

تدبير المنزل قسم من ثلثة اقسام الحكمة العملية وعرفوه بأنه علم يعرف منه استدال الاحوال المشتركة بين الانسان وزوجته واولاده وخدمته وطريق علاج الامور الخارجية عن الاستدال. وموضوعه احوال الاشخاص المذكورة من حيث الانتظام وتقمه عظيم لا يُخفى على احد لأن حاصلة انتظام احوال الانسان في منزله ليستكن بذلك من رعاية الحقوق الواجبة بينه وبينهم ويتفرغ على اعتدالها كسب العمادة العاجلة والآجلة . . . واعلم انه ليس المراد بالمتزل في هذا المقام اليت المتخذ من الاحجار والاشجار ل المراد التآلف المخصوص الذي يكون بين الزوج والزوجة والوالد والولد والخدم والمخدوم والمنزل والمال سواء كانوا من اهل الدر أو اهل البر وأما سبب الاحتياج اليه فكون الانسان مديناً بالطبع. وكتب علم الاخلاق متكفلة لتبيان مسائل هذا الفن وقواعده «

ومما يُعرف من ذلك كتابان الواحد لارسطاطليس شيخ فلاسفة اليونان والثاني لثاوفرسطوس الفيلسوف المترقي في ائنة سنة ٢٨٧ ق م قد أتبع في وصفها احد علماء فرنسة الميوراجير (M. Egger) في مجموعة أكاديمية الكتابات والنقوش في المجلد الثلثين (Académie des Inscriptions et des Belles-LettresXXX, 1, 419-482. فهناك مقالة تحت عنوان اقتصاديات ارسطاطليس وثاوفرسطوس (Mémoire sur les Œconomica d'Aristote et de Théophraste) فن المقالة بين ما ورد فيها ولايساً مقالة ارسطاطليس وما جاء في مقالتنا هذه التي حارلنا نثرها اتفاقات عديدة سواء كان في المادة او في الصورة ففي كليهما قول قوي ما يجب على الانسان تدبيره من الاموال والبيد والاهل والاقارب كالزوجة والبنين. وبينها شبه أيضاً في الطريقة الكساية. ثم ان في مكتبة الاسكوريال في مدريد كتاب موسوم بالعدد ٨٨٣ (Castri, I, p. 300, MS. DCCCLXXXIII) اسمه كتاب تدبير المنزل لارسطاطليس لم يكتم الرقوق عليه ولعل بينه وبين نختنا بعض الشبه فتدع الحاكم في ذلك لتمام إسبانية

وقد وقع في الاصل الذي اخذنا عنه بعض الاغلاط فأدثرنا اليها بين هلالين وجعلنا بين معنفين [ما فقد او نسخ من الاصل. وهناك ايضاً عبارات ملتبسة تركناها على اصلها. ش

بسم الله الرحمن الرحيم

(٦٢)

وهو عوفي

كتاب رسيس (٩) في تدبير الرجل لمتزله
 (قال) ان امر المنزل يتم بأربع خصال : اولها المال والثاني العدم والثالث المرأة
 والرابع الولد

١ المال وتدبيره

أما المال فلأن الخالق تبارك وتعالى وإن كان جعل في الإنسان القوى التي يحتاج إليها لقوام بدنه وصلاح امره فإنه قد جعله مع ذلك مستقياً مستجلاً متقضياً (كذلك) ولذلك صار الإنسان محتاجاً إلى أن يستمد ويسترد مكان ما يتحلل منه أعني بقوى القوى: أي القوة التي يتزعم بها (كذا) كل واحد من أعضائه ما يشاكله من الغذاء بالمقدار الذي يحتاج إليه. والقوة التي تحمّل ذلك الغذاء وتقبله حتى يصير شيئاً بالعضو (بالعضو) الذي ينتدي منه. فإن كان المعتدى به لحماً صار لحماً وإن كان عظماً صار عظماً وإن كان عصباً صار عصباً. والقوة التي تحفظ على العضو ما اجتذب إليه ما دام سيالاً حتى يجد ويتصل به. والقوة التي تنفي عن كل واحد من الأعضاء ما يبقى من ذلك الغذاء من الفضل مما يبعد من طبعه فلا يقوى على قلبه وإحاطته إلى طبيعته (٦٣). والقوة التي تنسبه وتمدده حتى يريد [يزيد] في طولهِ وعرضهِ وعمقه على مقادير اجزائه (أجزائه) فاقول أنه وإن كان قد جعل [الله] في الإنسان هذه القوى كلها وقوى أخرى كثيرة معها بما يكون تدبيره بدنه فإنه قد جعل فيه شيئين بهما قوامه واحدهما يُفني الآخر ويحلله. وذلك أن قوامه بالحرارة والرطوبة ومن شأن الحرارة أن تحلّل الرطوبة وتفنيها فلذلك لا يمكن أن يقف على حال واحدة ولكنّه يتحلل تحللاً دائماً متصلاً ولذلك يحتاج إلى أن يستمد مكان ما يتحلل منه وهو المدي (الغذاء) الذي ينفد به (ينتدي به أو يغذي).

ولو كان البدن مع هذا من جنس واحد لكان الذي يحتاج إليه أنما هو نوع واحد من الغذاء لكنّه لما كانت أجزاءه مختلفة احتاج لذلك إلى أغذية مختلفة الأنواع والطموم وجميعها من النبات والحيوان لأنّ غذاء كل شيء من أقرب الأشياء إليه وليس شيء أقرب إلى طبيعة بدن الإنسان من الحيوان والنبات. والنبات والحيوان محتاجان إلى أنواع من الصناعات حتى يكونا ثمّ حتى ينميا بعد كونهما. أما النبات فيحتاج إلى أن يُزرع أو يُغرس ثمّ يُسقى ويربى إلى غير ذلك ممّا فيه تمام الانتفاع به. وأما الحيوان فإلى أن ينتدي ويحرك (ويتحرك) وسكدر (ويسكر) (٦٤) ما (وما) لشبه ذلك ممّا فيه مصلحة (مصلحته).

ويحتاج أيضاً لجمع الغذاء وإعداده وتهيئه (وتهيئته) ما يكون به الانسان والحيوان الى صناعات اخرى كثيرة مختلفة . والانسان وان كان قد جعلت فيه قوة الاستنباط لكل صناعة وقوة التعلم لها فليس يمكن الواحد من الناس تقصير عمره ان يستنبط ذلك ولا ان يتعلمه لأن له في استنباط صناعة واحدة او تعلمها شغلاً عن استنباط سائر الصناعات او تعلمها . وان كان فيه احتمال لتعلم كثير منها فليس فيه احتمال لتعلمها كلها والانسان محتاج في تدبيره معاشه الى الصناعات

والصناعات ايضاً مضمّن بعضها ببعض كالبناء الذي يحتاج الى النجار والنجار يحتاج الى صناعة الحدادين وصناعة الحدادين تحتاج الى اصحاب المادن وتلك الصناعة الى البناء . فكل واحدة من الصناعات وان كانت تامة في نفسها تحتاج الى الاخرى كما تحتاج اجزاء السلسلة بعضها الى بعض وان ارتفعت صناعة واحدة بطلت بارتفاعها الباقي من الصناعات . فلما كان كل واحد من الناس يحتاج في تدبيره (٦٥) امره الى انواع مختلفة مما يقضي به ويستريه وكان يحتاج لذلك الى جميع الصناعات كان (وكان) لا يمكن ان يكون الواحد محكماً لجميع الصناعات حار الناس جميعها محتاجاً بعضهم الى بعض في تدبير معاشهم . ولهذا الملة احتاج الناس الى اتخاذ المدن والاجتماع فيها ليعين بعضهم بعضاً بالصناعات

في حاجة الناس للنقود في المعاملات

ولما كان الناس محتاجاً بعضهم الى بعض ولم يكن وقت حاجة كل واحد منهم وقت حاجة صاحبه في اكثر الاوقات ولا مقادير ما يحتاجون اليه متساوية ولم يكن سهلاً في الامور ان يعلم ما قيمة كل شيء من كل شيء . وما مقدار ثمنه من ثمنه وما مقدار اجرة كل شيء . مما يعمل من اجرة كل شيء . آخر احتيج الى شيء . فتميز به جميع الاشياء . وتعرف به قيمة بعضها من بعض . فتميز الانسان الى شيء . مما يباع او مما يستعمل دفع قيمة ذلك الشيء . من هذا الجوهر الذي جعل ثمناً للاشياء . واحدة (كذا)

ولو لم يجعل هذا هكذا لكان الذي عنده نوع من الانواع التي يحتاج اليها صاحبه كالزيت والتمح وما اشبه ذلك وعند صاحبه انواع اخرى لا يتفق اذا احتاج هذا الى ما عند ذلك ان يحتاج ذلك الى ما عند هذا فتقع المباشرة (٦٦) بينها . ولا يتفق ايضاً ان وقع الاتفاق بينهما في حاجة كل واحد منهما الى ما في يد صاحبه ان

ينع الاتفاق بينهما في ان يكون يحتاج هذا مما في يد ذاك الى ما يكون قيمة ما يحتاج اليه ذاك مما في يد هذا فيقع الاختلاف اذ ذاك بينها وإمّا ان ينصرف كل واحد منهما عن صاحبه اذ لم يجد عنده تمام حاجته وإمّا ان يتبايها . ثم يحتاج احدهما ان يطلب تمام حاجته من بائع آخر وكان يحتاج مع هذا الى ان يعلم كم قيمة الجزء من كل واحد من الانواع التي فيها مصالح الناس مثل العسل والسمن والتمغ وغير ذلك من الانواع الأخر على كثرة الانواع واختلافها في القيمة

واذا عُرف ذلك في وقت من الاوقات فقد يحتاج الى ان يُعرف في اوقات أخرى كلما تغيرت حال نوع من تلك الانواع بكثرة الجلب او قلته وبما يعرض من حاجة الناس اليه واستغنائهم عنه وعن الاستكثار منه عند اختلاف الازمنة وما يستعمل الناس من كل نوع في كل زمان وكذلك الصناعات . فلذلك طبع الناس الذهب والفضة والنحاس وثبتوا بذلك جميع الاشياء واصطلحوا عليه لينال به الانسان حاجته في وقت حاجته ويكون ممن يدير في يده شيء اراد ان يخلف به ما خرج (٦٧) من يده الى غير ذلك لم يتعد ذلك عليه . فقد صار من حصل هذه الجواهر التي سئنا في يده كأن الانواع التي يحتاج اليها كلها قد حصلت في يده . ولذلك احتج في مصلحة المعاش الى هذه الامور . فنحن بيتون كيف يصلح التدبير في الاموال فتقول :
اكتساب المال وحفظه واتقاه

ان الناظر في ذلك ينبغي ان ينظر في ثلاثة اشياء : اكتساب المال ثم حفظه

ثم إتقاه

١ فامّا **اكتسابه** (١) فينبغي ان تحذر (تحذر) فيه ثلاثة اشياء . الجور والعار والدناءة . امّا الجور فثل الجس في الوزن والطفيف (والطفيف) في الكيل والمخالطة في الحساب والجور للحق والدعوى بغير حق وما اشبه ذلك مما يجتمع فيه مع الانام الموثقة (كذا) انه يزيل الاكساب ويقطع المادة ويدعو الى الحرمان وذلك لما ينتشر فيه من سوء النية فيصرف ذلك العاملين عن صاحبه ويدهو من ابتي به منه ان يجبر به غيره حتى ينقطع عنه من عاملة ومن لم يعامله حتى انه لو اقلع عن ذلك لم ينتفع باقلاعه للامر الذي شاع له وشهر به

واما العار فنقل الشتم والصنع وما اشبه من الامور التي يحتملها بعض الناس لشيء.

ينالهُ (٦٨) مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ

واما الدناءة فأن يدع الرجل الصناعة التي كان آباؤه واهل بيته يعالجونها من غير عجز عنها الى صناعة أخص منها كالرجل يكون آباؤه واهل بيته إماماً قادة جيوش واما ولاة ثغور فيدع طلب ذلك وهو يقدر عليه ويقتصر على البناء والزمر وما اشبه ذلك . ولستنا نقول فيمن كان آباؤه في صناعة خيسة فأقام عليها انه قد أتى دناءة من الامر او فعل ما ينبغي ان يُدتم عليه لكن نقول انه محمود اذ رضي بمجته ولم يتعد طوره ولو تطلب واجباً (كذا) ان يطلب الي كل انسان صناعة فوق الصناعة التي ورثه ابوه لوجب ان يقصد الناس كلهم الى صناعة واحدة وهي اعلى الصناعات فكان ذلك يُبطل سائر الصناعات وكانت تلك الصناعة ايضاً التي يقصدون اليها تبطل لأنها لا تتم إلا بالصناعات الأخر اذا (اذ) كان الجميع مقروناً ببعضه ببعض كما بينا قبل .

فهذا ما ينبغي ان يُنظر فيه من باب الاكتساب

٢ واما باب ﴿ الحفظ ﴾ فيحتاج فيه الى خمسة اشياء : اولها ان لا يكون ما

ينفق الانسان اكثر مما يكتب فإنه متى فعل ذلك لم يلبث المال ان ينفق . والثاني (٦٩) ان لا يكون ما ينفق مساوياً لما يكتب لكن يستفضل ما يكون غدة (غدة) له لحادث ان حدث او آفة ان ترك او ضيقة ان كانت . وايضاً فان من العدل ان يكون لرأس المال حصّة من النفقة . ويشبه حال من فعل ذلك حال البدن الذي هو في النشو والنماء . ويشبه حال من كانت نفقته مساوية لكسبه حال من قد انتهى نشوه واتقطع نموه . فاما حال من ينفق اكثر مما يكتب فإنها تشبه حال الابدان الهرمة الذي (التي) لزها التقص ودب فيها الفناء . وذلك ان البدن الذي هو في النشو والنماء ينفق باكثر مما يتحلل منه والبدن الذي قد انتهى منامه ينفق بما يتحلل منه والبدن الذي قد صار الى الهرم ينفق باقل مما يتحلل منه . فكما ان البدن الذي قد صار الى الهرم قريب من الموت فكذلك المال الذي يوتخذ منه اكثر مما يزداد فيه سريع الى التفاد . والثالث مما يحتاج اليه في حفظ الاموال ان لا يُد الرجل يده الى ما يعجز عن القيام به كالرجل يشغل ماله في ضيمة لا يقوى على عمارتها او في ضياع متفرقة لا يمكنه مباشرتها وليس له من يعينه على القيام بها او يتخذ

من الحيوان ما يتجاوز النفقة عليه مقدار (٧٠) ما يبقى من ماله . وحال من فعل ذلك يشبه الشره الذي يأكل ما لم يسترته . فكما ان من اكل ما لم يسترته لم يغذره بل ربما خرج منه وخرج معه من بدنه ما يضر به وخرجه فكذلك من تعاطى من الاكتساب ما يتجاوز طاقته كان وشيكاً ان لا يفوته الربح فقط دون ان يذهب رأس ماله . والرابع مما يحتاج اليه في حفظ المال ان لا يشغل الرجل ماله في الشيء الذي يبطن خروجه من يده وإنما يكون ذلك في الشيء الذي يقل طلبه وتستفي عوام الناس عنه كالجوهر الذي لا يحتاج اليه الا الملوك وكسب العلم التي لا يطلبها الا العلماء . والخامس مما يحتاج اليه في حفظ المال ان يكون الرجل سريعاً الى بيع تجارته بطيئاً عن بيع عقاراته وان قل ربحه في ذلك وكثر ربحه في هذا

٣ واما ﴿انفاق﴾ المال فينبغي ان يحذر فيه خمسة اشياء : وهي اللوم والتمتير والسرف والبذخ وسوء التدبير . فاما اللوم فهو الامساك عن الانفاق في ابواب الجليل مثل مواساة القرابة والافضال على الصديق وذي الحرمة والصدقة في المطاوع بقدر ما يمكنه ويتسع له . واما التقتير فهو التضييق فيما لا بد منه مثل أقوات العيال ومصالحهم . واما السرف فهو الانهماك في الشهوات (٧١) واللذات . واما البذخ فهو ان يتعدى الرجل ما يتخذاه اهل طبقته طلباً للباهات . واما سوء التدبير فهو ان يوزع الرجل نفقته على جميع ما يحتاج اليه بالسوء حتى يصرف الى كل باب منها بقدر استحقاقه فانه اذا لم يفعل ذلك وأسرف في واحد ونقص من الآخر كانت امره غير مشاكل بعضها بعضاً وأن لا يتخذ الشيء في وقت الحاجة اليه

فالتيمم يوثق من قبل انه لا يعرف الجليل وما فيه من الفضيلة . والمقر يوثق من قبل انه لا يعرف الواجب وما في تركه من النقص . والسرف من قبل ايشاره اللذة على صواب الرأي . فالتميم والمقر ممتوتان عند الله لانها على طرق من الجور والمقر خاصة فانه أجورهما . والسرف مذموم ممقوت ومن مقته الناس او ذمومه لم يكن له في مجاورتهم خير ومن لم يجاور الناس فقد صار في عدد الاموات الا ان صاحب البذخ اسوأ حالاً . وذلك لأن التيمم والمقر وان كان الناس يمتنونها فانها على حال يريحان حفظ اموالها . والسرف وان كان منموماً فانه يبيع التسع بلذاته واما صاحب البذخ فانه لا مال له يحفظ ولا لذة يتسّم بها . وسوأهم جميعاً حالاً من كان يسي .

التدبير وإنما يُوقى من قبل أنه لا يعرف (٧٢) مقادير النفقة ولا اوقاتها . فتن عرف ابواب الحق اللازم وارجبها على نفسه واقتصد في الإنفاق على لذاته ولم يتعد ما يفعله اهل طبقتهم وعرف مقادير ما يستحق كل باب من الابواب مما يحتاج اليه وأنفق فيه بقدر استحقاقه ولم يرد (يزد) في باب فيضطر الى تقصير في الآخر وعرف اوقات الحاجة اليه فلا يفسد او يضيع الى ان يحتاج اليه ولم يؤخر شيئاً حتى يفوت وقت الحاجة اليه فيحسر اتخاذهُ له بعد ذلك باطلاً او يميز عليه فلا يجدهُ الا بالطلاء . فتن لزم الانسان ما ينبغي من فعل او تركه حينئذ يُنسب الى الكرم والسخا . والاتساع والمواساة والقصد والحرة (والحريّة ؟) وحن البيرة والعيش . ومن كان كذلك فاذا كانت غلته او ربحُ ماله يقوم بنفقته على مصلحة بدنه وموونة عياله ويفضل له عن ذلك ما يصرف بعضه في مواساة قرانيه واصدقانه واهل الحرمة به وبعضاً في قرانيه ومساكينه ويذخر بعضاً ليستظهر به على دهره ونوابه فيبني له ان لا يطلب اكثر من ذلك فانَّ المطلب لأكثر منه شره وهذا هو الحد الذي لا ينبغي للحر ان يتعداه فان تعداه نُسب (٧٣) الى الشره . فهذه حال المال والتدبير في اكتسابه وحفظه وإنفاقه

٢ في تدبير العبيد والحرّام

ولمّا البيد والماليك (١) فالحاجة اليهم في المنازل كالحاجة الى جميع الناس في المدن وقد بيّنا لأي شيء . احتاج الناس الى ان يتخذوا المدن ويجمعوا فيها . والعبيد ثلاثة : عبد الرق وعبد الشهوة وعبد الطبع . فعبد الرق هو الذي أوجبت الشريعة عليه العبودية . وعبد الشهوة هو الذي لا يملك نفسه لعلبة شهواته وخواطره عليه . ومن كان كذلك فهو عبد سؤ و انسان سؤ لا يصلح لشي . واما عبد الطبع فهو الذي له بدن قوي صبور على الكد وليس له في نفسه تميز ولا معه من العقل الامتداد ما يتقاد به لغيره ولا يبلغ به الى ان يتقدر يدبر نفسه وهو في طبيعته قريب من البهائم التي تصرفها الناس كيف شاؤوا . ومن كان كذلك وان كان حراً فهو عبد والأصلح له ان يكون عليه رئيس يذبره

والعبيد يحتاج اليهم لأشياء. فمنهم من يُراد لتدبير المنزل ومنهم من يُراد للخدمة والمعاونة ومنهم من يُراد للأعمال الخفية. فينبغي للرجل إذا اراد شري مملوك ان ينظر اليه فان كان جمع مع عبودية الرق عبودية الشهوة فينبغي ان لا يتعرض لشراءه ولا ان يوطن نفسه على قبحه وتقويبه ان طمع في (٧٤) ذلك. ومن اشترى عبداً هذه حالة فقد اشترى عبداً له مآل غيره. واذا كان كذلك فليس هو عبده إلا بالاسم واذا كان الانسان لا يملك نفسه فغيره اخرى بان لا يملكه. وان كان المملوك حراً بالطبع وكانت نفسه نفاعاً قوية وبدنه لطف (بدناً لطيفاً) فهو ممن يوكّل بالتدبير والحفظ. وان كان حراً بالطبع وكانت نفسه نفاعاً لينة دليّة (ذليّة) وبدنه بدناً صافياً فهو ممن يوكّل بالخدمة والناولة. وان كان عبداً بالطبع ووكّل بالأعمال التي يُحتاج فيها الى الشدة والصد

والعبيد يشبهون باعضاء البدن الذي (التي) تملك الانسان افعالها. امّا الموكلون بحفظ المنزل وتدبيره فهم بمنزلة الحواس لانه بالحواس يُعرف ما يضر فيُدفع وما ينفع فيُجلب. والموكلون بالخدمة يشبهون باليدين لأن يها يتوصّل الى إدخال المرقي الى البدن والموكلون بالأعمال يشبهون بالرجلين لأن عليهما كل البدن وتقله. فينبغي للرجل ان يحفظ مآليكه كحفظه لاعضائه وان يفكر لهم في امرين: احدهما الجنس الذي يجمعه وايّاهم والآخر فيما ابتلوا به. فانه اذا فُكر في جنسهم علم انهم اناسٌ مثله ويمكنهم ان يفهموا ما يفهم ويفكروا فيما يفكر فيه ويشتهوا ما يشتهي ويكرهوا ما يكره وانه متى عاملهم على حسب ذلك اكتسب (٧٥) مع الفضيلة التي تصير له في نفسه المحبة ممن يروق (يرزق) الملك عليه. واذا تفكر فيما ابتلوا به علم انه لو ابتلي بمثل لأحب ان يُرزق مولى يرق عليه ويترقى به.

واذا جاءت من المملوك الرذائل فينبغي للسيد ان يتعاطل عنه مرةً ويقرمه اخرى. ويكون تقويته آياه أولاً بالعتاب والتحذير والإنذار فان عاد فبالعقب وان عاد فبالضرب. ولا يعاقبه على ذنب اتاه من غير معرفة ولا تعمد بلا يترك عقوبته على ذنب اتاه عن شرارة وخبث. ولا ينبغي اذا اساء المملوك ان يعاقب إلا بمثل ما يعاقب به الولد اذا اشى (اساء) مثل تلك الاساءة. ذلك اصلح للمملوك والولد جميعاً

ويجب ان يُجمل للمالك اوقات راحة فانَّ المملوك اذا أُردِفَ بعملٍ على عمل وكُلفَ نصباً بعد نصب ولم تكن له راحة فُتَرَ عن الخدمة وان كان حريصاً عليها . والراحة تجدد قوة البدن وتجنب الى صاحبه العمل . ومثله في ذلك مثل القوس فانها ان مرك (تُركت) موتره استرخت وان حلت (حُظت) الى وقت الحاجة اليها دامت شدتها وكان اجدر ان يُنتفع بها . وانما لتعجب من قوم زاهم يُعتون بدوائهم ويحوصون على راحتها وعلى الاحسان اليها ولا يُعطون ممالِكهم نصيباً من ذلك . والمملوك وان لم يكن محتسلاً من الراحة ما تحتمله الدابة (٧٦) لأن كسر (كثُر) الراحة ربما ابطره وُفرغهُ لا يضره والدابة ليست تشبهه في ذلك فانه غير مستغن (مستغن) من الراحة عما يسدع (يسد به) قوته ويستدعي نشاطه ولا يبلغ القدار الذي يخاف عليه ضرره . وبعد فهو من جنس المالك له فقد ينبغي للمالك ان يفرع مع توحى (توتخى) حسن التدبير فيه الى الرحمة له لا يتذكر من ضعفه فان دأبته اجمل للتصحيح (للتصحيح) منه

ولا ينبغي لاحد ان يقتنم (يقتنم) من مملوكه ان يكون يرى انه لا بُد له من قبول امره شاء او ابا (أبى) بل يلتبس ان تكون خدمته له بالحبّة منه لذلك والنشاط له والحرص عليه . وينبغي ان يحرص على ان يكون ابتعاد (انقياد) مماركه بالحيا . اكثر منه بالخوف . وبالحبّة اكثر منه بايجاب الطاعة

وافضل الممالك الصغار لانهم احسن طاعة واسرع قبولاً لا يعلمون وهم الذين يألفون الموالي ويلزمون ما يجرون عليه من الاخلاق . وخير الممالك للرجل من لم يكن من جنسه لأن الناس مولعون باستصغار اقاربهم والخدمهم . فللمجانة من هذا نصيب . ومن حق المملوك ان يُكفى كل ما يحتاج اليه وان لا يكلف ما لا يقدر عليه ولا يحمل له . وعليه الطاعة فان لم يُطع بعد هذا وجبت عليه العقوبة على ما رتبنا من حال بعد حال . وينبغي ان يكون للمالك عند مواليهم مراتب من (٧٧) الاحسان والتفضيل واذا احسن احدهم رفعه من مرتبة الى مرتبة بقدر استحقاقه فان ذلك حثاً (حث) للباقيين على ان يلحقوا به . فهذا ما قلنا بالممالك بعد الذي قلنا في المال

٣ في تدبير المرأة

فأما المرأة (١) فأول ما ينبغي ان يتدبى به من ذكرها الإخبار عن الفرض الذي تراد له فتقول: ان ذلك الفرض شيان احدهما من طريق الرأي والآخر من طريق الطبع. فأما الذي من طريق الرأي فهو ان أكثر اشغال الرجل خارج (خارجاً) من منزله. فهو مضطر الى إخلائه من نفسه والخروج عنه ولا بُدَّ له اذا كان كذلك من حفظه له ويدبر له ما فيه وليس يمكن ان يبلغ احد من العناية بشيء غيره ما يبلغه من العناية بنفسه. فلما كان الامر على هذا كان اصلح الاشياء للرجل ان يكون له في منزله شريك يملكه كملكه هو له ويؤتى به كمنايته ويكون تدبيره فيه كتدبيره. فهذا هو الباب الذي دعا اليه الرأي ودل عليه الاختبار

وأما الباب الآخر الذي يوجب الطبع فان الخالق تبارك وتعالى لما جعل الناس يعوتون وقد بقاء الدنيا الى وقت جعلهم يتناسلون وجعل التناسل من شيء يجمع فيه الحرارة والرطوبة. فأما الحرارة فلان النشوء والنماء والحركة لا تكون الا بها. وأما الرطوبة فلان الانطباع والتصوير على (٧٨) اختلاف مقاديره واشكاله لا يكون الا فيها. وليس للرطوبة مع الحرارة ثبات ولا بقاء لأن الحرارة تحلها وتفتتها منها فلا يوجد من كل واحد منها في بدن واحد مقدار القوة التي يكون منها الولد فلذلك صار الولد من ذكر وانثى لأن الحرارة في الذكر اقوى والرطوبة في الانثى اكثر فاذا اتى الذكر في الانثى من الحرارة ما قدر الخالق ان يكون من مثله الولد استددت تلك الحرارة من الانثى من الرطوبة ما يكون فيه تمام الخلق ثم الولد

ثم من تمام التدبير في ذلك انه حيث جعل [الله] في الرجل الطبيعة التي يميل بها الى الحركة والظهور والتصرف وكانت به حاجة الى من يقوم مقامه في منزله جعل في الانثى الطبيعة التي تميل بها الى السكون والاستتار لتقوم مقامه فيما فقد من نفسه من الصبر على لزوم منزله ويقوم مقامها فيما فقدت من نفسها من الحركة في طلب المعاش. ثم جعل بينهما من المحبة والله (والألفة) ما ارتفع معه الحسد والمنافسة والبخل من كل واحد منهما على صاحبه فيما يبرز له من ماله واطلق له من التدبير فيه. ولور زال

ذلك لكان شغل كل واحد منهما بصاحبه اكثر منه بغيره للمقارنة والشركة وقرب
التناول لكنهُ (٧٩) جعلها كأنهما نس واحدة

فالواجب على المرأة الاذعان للرجل والطاعة له والتذلل فيما يأمرها به اذ كان قد
جاد لها بمنزله ومملكها اياه ولم يستأثر عليها بشي منه . فانها وان قالت انه انما فعل
ذلك لانه اصلح له فليس قولها هذا مما يبطل عنها ميثته ويزيل عنها رئاسته لان
جميع ما يأتيه الانسان من الاحسان وان كان يرجع اليه فضله وحسن الذكر فيه
وكانت المنفعة له في ذلك اكثر منها لمن يصل ذلك الاحسان اليه فليس ذلك مما يزيل
الشكر عن من أحسن اليه ولا يجعل له السبيل الى كفران نعمته

فينبغي للرجل اذا اتخذ المرأة ان يبدأ فيئتها المعنى الذي ارادها له وان لم يردها
للولد دون العنايه به والتفقد لاموره في حضوره وغيبته وصحته ومرضه وحفظ جميع
ماله ومعرته على جميع لمره وما يجب عليه من ذلك للأسباب التي شرحناها . ولا
ينبغي ان يكون قصد الرجل من المرأة الحسب ولا مال ولا جمال لانه متى قصد
لواحد من هذه وكان موجوداً عندها رأت المرأة انه قد ظفر ببيتها منها ولم يبق
عليها شي يحتاج الى ان تتقرب به اليه بل تظن أنها ان [اساءت] اليه او قصرت في
حقه كان فيما نال من حاجته منها ما (٨٠) يجب عليه احتمال ذلك معه وانهُ اولى
بطاعتها والتذلل لها منها بان تفعل ذلك به . وعند ذلك يفسد تدبير المنزل اذ كان
الاخر من صاحبه قد صار في مرتبة الافضل اما تابماً للاخر ولما منازعاً له ومحارباً
فيما يخالفه فيه . ومع المنازعة الشغل ومع الشغل التضييع . فليس يصلح امر المنزل الا
بان يكون افضل من فيه هو الرئيس على سائر اهله ويكون سائر اهله سامعين
مطيعين له

وقد بينا القرضين اللذين تقصد لهما المرأة وهما الولد وتدبير المنزل فينبغي ان
ينظر ما الذي يحتاج اليه لهذين القرضين حتى يُطلب وأماً الحسب والمال والجمال
فليس من ذلك في شي بل ربما ضرت هذه الوجوه كلها لأن الجمال يكثر من يرمقه
ويبصره فربما كان ذلك سبباً لفساد صاحبه . والحسب يدعو صاحبه الى الاتكالي
عليه وترك كثير مما يزينه . والمال ينظر (يُبظر) الرجل في نفسه ورأيه . فكيف بالمرأة
التي هي الى نقص ما هي

فالذي يحتاج إليه الولد من المرأة أمران : أحدهما من البدن والآخر من النفس . فالذي من البدن صحَّةُ البنية والذي من النفس صحَّةُ العقل فانه [ليس] مع سقم البدن وفساد العقل غاية . أما تدبير المنزل [فيحتاج] الى فضائل كثيرة أولها العقل والكيس ثم قوَّةُ النفس والبدن (٨١) مع ضبط النفس والكف لها عن الشهوات . ثم ذلَّةُ النفس لتستعمل ذلك فيما بينها وبين زوجها . ثم رقة القلب لتستعمل ذلك فيما بينها وبين ولدها . ثم العدل في السيرة لتستعمل ذلك فيما بينها وبين خدامها . فلا ترى شيئاً مما يحتاج إليه الرجل من الفضائل الا وقد تحتاج المرأة الى مثله بل [اكثر] لانها اضعف وهي الى اكتساب الفضائل أحوَج

وإذا كان ليس كل نفس تقبل الفضائل بالتأديب فقد ينبغي للرجل ان يجتهد في اتخاذ من يمينه على قبول الفضائل بالطبع ليكنه ان يعنى (يقبى) على ما عنده ويريد (ويريد) فيه . وليس يستقيم امر المنزل حتى يوافق 'خلق' المرأة خلق الرجل وطريقته وليس يوافق 'خلق' مرة (امرأة) السوء وطريقها خلق الرجل السوء وطريقته . ولا ينفعان (يتفقان) الا ان يكونا صالحين كما ان العود المستوي لا يطابق الا العود للمستوي فاما العود الممرج فانه لا يطابق المستوي ولا الممرج لأن الاستواء طريق واحد والاعرجاج الى طرق كثيرة . فلذلك يحتاج الرجل والمرأة جميعاً ان يكونا عاقلين عفيفين منصفين وان لم يكونا كذلك لم يتفقا وفسد تدبير منزلها

ومن شك فيا قلنا من انه يحتاج الى ان يجتمع في المرأة جميع الفضائل [يتحقق] ذلك بأنه لا يشك انها قيمة المنزل ومدبرته والمفكرة فيها (٨٢) يصلحها والتربية لسياسة من فيه من الخدم وغيرهم . فهل يكون التدبير الا من ذي عقل ومعرفة ؟ وهل تكون السياسة الا من ذي رفق وأناة مع الشدة في موضع الشدة ؟ وهل تكون الصلحة الا مع الضبط والحفظ ؟ وهل يكون حسن القيام الا مع الكيس والذكا . ؟ وهل يتم هذا كله الا مع صيانة النفس وأطراح الشهوات واللذات الا ما حسن منها وبعد عن الغلو ثم الصبر على الأذى واحتمال المشقة والسخاء بالنفس والانقياد للعدل ؟ والأفكيف يصون منزله من لا يصون نفسه ؟ وكيف ينفرع (ينفرع) لما يصلح من هو مشغول بشهواته ولذاته ؟ وكيف يضبط من تحت يده من قد عجز عن ضبط نفسه ؟ وكيف يدوم على الطريقة من لا صبر له ؟ وكيف

يصبر على مؤونة الولد في تربيته والقيام بشأنه وعلى خدمة الزوج من لا احتمال له ؟ وهل يؤثر (يؤثر؟) على نفسه الأمن في نفسه من القوة والتجدة ما يسهل ذلك عليه؟ وهل يصبر على الظلم [الأ] من كان الانصاف والعدل اقل ما عنده ؟

فانه ليس لاحد ان يقوى [على] المرأة فيفتق ما بينها وبين زوجها وما بينها وبين ولدها [لكي؟] تحيّر ظلمهم لها على ظلما لهم وتحمل عصيهم (غضبهم) وجههم (وجهتهم) [واستبادهم] في اوقات صحراتهم (ضجراتهم؟) وعند العال التي تعرض لهم ثم تربهم ان [الفضل؟] في ذلك (٨٣) كله لها دونهم ثم لا تحده عليهم ولا يكون في نفسها منه شيء بل اذا ذكرت في بعض الاوقات جدد لها رقة عليهم وزحة لهم وجعلته مكان الاعتذار به عليهم ذكرا لتلك الحالات التي دعته اليها من صحر (ضجر) او ائتمام او علة قربت لهم من ذلك وتفتحت له وكانت امنيتها ألا ترى مثل ذلك لنفسها وانما تكره مثل الذي كان منهم ولكن ابقاء عليهم وشققة من كل ما آذاهم وغير حالهم . فابن نفس اكل من نفس تجتمع فيها هذه الخصال واذا اجتمعت هذه الخصال في المرأة فقد سعدت في نفسها وسعد بها زوجها وولدها وشرفها بها اهلهما وصارت قدوة للنساء .
ثم يتلو امر المرأة امر الولد فاقول :

٤ في تدير الولد

ان افضل الولد ما كان من حرة صحيحة البدن صحيحة العقل جامعة لهذه الخصال فهذا هو اول صلاح الولد والاساس الذي بُني عليه تاديبه ويقوم طريقته . وينبغي ان يؤخذ بالادب من صغره فان الصغير أسس قيادا واسرع مؤاناة ولم تقلب عليه عادة تنمته من اتباع ما يواد منه ولا له عزيمته تصرفه عمّا يوشى به . فهو اذا اعتاد الشيء ونشأ عليه خيرا كان او شرا لم يكدر يتقل عنه فان عرد من صباه المذاهب الجلييلة والأفعال المحودة بقي عليها (٨٤) ويريد (ويزيد) فيها اذا فهمها . وان أهمل وترك حتى يعتاد ما تميل اليه طبيعته ثم أخذ بالادب بعد عليه (غلبة) تلك الامور عليه عسر انتقاله على الذي يودبه ولم يكدر يفارق ما قد جرى عليه . فان اكثر الناس انما يتون (يرثون؟) سوء مذاهبهم من عادات الصبا فانه لم يكن يقده (مقوم) لهم في الآداب

وقد رأيت كثيراً لا يُحْصُونَ يَعلَمُونَ أنَّ مَذاهِبَهُم مَذاهِب رَدِيئَةٌ وَلَا مَحْضِي (نُحْضِي) عَلَيْهِم الطَّرِيقَ المَحْمُودَةَ وَيَصِرُ عَلَيْهِم الرُّجُوعُ إِلَى تِلْكَ الطَّرِيقِ لَمَلَّة (لَقَلْبَةٌ) تِلْكَ المَذاهِبِ عَلَيْهِم . فَان حَمَلُوا أَنفُسَهُم عَلَيْهَا فِي بَعْضِ الحَالَاتِ حَيَاءً مِنَ النَّاسِ فِي الظَّاهِرِ لَمْ يَظْهَرُوا إِذَا حَمَلُوا أَنَّ يَرجِعُوا إِلَى المَذاهِبِ الأُخْرَى الَّتِي قَدْ غَلَبَتْ عَلَيْهِم وَتَمَكَّنَتْ فِي طَبَاعِهِم

وَرَأَيْتُ أَيضاً كَثِيراً مِنَ الأَوْلَادِ مَا دَامَ أبَاهُم (أَبَاؤُهُم) وَغَيْرُهُمْ مَتَى يَأْخُذُهُم بِالآدَبِ أَحْيَاءً . فَهَمَّ مَلَاذِمُونَ الطَّرِيقِ المَحْمُودَةَ فَإِذَا قَدَّرُوهُم صَارُوا إِلَى اخْتِيارِ الطَّرِيقِ وَارِدِئِهَا . وَليسَ مِنَ الأَسبابِ شَيْءٌ أَقْوَى فِي ذَلِكَ مِنَ عَادَةِ البِصَاءِ . الأَنَّ الصَّبِيَّ إِذَا كَانَ فِي طَبِيعِهِ أَنْ يَمِيلَ إِلَى الأَشْيَاءِ الرَدِيئَةِ وَسَلَكَ مَعَ هَذَا طَرِيقَ العِتيَادِ لَهَا كَانَ عَلَيْهَا أَحرَصَ وَاليهَا أَسْرَعَ وَفِيهَا أَشدَّ دَخُولاً حَتَّى تَسْتَحْكَمَ فِيهِ وَلَا يَكُونُ لَهُ إِلَى مَفارِقَتِهَا سَبِيلٌ . وَبَادِئاً (وَبِأَوَّلِ) ؟ هَذَا أَنْ يَكُونَ الصَّبِيَّ جَيِّدَ الطَّبِيعِ (٨٥) يَسْلُكُ بِهِ طَرِيقَ العِتيَادِ لِلغَيْرِ . فَيَكُونُ كُلُّ وَاحِدٍ مِنَ طَبِيعِهِ وَعَادَتِهِ مَقْوِماً لِصَاحِبِهِ حَتَّى يَقْوَى الخَيْرُ فِيهِ وَيَسْتَحْكَمُ . فَكَمَا أَنَّ ذَلِكَ لَا يَقْدِرُ عَلَى مَفارِقَةِ الأُمُورِ [الرَدِيئَةِ] لَا يَقْدِرُ هُوَ مَفارِقَةَ الأُمُورِ المَحْمُودَةِ . وَفِيهَا بَيْنَ ذَلِكَ أَنْ يَكُونَ الصَّبِيَّ جَيِّدَ الطَّبِيعِ ثُمَّ يُحْمَلُ عَلَى الأَشْيَاءِ (الرَدِيئَةِ) أَوْ يَتَّقَى لَهُ مَقَارَنَةً أَهْلَهَا أَوْ يَكُونُ رَدِيَّ الطَّبِيعِ ثُمَّ يُحْمَلُ عَلَى الأَشْيَاءِ المَحْمُودَةِ أَوْ يَتَّقَى لَهُ أَنْ يَرَى مِنْ يَسْلُكُهَا . فَهَذَا أَنْ قَدْ تَنَقَّلَهَا العَادَةُ عَنِ الطَّبِيعِ وَقَدْ يَمَكَّنُهَا التَّرْوِيعُ بَعْدَ ذَلِكَ عَنِ العَادَةِ وَالرُّجُوعُ إِلَى مَا عَلَيْهِ البَيْتُ (البَيْتَةُ) . وَاصْلِحِ الصَّبِيَّانَ مِنْ كَانَ بَيْنَهُم مَطْبُوعاً عَلَى الحَيَاءِ وَحُبِّ الكَرَامَةِ وَكَانَتْ لَهُ أَئِنَّةٌ . وَإِذَا كَانَ ذَلِكَ كَانَ تَأْدِيبُهُ سَهْلاً . وَمَنْ كَانَ مِنْهُمْ قَلِيلَ الحَيَاءِ مُسْتَخْفِئاً بِالكَرَامَةِ بَعِيداً مِنَ الأَنْفَةِ عُرْ تَأْدِيبُهُ . وَلَا بُدَّ لِمَنْ كَانَ كَذَلِكَ مِنَ تَحْرِيفِ (تَحْوِيفِ) عِنْدَ الأَسَاءَةِ وَإِقْزَاعِ ثُمَّ الأَحْسَانَ إِذَا أَحْسَنَ . فَمَا الَّذِي لَهُ أَئِنَّةٌ وَفِيهِ حُبُّ الكَرَامَةِ فَالمدحُ وَالدَّمُ يَبْلُغَانِ مِنْهُ عِنْدَ الإِحْسَانِ وَالأَسَاءَةِ مَا لَا تَبْلُغُهُ العُقُوبَةُ وَالحَطِيبَةُ مِنْ غَيْرِهِ . وَيَبْغِي أَنْ يُتَّقَدَّ الصَّبِيَّ فِي جَمِيعِ حَالَاتِهِ مِنْ مَطْعَمِهِ وَمَشْرَبِهِ وَنَوْمِهِ وَقِيَامِهِ وَفُكُودِهِ وَحَرَكَتِهِ وَكَلَامِهِ وَجَمِيعِ أُمُورِهِ . وَيُتَلَمَّ فِي جَمِيعِ هَذَا تَجَنُّبِ التَّبْسِيعِ وَالتَّقَصُّدِ الجَمِيلِ فَانَّهُ إِذَا عَرَفَ الجَمِيلَ (٨٦) وَالتَّبْسِيعَ فِي هَذِهِ الأَشْيَاءِ وَقَامَا فِي نَفْسِهِ تَبَنَّهُ عَلَيْهَا وَفَهَمَهَا فِي غَيْرِهَا مِنْ جَمِيعِ الأُمُورِ وَلَمْ يَحْتِجْ فِي كَثِيرٍ مِنْ ذَلِكَ إِلَى تَقَرُّمٍ وَأَنَا مَبْتَنٌّ لَكَ طَرِيقاً إِلَى ذَلِكَ فَأَوَّلُهُ أَمْرُ الطَّعَامِ فَأَقُولُ :

ادب الولد في الطعام

انه ينبغي ان يعود الصبي ان لا يادر اليه حتى يوضع ولا ينظر اليه نظر الشره وان يُحتمل في تصغير قدر الطعام في مِته وان ظهر منه شيء من الشره ان يعبر به ويبيّن له قبضه ويُعلم ان الشره من طريقة الخنزير فن شاركه فيه لم يكن بينه وبينه فرق . واذ اجلس على الطعام من هو اكبر منه فلا يمد يده الى الطعام قبله الا ان يُؤمر بذلك ولا يأكل الا من بين يديه ولا يكثر من مديده مرة الى شيء ومرة الى آخر ولكن يقتصر في اكثر اكله على شيء واحد . ولا يرغب في كثرة الالوان ولا يسرع في الاكل ولا يعظم لقمته ولا يلطخ يديه ولا فاه ولا ثيابه ولا يلمس اصابعه ولا يكون آخر من يرفع يده عن الطعام ولا ينظر الى احد ممن يأكل معه ولا سيما ان كان غريباً

وينبغي ان يفهم الصبي ان الطعام انما يحتاج اليه كما يحتاج الى الدواء فكما انه ليس يقصد من الدواء الى ان يكون ليداً (لذيذاً) او كبيراً (كثيراً) وانما يقصد الى منفعة فكذلك ليس القصد من الطعام الى لذته (لذته) ولا كثرته (كثرتة) وانما القصد الى (٨٧) مقدار منفعة . ويؤد الصبي ان يُنيل من سألته عما يطعم فانه يستفيد من ذلك ضبط الشهوة والسخا والتجنب

ويؤد القناعة بأحسن الطعام والاقتصار على الحبوب (الحب) بلا آدم فان هذه المادة تُعينه على العفة وظلف النفس وقلة الرغبة في المال . والرغبة في المال مدمرمة في نفسها وهي مع ذلك ربماً دعت الى اكتسابه من وجوه قبيحة اذا لم تنها (يتبهاً) كسبه من وجوه (وجوه) جميلة . والقناعة بأحسن الطعام جميلة بالنقير والغني الا ان التقير اليها اخرج وهي بالغني اجمل . وينبغي للصبي ان لا يستوفي العدا (العداء) وان استيفاه للطعام وقت عشاءه فان ذلك نافع له في ذهنه وصحة بدنه لانه ان استوفى طعامه بالنهار تغل (تغل) واعقاه الكسل واحتاج الى النوم وعلط (غلظ) ذهنه عن قبول الادب . وليس ينبغي ان يعود الصبي التكاسل والنوم بالنهار بل يعود النشاط والحركة والحرص على الادب . وهذا التدبير ايضاً للرجل اجود فان عوده من صباه كان اسهل عليه وانفع له . ولا يكون اكثر اكله اللحوم والاشياء الغليظة فان تركها انفع له في الذكاء وصحة البدن وفي سرعة النشو لأن العدا (الغذاء)

التعبيل يُمثل الطيبة وينعها من النشوة . ويعرّد (٨٨) الصبي الإقلال من الخلو والنواكه فإن ذلك انفع له في نفسه وبدنه : أمّا في نفسه فلين (فلائنه) لا يظلب عليه الترفه وحب اللذات وأمّا في بدنه فليسرعة استحالة الاشياء الخلو والنواكه وفسادها في الابدان الحارة . ويعرّد الصبي ان يكون شربه بعد التراغ من طعامه فإن ذلك اصلح لبدنه ونفسه . أمّا لنفسه فليضبطه لها وأمّا لبدنه فلأن ذلك أعون له لاستمرار الطعام واحدر (واجدر) ان يعرّي بدنه . وقد عرف ذلك من برئه وعلماء الاطباء يشيرون به والمستمعون الانبيده (الأنبذة) يعلمون به

ورقت الطعام بالنهار للصبي هو الوقت الذي يكون قد فرغ فيه من وظيفته التي يتعلمها وتبّ تباً كافياً . ومتى رأيت الصبي يأكل الذي وهو يجب ان محض (يُحتمى) اكله أيّاه فامنعهُ منه فإنه لم يستر اكله الا وقد علم انه لا يحتاج اليه وانه في اكله له مخطئ . ويعرّد الصبي ان لا يشرب الماء على عدايه (غذائه) ولا سيما في الصيف فإنه اذا شرب قتل العدا (ثقل التذواء) وفتر بدنه وكيل ونغد الطعام ايضاً عن معدته سريعاً واحتاج الى غيره . وان كان الشتاء فهو مع ذلك يبرد البدن . ومحمل (ويَجْمَلُ) بالصبي ان يضبط نفسه عن شرب الماء في اوقات عمله (شغله) بالتلم وحصور (وحضور) من يجب اجلاله . ولا ينبغي ان يقرب الصبي النبيذ (٨٩) حتى يصير الى حد الرجال لأنه يضره في بدنه ونفسه . أمّا في بدنه فلائنه يسخنه وهو لا يحتاج الى سخونة حرارته وأمّا في نفسه فاذا كان النبيذ يغير اذهان الرجال المحنكين ويخرجهم الى السخف وسرعة الغضب ورداءة الفكر واللجة والتهرر فالصبي احرى ان يفعل ذلك به (١) ودماغ (دماغه) مع هذا رقيق ومحار (فبخار) النبيذ يُسرّع الى افساده لقوته عليه . ولا ينبغي للصبي ان يجلس مجالس النبيذ الا ان يكون من فيها من اهل الادب والنضل . فأمّا مجالس العوام فلا وذلك لما سحرا (يجري) فيها من قبيح الكلام ويظهر (ويظهر) في اهلها من السخف

ادب الولد في نومه ولبسه

وأمّا النوم فقدر (فيقدر) للصبي منه مقدلد (مقدار) حاجته ويُمنع من ان

(١) جاء في الماشي : أقول : وعلى كل حال تشرك الشراب اولي و احري للصغير والكبير فإنه مادة كل شر

يتمسكه للتدذذ) به فإن كثرة النوم صاراً (ضارة) له في بدنه ونفسه لانه
يرخي البدن ويفتخه (ويفتخه) ويظط الدم (ويظط الدم) ويمت القلب
ويبني ان يُنم الصبي من ان ينام اذا اكل حتى ينحط الطعام ويستقر قراره
ويبني (ويؤبده) في السحر لينفض عن بدنه ما اجتمع فيه من الفضول والاساخ فيخف
لأنه ليس شيء اضرن على الذكاء من ذلك ولا ابلغ في نشاط البدن وصحته. ولا وقت
اجود للتعليم من وقت الفداة والرجل ايضاً يحتاج الى ان يُنم في السحر فاذا اعود
(٩٠) (عود) ذلك من صباه كان عليه اسهل. ويُنم الصبي من النوم بالنهار إلا ان
احتاج اليه لضف او لملّة. ولا يُعود الصبي النوم بمحضرة الناس لانه معا في ذلك من
القبح يدل على انه ليس بمالك لنفسه ولا ضابط لها عن اللذّة. والنراش الوطي ردي
لالصبي لانه يرخي ويفتخه والصبي يحتاج الى ان يُصَلب وتشدّ نفسه. ولين (ولين) مال
(ينال) الصبي طرف من البرد في الشتاء ومن الحر في الصيف خير له من ان لا يناله
شيء منها (منها) ومن لم ينل شيء من ذلك كان بدنه رقيقاً ضعيفاً وكانت نفسه
ايضاً رخوة خوّارة. وكذلك المشي والمدو والركوب والحركة خير للصبي من السكون
والدعة والحفظ (والحفظ) والدلال.

ويبني ايضاً ان لا يُعود الصبي لبس اللين والرقيق وان لا يلعب (يكبر) في نفسه
هية اللباس وان يفهم ان ذلك اياماً (انما) يليق بالنساء والمترفين وأن ذلك يدعوه الى
محبّة المال وقد بيّن ان محبّة المال رديّة في نفسها داعية الى ما هو ارضى (ارداً) منها.
ولا ينبغي ايضاً ان يخرج بلا رداء ولا يرخي يديه (٩١) ولا يضثها الى صدره ولا
يكشف (يكشف) ساعده ولا يسرع في مشيه جداً ولا يبطن قيه جداً فان السرعة
في المشي تدل على التهور والابطاء فيه يدل على التيه والكل. وكشف الساعد
من فعل الرّاقح وارجاء اليمين من الاستخفاف بالناس

ولا ينبغي ان يُرَبّي له شعر ولا يزّين الصبي بشيء من زينة النساء بل يُعرف
قبح التصنع والفرض الذي يقصد اليه من يتصنع ويضع اليه النسب (التشبه) بالنساء
ويجب اليه التبه (التشبه) بالرجال ولا يلبس الحاتم الى ان يحتاج اليه ويُنم ان
يتفخر (يفتخر) بشيء يملكه على من لا يملك مثله ويصاب ذلك عليه حتى ينتهي عنه.

من هو اكبر منه والقيام له عن موضعه وان لا يلومر (يُكرم) النبي الا كما يكرم
 الفقير. ويؤخذ ايضاً بأكرام من هو افضل منه في الادب والمعرفة وان كان اصغر منه
 سناً. ويُمنع الصبي من التبرق والامتخاط والتشابوب والجش (والجش) وما اشبه
 ذلك بمحضرة الناس لأن فيه دليلاً على ضبطه لنفسه ونظافته وشدة حياه (حياته).
 وليس يلز (تكثر) هذه الافعال الا في من أسرف في المظم والشرب والنوم والراحة.
 ولا يدغم (٩٢) رأسه بساعده ومن فعل ذلك فقد دل على انه بلغ من استرخائه
 وتفنؤه (وتفنؤه) ان لا يقدر على حمل رأسه الا ان يفعله صاحبه وقت الاعتمام
 (الاعتمام) والانكسار والضعف

ادب الولد في كلامه وتصرفه مع غيره

ولا ينبغي للصبي ان يخلف بالله على حق ولا على باطل وذلك ايضاً جميل بالرجل
 الا انه ربما اضطر اليه وليس يعرض للصبي من الامور ما يضطره الى اليمين . واذا
 اعتاد الانسان من صغره ان لا يخلف بالله قل استعماله لليمين اذا كبر وتوقأها ولم
 يجسر عليها في اكثر الاشياء.

وينبغي ان يعود الصبي الصمت وقلة الكلام وان لا يتكلم بمحضرة من هو
 اكبر منه الا بما سئال (يسأل) عنه . وانما ينبغي للصبي اذا حضر مجلس من هو اكبر
 منه ان يصم (ينصت) لكلامه فان الاستماع أعون له على التعلم والصمت بكلامه
 يدل على الحكمة والحياء . وينبغي ان يُسنع الصبي من ذكر الاشياء القبيحة ومحدرد
 (ويُحذر) عليه ان يسمها من غيره فان ذكرها فاستماعها (فان ذكرها واستماعها)
 يولبانه (يولبانه) بها واذا غاب ذكرها واستوحش منها كان لا يباها (لا يتباها) اعيب
 (أغيب) ومن ذلك اشد وحشة . ولذلك ينبغي ان يحذر الصبي معاشره من كان من
 الصبيان فيه جرأة وتقدم (٩٣)

وينبغي ان يُسنع الصبي من الشتم واللن ويؤرد طيب الكلام وحسن اللقا.
 وان لا يسمع الدرلده (التذمر) من يقصد الى تأديبه اذا جاء منه الزلل والى
 تأديبه غيره . ومن أنفع ما أدب به الصبي واجود ما عودته استعمال الصدق وتجنب
 الكذب . وان كذب الصبي فينبغي ان يُلام ويؤدَم ويُعير ويُضرب إن أخرج الى
 ذلك . فان افضل الفضائل الصدق واحسن (واحسن) الدناءة واقبحها وارداها الكذب .

ومن يُموِّد الكذب ونشأ عليه لم يفلح
 وينبغي ان يُموِّد الصبي خدمة نفسه ووالديه ومعلميه ومن هو اكبر منه واحوج
 الصبيان ان يُوخِّدوا بذلك اولاد الاغنياء لأن اولاد الفقراء يضطرون اليه فهم
 يعتادونه واولاد الاغنياء ان لم وحدوا (يُوخِّدوا) به لم يدعهم اليه سبب وفي ذلك
 لمن فعله من الصبيان منعمة عظيمة لانه محرج (يُخْرِج) الصبي ويكسبه رجولة
 ودربة ويموده التواضع ويحلب (ويحلب) له المحبة ويكون به متمداً
 للوابس (للتواكب) ولا ينبغي للصبي ان يضربه المعلم ان يبكي ولا يصيح ولا
 يصرع فان ذلك من القتل والجبن وانما يليق ذلك بالبدل لا بالحر وقد قلنا ان من لم
 يك فيه من الصبيان أنفة (٩٤) عر فلاحه

وينبغي ان يُوذَّب الصبي على الحسد والبغي وغيرها ويحب اليه المباراة في
 الادب والأنفة من ان يتقدمه غيره فيه . ويُوِّد الصبي ايضاً الأنفة من ان يبره
 (يبره) قرنه بشي لا يبره (يبره) مثله او اكبر (اكبر) منه وأن يأخذ شيئاً ويعطي
 اقل منه ومن ان يجبه قرنه اكثر مما يجبه هو . والذي يليق بالكرام ان يبر بأكثر
 مما يبر به ويعطي اكثر مما يأخذ . ويليق بالمتجب ان يُجِبَّ اكثر مما يُجَبُّ . وان لم
 يمكن الصبي ان يبر بالوجه الذي يره قرنه فليتحيل لكافأته على ذلك البر بوجه
 آخر والأ كان غير متخذ (متخذ او متخذ ؟) العدل ونسب الى محبة الريح لا الى
 محبة الكرامة . وينبغي ان يبتض الصبي الذهب والنضة ونحدر (ويُخَدَّر) معها
 اكثر مما يحدَّر (يُخَدَّر) من الافعى والحية . فان آفة الافعى والحية انما تدخل على
 البدن وآفة حب الذهب والنضة تدخل على النفس وضررها في النفس ابلغ من ضرر
 السم في البدن ويحتمل في وضع قدرهما عنده وتهجين من احبهما

وينبغي ان يُوذَّب الصبي في بعض الاوقات في اللب ولا يلعب لعباً فيه قبح
 ولا ألم فان اللب انما يراد لراحة الصبي وسروره حتى يكون ذلك عوناً له على ما
 يراد منه فيما بعد من التعب في الادب والصبر على مشقته . فاذا (٩٥) كان في لعبه تعب
 له احتاج الى الراحة في وقت تأديبه فبطل ما قصد به اليه وبقي التعب الذي به

ومن اجود ما يموِّده الصبي وابلقه في فلاحه (فلاحه) الطاعة لوالديه ومعلميه

ولاهل الادب والنظر السمع الحلاله والاستحباب منه والمهنة لهم ومن لم يكن

فيه ذلك من الصيان ابطى (ابطأ) فلاحة

ويبني ان يحذر (يحذر) على الصبي الجماع او ان يُعرّف شي (شيئاً) من امر الجماع او يقارنه (يقاربه) حتى يتزوج. فانه مع ما في ذلك من القرية الى الله تعالى والثناء الجميل عند الناس وصحة البدن وحسن النماء وبقاء الطهارة والنظافة والضبط النفس، ففيه ان الرجل اذا لم يعرف امرأة وكتلت المرأة لا تعرف رجلاً غير رجلها كان حب كل واحد منهما لاجبة غاية الحب ولنطوى قلبه عليها وقلبها عليه وذلك من انفع الاشياء للرجل والمرأة جميعاً. وان كان الذين يريدون شدة البدن يصبرون على الجماع ويؤثرون ذلك عليه فالذين يريدون فضيلة النفس اولى بالصبر عليه. ومن حفظ هذه الاشياء وعمل بها صار بها الى الفضيلة ونال المعبة والكرامة من الله والناس وبلغ غاية السعادة. ومن اطرحها وظن انه لا يتنفع بها وان متفتها بيرة وترك استملها نال من واحة ذلك (٩٦) الشيء اليسير (كذا) واداه الى عظيم النقص والحاسة. ولمنه يعرف فضيلة ذلك في وقت لا يمكنه فيه تلافيه واستدراك ما فات منه فيحصل الى الندامة. فان السير من الخطأ في اوائل الاشياء واصولها ليس يبسر الضرر وكذلك المنفعة في يسر الصواب لأن الاشياء تُبنى على تلك الاصول

تم قول رولس (كذا) في تدبير المنزل والحمد لله وحده

قوة محرّكة جديدة: الفحم الاحمر

بقلم الاب رفايل غناه اليسوعي

من عجيب قدرة الانسان ومن شواهد ملكه على العالم المادي انه لا يزال يُنضع اشد قوى الطبيعة واعضاها لئلا سلطته المطلقة. هكذا سحر على توالي العصور قوة الرياح والمياه الجارية والبخار والكهرباء ومد البحر وجزره الى غير ذلك مما يطول تعدادها. ولا يخفى على تاريخ البشر جيل واحد الا ورمى الانسان مد سيطرته على قوة جديدة فأذلها لسلطانه واستخدمها لتاياته

والحالة هذه فليس من المحال ان يُخضع الانسان لسطانه المطلق قوة البراكين منها
التي لم تكف بمصيانه بل تلاعبت باعظم مدنه ولا تلاعب البحر الهائج بالنبات
الحائضة في عيابه في طرفه عين كما رأينا ذلك في انفجار بركان جبل يابه الذي لاشي
مدينة سان پيار في سنة ١٩٠٢ . إي لعمرى أنها ستكون ساعة جلية في تاريخ ابن
آدم اذا ما استطاع يوماً ان يضع صولجان ملكه على ذات البراكين فيسخرها لارادته
ويجملها رهن لشارته محولاً عنها الذي طالما دمر البلاد وافنى سكانها الى انقياد
جزيل القوائد عميم الخيرات . وعلى كل حال فان لم تتحقق هذه الامنية البعيدة فكفى
الانسان فخراً انه نال من مراحم خلقه عقلاً يرشده الى تذليل كل قوى هذا العالم
القباني لإصلاح امور الزمنية فيقوى بها على ادراك غايت القصدى اي السعادة
السرمدية

التذكار الخمسيني

لحماية القديس يوسف (١٨٧٠-١٩٢٠)

نظر لاهوتي للاب ليرين شيخو البيري

في ٨ كانون الأول من السنة ١٨٧٠ بعد مرور شهرين على دخول الجنود الايطالية
في عاصمة الكلاكة وانتهاك حرمتها اصدر قداسة الحبر الاعظم العمد الذكريوس
التاسع براءة اعلان بموجبها انه تلبية لدعاء اساقفة العالم الكاثوليكي ودهبتياته
ودرازه الديرية قد اقام بصحة رسمية القديس يوسف خطيب السيدة البتول ومرابي
الطفل الالهي ورأس العائلة المقدسة شفيماً ومحامياً للكنيسة الجامعة في كل أنحاء
المعور . وخس لذلك عيداً سنوياً جعل رتبته شبه رتب اعياد الكنيسة الحافلة . وقد
صرح قداسه بأنه واثق بجميلة ذاك الشيع المشع ليقدم بيمة الله مما احدق بها من
الاحطار واحايها من انكبات بكايده الاشرار

والحالة هذه فليس من المحال ان يُخضع الانسان لسطانه المطلق قوة البراكين منها
التي لم تكف بمصيانه بل تلاعبت باعظم مدنه ولا تلاعب البحر الهائج بالنبات
الحائضة في عيابه في طرفه عين كما رأينا ذلك في انفجار بركان جبل يابه الذي لاشي
مدينة سان پيار في سنة ١٩٠٢ . إي لعمرى أنها ستكون ساعة جلية في تاريخ ابن
آدم اذا ما استطاع يوماً ان يضع صولجان ملكه على ذات البراكين فيسخرها لارادته
ويجملها رهن لشارته محولاً عنها الذي طالما دمر البلاد وافنى سكانها الى انقياد
جزيل القوائد عميم الخيرات . وعلى كل حال فان لم تتحقق هذه الامنية البعيدة فكفى
الانسان فخراً انه نال من مراحم خلقه عقلاً يرشده الى تذليل كل قوى هذا العالم
القباني لإصلاح امور الزمنية فيقوى بها على ادراك غايت القصدى اي السعادة
السرمدية

التذكار الخمسيني

لحماية القديس يوسف (١٨٧٠-١٩٢٠)

نظر لاهوتي للاب لربن شيخو اليسوعي

في ٨ كانون الأول من السنة ١٨٧٠ بعد مرور شهرين على دخول الجنود الايطالية
في عاصمة الكلاكة وانتهاك حرمتها اصدر قداسة الحبر الاعظم العمد الذكري بيوس
التاسع براءة اعلان بموجبها انه تلبية لدعاء اساقفة العالم الكاثوليكي ودهبتياته
ودرازه الديرية قد اقام بصحة رسمية القديس يوسف خطيب السيدة البتول ومرابي
الطفل الالهي ورأس العائلة المقدسة شفيماً ومحامياً للكنيسة الجامعة في كل انحاء
المعور . وخس لذلك عيداً سنوياً جعل رتبته شبه رتب اعياد الكنيسة الحافلة . وقد
صرح قداسه بأنه واثق بجميلة ذاك الشنيع المشع ليقدم بيمة الله مما احدق بها من
الاحطار واحايها من انكبات بكايده الاشرار

نشقى المؤمنون هذا الخبر بزيد الفرح وشكروا إمام الاجبار على فعله
 واردادت مذ ذاك ثقتهم بذلك القديس العظيم واختبروا منافع شفاعته هذه على
 طرائق مختلفة كما تنبى به عدة منشورات تقوية خُصت بتمجيده ونشر عبادته
 وها قد مضى على ذلك القرار خمسون سنة فلم يشأ رئيس الكنيسة ونائب السيد
 المسيح البابا بندكتوس الخامس عشر ان تمر دون ان يُسلمت نظر عموم ابنايه
 الكاثوليك الى هذه الحقة من الدهر شكراً لله على ما انعم به عن يد هذا الولي
 العظيم من سوابغ منته وفيوض بركاته ثم تحريضاً للمؤمنين كي يملوه قدوة لحياتهم
 فيتلافوا بحسن ساركهم والاعتناء بشيئهم الثرور والبلايا التي دهمت العالم باجمه
 ويمكنوا دعائم السلام في السران البشري وفي الهيئة الاجتماعية المتداعية
 ففي ٢٥ من شهر تموز النصرم اصدر قداسه منشوراً حريماً ووجهه الى اقيف
 رؤساء الكنيسة ورعاياها ذكروهم في هذا اليوميل الحسيني وتقدم اليهم بان يقيموا
 في كافة البلاد عيداً كبيراً للإكرام القديس يوسف يجامون موعده في حدود سنة
 كاملة بتبدي من ٨ ك ١ سنة ١٩٢٠ وتنتهي في اواخر السنة ١٩٢١. ولأن هذا شهر
 آذار اعتاد النصارى ان يكرموا ذلك القديس اكراماً خاصاً قصدنا ان نفردي في
 مجلتنا نبذة نبين فيها أولاً ما هي الاسباب الداعية لالتباس حماية القديس يوسف ثم
 ثانياً كيف نستحق التسبح بتلك الحماية

مازا حمل الكنيسة على الناس حماية القديس يوسف

ان كريمة الله في سائر اطوار تاريخها مع اقرارها بان السيد المسيح هو الوسيط
 الوحيد بين الله والبشر قد اعتبرت ايضاً القديسين والاولياء رفيع مقامهم عنده عزراً
 وجل ولظوتهم لديه كشفعاها المشفقين تنال عن يدهم منه تعالى نعماً وافرة لسعادة
 الدارين. وليس الالتجاء الى حمايتهم مغلاً في شي بكرامة السيد المسيح بل هو
 موقد لها ويعود اليها اذ يمد الرب ما يقدم لاصحابه من الاكرام كقدم لشخصه
 الكريم كما ان التجلة التي ينالها مبعوث الامير وحاشية السلطان تعود الى ولي امرها
 وذلك امر مقبول يمكن اثباته بالادلة الثقلية المتعددة من اسفار العهدين القديم
 والحديث خلافاً لما ذهب اليه بعض المرطقة

فهذا ابراهيم خليل الله شفع باهل سدوم وعمورة ققبل الله شفاعة . وهذا موسى توسل مراراً الى الرب ليصنع عن شعبه فرضي الله عن بني اسرائيل لاجله . وهذا ايلاً حبس الطرمم أتزل الفيث على الارض بجرّد صلته

بل هو الرب يحض البشر على الاستشفاع بآلياته فاحس تعالي الى ابيالك ان يلوذ بشفاعة ابراهيم لينجو من غضبه . فعلى ابراهيم الى الله فشفى الرب ابيالك وامراته وجواريه . وكذا فعل باصدقا . ايوب بعد محنته فامرهم ان يذهبوا الى عبده ايوب قائلاً : اذهبوا الى عبدي ايوب واصعدوا محرقة عنكم انفسكم وعبدي ايوب يصلي من اجلكم لتلاً أعمالكم بحسب حماقتكم (ايوب ٤٢ : ٨)

وظهرت مفاعيل هذه الشفاعة حتى بعد موت اولئك الابرار كما حدث لذلك الميت الذي قام حياً اذ مت جثته عظام النبي اليساع (١ ملوك ١٣ : ١٤) ومثله ما ورد عن ارميا النبي الذي ترائى لبيروذا المكابي وقيل عنه هناك انه محب لآخوته ومكثر من الصادات لاجل الشعب والمدينة المقدسة (٢ مكابيين ١٥ : ١٤)

وليت الشواهد المنقولة من العهد الجديد اقل وضوحاً من آيات العهد القديم : توسل بطرس لاجل حماته فشاها السيد المسيح من مرضها . توسل بولس لاجل نجاة الذين ركبوا معه البحر فاستجاب الله دعائه وخأصهم من الفرق . توسلت الكنيسة من اجل بطرس فانقذه الله من ايدي هيودس اغريباً وفتح امامه ابواب السجن وكسر اغلاله . وقد حض يعقوب الرسول المؤمنين على صلاة بعضهم لاجل البعض بقوله (١٦ : ٥) : صلوا بعضكم لاجل بعض لكي تبراوا . ما اعظم قوة صلاة البار الفعالة .

ولا تبطل قوة شفاعة هؤلاء الابرار بعد موتهم بل تريد مغفرلاً وهم احياء . عند الله ثابتين في محبته . كما يابح من قول الرب في لوقا (١٦ : ٩) اذ يحرض ذوي الثروة على الصدقة بقوله : اجماوا لكم اصدقا . بمال الظلم حتى اذا ادرككم الاضمحلال يقبلونكم في المظال الابدية .

وفي تاريخ الكنيسة ما لا يحصى من الاخبار الثابتة الموثوق بها لا تبقي شكاً في قوة تلك الشفاعة فلا حاجة الى ذكرها

هذا ثم انه معلوم ان بين اولياء الله مراتب مختلفة على حسب فضلهم وسر

قد استهم ولا جرم أن للقديس يوسف مقاماً رفيعاً لم يبلغه احد منهم بعد البتول
أم الله كما أثبت ذلك حضرة الاب بولس جرون في مقالة مضممة نشرها في المشرق
(٤ [١٩٠١]: ٢٢٩-٢٣٦) . فهذه الرتبة السامية التي أكرمها الله بها على الارض
خزنته الآن في السماء . كرامة خاصة تلوح مفعيلها بما يجديده من الآلا . الجزيلة
للمتدين له

وقد عرفت الكنيسة مترته هذه السامية وذلك ما حدا بها الى ان تختاره كحام
رومي لها . ولم يميز بهذا الشرف احداً من القديسين غيره مع العذراء خطيبته
ومأ أهل القديس يوسف الى ذلك ثلث صفات وجدتها الكنيسة في حياتها :
﴿الصفة الاولى﴾ قوة تلك الحماية التي تفوق حماية غيره من ساكني الجنان السرمديّة .
قال احد الاتقياء : ان شفاعته القديس يوسف هي شبه بالامر منها بالتوسل والتضرع .
فان طلب من الثالوث الاقدس حاجة وجد في الآب الازلي مولى انابه في حياته منابته
لدى ابنه الالهي فتأله بازائه على الارض . وان التسامح من ابن الله الكلمة لبي
للحال طلبته بقرّة وصيته تعالى : أكرم ابك وأمك وهو رثته الذي كان في عهده
مدة ثلاثين سنة يدعو بالاب ويهبره شرعياً كاتبه . وان استمد نعمة من الروح القدس
حصل عليها دون سواه . بعد ان تحلّى له عن عروسه مريم ليحلّ هو عليها ويظللها
بقوته . او تستطع سلطنة السماء ان تردّ حارس بتوليّتها وخطيبها البتول خانبا اذا ما
تشعّ لديها باحد مواليه كلاً ثم كلاً . فانّ للقديس يوسف كلمة نافذة وامراً مسرعاً
مهما طلبه ناله لا محالة

﴿الصفة الثانية﴾ التي امتازت بها حماية يوسف الجليل أنها حماية عومية شاملة تمتد
لكل حاجات الانام . فان الكنيسة اذا ابتغيت الى بعض اولياء الله تطلب شفاعته
لنوال نعمة خاصة امتاز بها ذلك القديس فينالها ملتسماً بواسطته من الله جزاء عن
جهاده وتبريزه في اقتنائها على الارض . فتطلب الايمان والثبات من الرسل والقوة
والشجاعة من الشهداء . والاستشارة والنهم من معلمي الكنيسة ومحبة الله والقريب من
المعترفين والطهارة من العذارى . اما القديس يوسف فتلتجى الى شفاعته في كل حاجاتها
وهي تصرّح بذلك في صلاة عيده بتولها : «نسألك يا رب ان تساعدنا باستحقاقات
خطيب والدتك الكلي قدسها فننال بشفاعته ما لا نستطيعه بقوتنا»

وكان الله قدّر يوسف عبده ان يتقلب في اطوار حياته تقلباً كثيراً ليحجم عدد دهره فيذوق حلاوه وورره ليمم بشفاعته ابنا الكنيسه اجمين . فترى الصغار يارذون به اذ كان حارساً لطفولية يسوع . وبه يثنى ارباب البيوت لتوليّه امر العائلة المقدسة . اليه تستصرخ المذاري ليحرس برارتهم كما حرس عنة المذراء الطاهرة مريم . وايّاه يستفيث المرتبطون بالزواج ليحفظوا كرامة وشرف هذا السر كما هو قدسه بذالك الاقتران المقدس الروحي مع سيدة المذاري . يلتجئ اليه الفقراء والعلة لهم انه قضى حياته في الشغل والكده . عليه تبنى آمال الناس في الامور الروحية والحياة القدسية ليعيشه بجوار رب القداسة وسيره على مثاله . ومنه تُرجأ الاعانة في الامور الزمنية التي اقيمت اليه مقاليدها في تدبير بيت الناصرة . يطلب اليه الميوسون الفرجة من بلاياهم وهر قد عرف مرارة المنفى في مصر . واليه يُلقي المنازعون ابصارهم لينالوا بشفاعته الآخرة الصالحة كما حظي بها بين ذراعي يسوع ومريم

﴿الصفة الثالثة﴾ التي نُحِثُّ بها حماية يوسف انها ابوية ماثورة وثة وتمطفاً . ولا غرو فان القديس يوسف لكونه رأس العائلة المقدسة اضحى ايضاً رأساً ومدبراً للعائلة المسيحية بأسرها . لأن بين العائلتين روابط غير منغصمة وليست عائلة الناصرة الا الحلقمة الاولى من تلك السلسلة الالهية التي انحدرت الى الارض لينشأ ويمدها لسكنى بيت ابيه الماري . فاأحرى بيوسف ان يُثابر على حمايتها كما صرف عنايته لحماية يسوع ومريم . وفيه تصدق آية الكتاب عن يوسف الاول (مز ١٠٤ : ٢١) « ان الرب اقامه سيداً على بيته وسلطاناً على جميع مقتناه » . وقد حتمت القديس يوسف امر ربه فلم يزل يُظهر لابناء الكنيسه كل حنان وشفقة ولم يجيب قطّ أملاً المتصمين بشفاعته

٢ كيف بسخس المرامره التمتع بحماية القديس يوسف

اذ ثبت ان الكنيسه اصاب كل الصواب بتوجيه نظرها الى القديس يوسف وبعلان حمايته على كل بنينا فان ذلك يقتضي منهم استحقاقها وتهيئة نفوسهم لقبولها . ولا عجب لانه ان كانت لذي الحماية فروض وواجبات فذلك يستلزم ايضاً من المنعم عليه بها ان يوقل نفسه لها ويترشع للتمتع بها . وانما يكون ذلك بالتقرب الى ربه

لينال منه الخطوة . وثالثاً التقرب يقوم خصوصاً بالتشبه به وباقتداء فضائله . وقد مارس يوسف من الفضائل اسماها ما لو اقتفى بها المتعبدون له كانت لهم اضمن كفايل لسعادة حياتهم

وأول ما دعا اليه الخبر الاعظم بندكتوس الخامس عشر لقب المؤمنين ليأثروا به من فضائل القديس يوسف روح السلام والوئام الذي اتخذهُ ديناً وديناً في حياته . فإن العالم بعد هذه الحرب الكونية قد تقافت فيه الشرور وزاد تنافر القلوب وانتقضت روابط الروداد والاتفاق بين الدول وأمم المجتمع الانساني بل ضعفت او اضر الحب في الصيال المسيحية . فما له إلا ان ينظر الى يوسف ويتمش روح الاخاء والاتحاد الذي كان يوسف مع عائلته المباركة مثاله الحي

وتماً امتاز به القديس يوسف شطاف عيشه وتجردهُ عن ملذات هذا العالم . خدم ابن الله الذي اختار في هذه الدنيا الصليب والابواج على الهنا . والرفاهية ليزدري الناس برخاء العيش . وكان يوسف في مقدمة المستلين به . وما احتق بالمسيحين ان ينجحوا منهجه في هذه الفضيلة وقد نرى الكثيرين يتهاقون على اسباب رغد الحياة ونعمومة العيش تهافت الحياح على القصاع كأنهم يريدون ان يتاضوا عمماً فاتهم من الرخاء والتلذذ في مدة الحرب فلا هم لهم إلا ان يرشفوا كأس الهنا . ويتسلوا لكل الاهواء لا يصرفهم عن ذلك ما يرون من ضيق الاحوال وغلا . الاسرار ولاسيما الشبان والشابات وقد غاب على كثيرين منهم التهنك والخلاعة . فكيف يمكنهم ان يدعوا باسم المسيحين وهم من فضائل المسيحي مناسط الثريا . فهنا هوذا يوسف مثاهم فليتعلموا منه العشق والحياد عن كل ملاذ الدنيا الباطلة

وقد اطرا الخبر الاعظم قناعة يوسف وكفاقه في خدمة العائلة المقدسة وارتقاه بالشغل والكبد دون الطمع البتة او الحسد لمال القريب فكان مثاله اكبر رادع لطامع العتلة في هذه الايام التي فار فيها فائر الثورة وتأنقت النقابات الاشتراكية وتعددت الاعتصابات السبئية المبنية على مذهب الفوضى وقلبت المبادئ البولشفية نظام الكون يملعون كلهم بالمساواة بين طبقات البشر والحصول على الاستقلال ونقي كل سلطان . فأصبحت الارض ميداناً للفتن والشاغب تشبه السكران المتائل بشك لا تثبت على قرار . فليذهبوا الى يوسف التجار الذي عرف ان يتدس شغلُهُ ويتوسل به

الى رضى ربه فكان له سلاً رقاءه الى اوج الكمال وبلغ به الى ان ينال حب الله والناس

فهلوا اليها المؤمنون في هذا العيد الحسيني وتمتوا من يوسف هذه النضائل الالهية والاجتماعية فانها انجعت دواء لأدوائكم وبها تستصون شفاعته ذلك القديس وتشعروا بنعم حمايته لكم ولعيالكم معاً فيسرد السلام على العالم وتنتفع بظلمات الشهوات الباطلة ينبوع كل الشرور والبلايا

العلوم في السنة المنصرمة

للاب لويس شيخو اليسوعي

اخذت العلوم بعد كثرتها بسبب الحرب وعقابيلها المؤلمة تعود الى زهوها شيئاً فشيئاً لتستعيز بمضاعفة نشاط اربابها عمافاتها في هذه الفترة المشهومة

علم الفلك

كان الفلكيون ينتظرون في اوربة في العام الماضي شتاء شديد البرد بلا عرفوه سابقاً من نواويس حركة الشمس وكلفها فجرى الامر على خلاف حبانهم اذ كان هناك الشتاء غاية في الاعتدال فنبهوا ذلك الى انفجارات غير مهودة جرت في الشمس ودلت عليها وصدوهم . وكان ما رجوه لبلادهم قد صبح في أصقاعنا الشرقية حيث كان الشتاء قارساً ونزل الثلج في سواحلنا على غير عادته (راجع في الشرق ١٩ [١٩٢٠]:

٢٠٠ مقالاتنا عن الثلج في بيروت)

ومن المظاهر النادرة التي حدثت في باريس في العشر الثالث من شهر آذار في ليلة ٢٢ الى ٢٣ منه ظهور الشفق الشمالي مع سطوع انوارهِ الارجوانية في أقطبا كانت للراكر الفلكية لحظت في سطح القمر حُراً عديدة منسمة القوومة على شبه القموق فلم يستدلوا على سببها حتى قام الفلكي الفرنسي بوسلر (Bosler) فتبين انها حدثت بوقوع رجوم ككرة سقطت على القمر وغاصت في سطحه وقد قاس

الى رضى ربه فكان له سلاً رقاءه الى اوج الكمال وبلغ به الى ان ينال حب الله والناس

فهلوا اليها المؤمنون في هذا العيد الحسيني وتعلموا من يوسف هذه النضائل الالهية والاجتماعية فانها انجع دواء لأدوائكم وبها تستصون شفاعته ذلك القديس وتشعروا بنعم حمايته لكم ولعيالكم معاً فيسرد السلام على العالم وتنتشع ظلمات الشهوات الباطلة ينبوع كل الشرور والبلايا

العلوم في السنة المنصرمة

للاب لويس شيخو اليسوعي

اخذت العلوم بعد كثرتها بسبب الحرب وعقابيلها المؤلمة تعود الى زهوها شيئاً فشيئاً لتستعيز بمضاعفة نشاط اربابها عمافاتها في هذه الفترة المشهومة

علم الفلك

كان الفلكيون ينتظرون في اوربة في العام الماضي شتاء شديد البرد بلا عرفوه سابقاً من نواويس حركة الشمس وكلفها فجرى الامر على خلاف حسابهم اذ كان هناك الشتاء غاية في الاعتدال فنبهوا ذلك الى انفجارات غير مهودة جرت في الشمس ودلت عليها وصددهم . وكان ما رجوه لبلادهم قد صغ في أصقاعنا الشرقية حيث كان الشتاء قارساً ونزل الثلج في سواحلنا على غير عادته (راجع في الشرق ١٩ [١٩٢٠]:

٢٠٠ مقالاتنا عن الثلج في بيروت)

ومن المظاهر النادرة التي حدثت في باريس في العشر الثالث من شهر آذار في ليلة ٢٢ الى ٢٣ منه ظهور الشفق الشمالي مع سطوع انواره الارجوانية في أقطابها كانت للراكر الفلكية لحظت في سطح القمر خراً عديدة منسمة القوومة على شبه القموق فلم يستدلوا على سببها حتى قام الفلكي الفرنسي بوسلر (Bosler) فتنن انها حدثت بوقوع رجوم ككرة سقطت على القمر وغاصت في سطحه وقد قاس

الاميركي هيريت ايفس احدى هذه الحفر فوجد قطرَها بالتمام ١٥٠٠ متر . وقد قال ان ارضنا ايضاً تصاب بمثل هذه الرجوم الا انها يحسبها جوها من اضرارها فان الرجوم اذا مسّت فلكننا التهبّت في جوهه وصارت كالناتات الا قطعاً منها جمعوها في المتاحف . اما القمر فلخلوه من الجو والهواء تصيبه تلك الرجوم بصدمات هائلة وتغوص في باطنه لضخهها ورشده سرعة

دلت مراقبة النجوم ان بعض الكواكب يختلف نورها فبعد ان كانت ساطعة الضياء يقف عليها مجرد البصر إذ يتضاءل نورها حتى لا ترى الا باكبر النظارات . وقد ساعدهم على رصدها التصوير الشسي ثم الطيف الشسي وقد جعلوا لها جدولاً وهم يبحثون الآن عن سرّ تميّز نور هذه الكواكب ولم يتفقوا بعد في تعليقه

علم طبقات الارض ابي الجيولوجيه

حدثت في العام الماضي عدّة زلازل دمرت في البانية والبلغار وجهات تراقية بعض القرى وقد شمر المصريون في غرة شهر تشرين الاول بزلزلة قوية دُعر لها الاهاون في سحر النهار نحو الساعة الرابعة وسُمع دوي شديد في الارض لم يدون مثله مرحد حلوان منذ انشائه

انفجر بركان في جزيرة لوسون يدعى بولوسان كان انطفأ منذ ستين عديدة فالتمى في ١٠ من شهر ايار بنيران وحُم ورماد الى عاو القمي متر . وفي العشرين منه انفجر في جارة بركان آخر اسمه كلوت فذهب بجياة سبعة آلاف من الاهلين اكتشفوا في اميركا في هذه السنين الاخيرة على مستودعات عظيمة لحيوانات مستحجرة هائلة العظم غريبة الاشكال مما بادت آثارها بالتقلبات الجيولوجية في تيرينغ من ولاية ألبرتا وفي مقاطعة كولورادو وفي جهات لوس انجلوس يشتغل الآن الجيولوجي الاميركي الشهير برنوم برّون باستخراجها من مدافنها ونقلها الى متحف نيويرك . وبين هذه المستحجرات هياكل حيوانات عديدة لم تُعرف سابقاً يبلغ طول بعضها من عشرة امتار الى ثلاثة عشر متراً يتقاطر الناس لمشاهدتها

ومن غريب ما وقف عليه العالم الفرنسي ف . غاليب (V. Galippe) في اوراق من البردي الراقية الى القرن الثالث قبل المسيح وفي كهربي مستحجر بعض

من الجرائم الميكروبية امكنه ان يجيها في مُختبره بعد جمودها الفي سنة بتيق واستدل بذلك على حيويتها رغمًا عن طول الزمان كما يثنوا قبلًا صبرها على البرد القارس

العلوم الطبيعيه

﴿ فن الطيران ﴾ لا يزال في ترقه متواصل . وانما المقصود منه الآن المنفعة التجارية والمواصلات الاهلية بدلاً من الفوائد الحربية والمنازعات الدولية . وقد ثبت ترقى هذا الفن المستحدث بمعرض عرومي جرى في باريس في اوانس السنة المنصرمة عرضت فيه اصناف الطيارات التي اُشتت مؤخرًا في فرنسا وبريطانية العظمى وايطالية فتقاطرت الى زيارتها جماهير الوفود واخذهم الاندهاش بما رأوه من اشكالها المختلفة وحسن تجهيزها ومحركاتها بالبتزين والبخار والكهرباء . وتبينتها لنقل الركاب والسلم الخ

وقد بلغ احذق مديري الطيارات الى أن ازالوا كثيرًا من عباتها وأمنوا غالباً ركبها من اخطار السقوط عنها . وهذه لائحة ١٦ نشرها الجنرال سيكس على اعمال الطيارين الملكيين في انكلترة . من اول ايار ١٩١٩ الى ٣١ تشرين الاول ١٩٢٠ بياناً لسرعتها وأخطارها واستناداً الى احصاءات رسمية : كانت ساعات الطيران ٤٠٠٠٠ - وعدد النحومات ٢١٠٠٠ - والركاب ٥٢٠٠٠ - والمسافات المجتازة ١٩٠٠٠٠ كيلومتر - والطواري المنجعة ١٣ - عدد القتلى من المديرين ٢ - والجرحى ٦ - عدد الركاب القتلى : صفر - والركاب الجرحى ١٠ . فبناءً على تلك الارقام يكون عدد الركاب الجرحى واحداً من ٥٠٠٠٠٠ . فما اقل أخطار الطيران في الوقت الحاضر اذا قوبلت باخطار السكك الحديدية . وتؤيد هذه النتيجة التريبة الارقام التي وردت في احصاء آخر للسفر مرتين وهو من اشهر صانعي الطيارات في الولايات المتحدة . فهذه ثلاثة احصاءات اعلن بها :

اولاً نتيجة سباق السيارات في إنديانوبوليس . المسافة المنعومة ٨٠٤٫٥ كيلومتر - معظم السرعة في الساعة ١٣٣ كيلومتراً - سرعة الفائر المتوسطة ١٤١ كيلومتراً - المتسابقون الراحلون

من بدأ الباني ٣٣ - الواصلون الى منها، ١٥ فقط اعني ٥٥ بالمانه - القتل ٣ اعني معدل واحد لمسافة ٦٤٣,٦ كيلومترا
 ثانياً سباق الطائرات من زيورخ الى طورنطو. المسافة ١,٦٧٦ كيلومتراً. معظم السرعة في الساعة ٢١٥ كيلومتراً - سرعة الفائز المتوسطة ٢٠٥ ك - الراحلون ٥٢ - الواصلون ٣٠ اعني نحو ٥٨ بالمانه - القتل ٢ اعني معدل واحد لمسافة ٣٠,٠٠٠ كيلومتر
 ثالثاً سباق الطائرات بان فرنكو - المسافة ٤,٣٦٠ ك - معظم السرعة في الساعة ٢١٧ ك - سرعة الفائز المتوسطة ١٩٣ ك - الراحلون ٦٢ - الواصلون ٣١ اعني ٥٠ بالمانه - القتل ٢ اعني معدل واحد لمسافة ٣٠,٠٠٠ ك

فن كان ينتظر ان فن الطيران الحديث المرص لاطار كثيرة ومصاعب جنة يفوق بدون قياس السيارات والسكك الحديدية ايس فقط سرعة بل وأمناً ؟
 وقد اطلقنا على قائمة اخرى في ايار سنة ١٩٢٠ أعدت فيه ساعات الطيران ٨٤٣٦٨ والمسافات المقطوعة في ٣٥,٣٣٠ حومة بلغت ٩٥٤,١٣٧ كيلومتراً وعدد الركاب ٦٤,٤١٦ لم يحدث فيها الا ١٨ طارناً قتل فيها اربعة مديرين وقتل فيها ٣ ركاب
 ومما افادتنا المجلات العلمية ان الالمان يُمدون منطاداً من شكل مناظير زيبلين لتقل الركاب والبضائع بين اورباً واميركة وهم مجهزون بكل لوازم السفر لحسانة راكب ويحملون لتسييره ٦٠ طنساً من البترين ما يكفي لقطع مسافة تعادل ثلثة اضعاف المسافة الفاصلة بين القارتين

وسمى الانكليز بانشاء محطات للطيران بين القاهرة ومستعمراتهم في جنوبي افريقية. ويهتثون الآن بانشاء الارازم لارسال البريد من اندرة الى اميركة الجنوبية مع الطائرات التي ستطير من لندرة الى باريس ثم مدريد ثم رباط في مراكش ومنها الى مستعرة غمبيا وتقطع الاوقيانوس الاتلنطيكي فتحط في برنبوك في البرازيل والمسافة ٢٤,٣٥٠ كيلومتراً

ومن فوائد الطيران ما جربته ولاية كاليفورنية ونجحت فيه نجاحاً باهراً اذ اتخذت طائرات لمراقبة اصحاب الجنسايات وتمعج الامان في جهاتها قدرى الشرط يحومون فوق البلاد ويتعجبون المجرمين. ويتقضون عليهم انقضاض العقاب على فرستهم فلا يفتنون من ايديهم. وقد وكلت اليهم ايضاً حراسة ارجاع تلك البلاد وصونها من الحرقت وكل عدا.

ومن كالات فن الطيران التي اصابها مؤخرًا أنهم استطاعوا توقيف الطيارة مدة في الجو اذا شاوروا لبعض غاياتهم
 ﴿التلغراف اللاسلكي﴾ صار اليوم ينوب عن القلوس البحرية التلغرافية فان شركة مركوبي في انكلترة تعهدت ارسال البرقيات لكل جهات المعمور باسعار متهاودة ارخص من سواها

روت حميدة البشير في تاريخ ١٠ شباط ما قررت الحكومة الفرنسية انشاءه في سنت ايزر قريباً من مدينة مين (Melun) ألا وهي اعظم محطة للتلغراف اللاسلكي وقد وضع حجرها الاول من بضمه ايام وكيل وزارة البرق والبريد. وهذه المحطة التي سيتم بناؤها بمدة ١٨ شهراً ستكون اقوى محطات التلغراف اللاسلكي في العالم كله. وهي تقسم الى دائرتين اوربية وكونية. فالدائرة الاوربية غايتها ارسال البرقيات الى كل جهات اوربة ويخص لها صار يركزونه على برج علوه ٢٥٠ متراً يمكنه ان يرسل برقتين مائة. ويلحق بهذه الدائرة محطة لقبول البرقيات من الخارج. اما الدائرة الكونية المقصود منها تبليغ البرقيات الى كافة انحاء العالم فيكون لها صار ذو سطح مزدوج يتكرر على ١٦ برجاً علوه البرج منها ايضاً ٢٥٠ متراً ولها محطة ثانية لاستقبال البرقيات لا تقل دوايرها عن السبع. وهي تستطيع ان ترسل ثمانين برقيات مائة وتتلقي منها سبعمائة حتى اربع عشرة عند الحاجة. ويمكنها ان تبث وتتلقي مليوني كلمة في ٢٤ ساعة. وبين محطة ميلن والمركز الاصيلي في باريس اسلاك عديدة تربطها. فتحصل من ذلك منافع للتجارة والصناعة لا يحيط بها وصف لسرعة نقل الاخبار وارسالها من والى سائر اقطار المعمور. وما اصدق قول البشير في ختام كلامها عن هذا المشروع: سبحان الذي اودع الطبيعة اسراراً عجيبة جعل الاستفادة بها قيد ارادة الانسان واجتهاده

وقد اثبت الطبيعي الشهير السير ادوار برانلي احد اساتذة مكتب باريس الكاثوليكي بعد امتحانات اجراها في هذه السنة ان التلغراف اللاسلكي يمكن استخدامه لإطلاق المواد المتفجرة على مسافات بعيدة. وذلك بما يجوز التجاربين واسطة جديدة للتدمير والفتاء.

وقد اكتشف الفرنسيون سرّاً آخر للتلغرافية اللاسلكية لتتمكن النواصات

وهي في قلب البحر من ان تلتقى الانبساط البرقية وترسلها الى المراكز المختلفة دون ان تصمد على وجه المياه كما كانت تقفل قبلاً فتعرض لضربات العذو . وهي اليوم مجهزة بألة اخترعها السيد دي رولبي امتحنوا فعلها في عمق ٣٥ متراً تحت سطح البحر فكان البحر ينفثون يتلقون البرقيات من محطات باريس ولندن ورومية هذا وان (التلفون اللاسلكي) يجري في ترقبه مجرى التلفراف الاثيري فان اختبارات حديثة مكنت اهل لندن وباريس من استماع حفلة موسيقية عقدت في رومية وقد تحدث اهل هذه العواصم بعضهم مع بعض دون مشقة بالتلفون اللاسلكي ويحصل من الاختبارات الحديثة التي اجراها السيد مرتين الطبيعي الفرنسي في مدينة شربورغ لتبين سرعة انتقال الصوت في الماء ان الصوت في ماء البحر اذا كانت حرارته ١٤ درجة فوق الصفر من القياس النوي يقطع في الثانية مسافة ١٥٠٣ امتار فيكون انتقاله اسرع من الهواء بنحو خمسة اضعاف . هذا في ماء البحر المالح اما الماء الحلو في الانهار فوجد . سرعته في الثانية ١٣٩٩ متراً اذا كانت درجة حرارته ٤ درجات فوق الصفر و ١٤٣٥ متراً في درجة ثمانية و ١٩٤١ متراً عند بلوغ حرارته ١٣ درجة

الكيمياء

ان ابحاث العلماء في بسائط الكيمياء قد بلغت بهم الى تغيير آرائهم في تركيب تلك العناصر لاسياً بعد اكتشافهم للاجسام المشعة كالراديوم والهيليوم والبولونيوم حتى انهم يرون الآن انه لسكن اثبات وحدة المادة في كل الاجسام وانما اختلافها في الكم والكيف بقوة عوامل قديرة تسلطت عليها لما كانت ارضنا حديثة النشأة متأججة النيران في سطحها

وتماً يرتأي العالم پروت ان الهيدروجين اصل كل العناصر . اما الاوكسجين الذي كانوا يعدونه كاحد الاجسام البسيطة فانهم وجدوه مركباً وان الهيدروجين احد مركباته

وكان المأمة الفرنسي كوري بعد اكتشافه الراديوم لحظ ان هذا المنصر المشع يتحول إلى هيليوم فارتأى ان ذلك دليل على تحول البسائط بعضها الى بعض

وعودها الى عنصر واحد اصلي . وهذا ما شاع اليوم في انكلترة بماعى بعض علمائها كرساي وروثرفرد وطومن فخلاصة اجابهم ادت بهم الى القول ان الاجسام البسيطة كلها تتركب من عدة ذرات والذرة هي مركبة من نواة اصلية هيرلية من التكهريات المروفة بالالكترن فباختلاف هذه التكهريات في عددها وتركيبها ووضعها تتكون بقية العناصر . وقد استصوب كثير من الكيمويين هذا الرأي وجذبوه

علم الامار

بسرنا ان نعلن بنشر مجلة سورية (Syria) الافرنسية التي صدر منها اربعة اعداد وهي تحتوي على اجل المباحث الاثرية التي تهتم اقطارنا ويتولى نشرها نخبة من كبار الاثريين والمستشرقين كالسيو ادمون بوتيه ودوسو وكونتو وكلمون غانو وماكلر وفرنتز كومون وشامونار . كفى بذكر اسمائهم للدلالة على عظم شأن المجلة وفوائدها . فهي تسد ثلثة واسعة لتعريف كوز الشرق الادنى الثينة فتعنى بلادنا بصدورها ونحضر اهل الوطن على مطالعتها وعضدها

ومن جملة ما ورد في هذه المجلة عن آثار سورية وصف الحفريات التي شهد امرها للسير كونتو في صيدا . وضواحيها فهناك عدة نقوش وخزفيات واثاث تشهد على ما كان لصيدا . في عهد الفينيقيين واليونان والرومان من رفعة الشأن ومن الحفريات ذات النتائج الجلية خزيات عسلان القديمة الشهيرة في الاسفار المقدسة وفي القرون الوسطى فان محلحة العاديات المتولية البحث عنها وقفت على قسم كبير من آثارها الراقية الى عهد الكنعانيين والفلسطينيين من اعمدة ودُمى وابنية مختلفة تُعرف بها حضارة ذلك الزمان

واغنى منها بالآثار بابل واشور وعادياتها العجيبة . وبما درسه آخر الاب شيل الدومنيكي والمرحوم السير ديولافوا هيكل بعمل مردوك العروف ايضاً بالبرجيل الذي كان يستخرج دفائنه الاثري كولدقاي كما يستخرج السير اندري دفان لشور المروفة بقلمة شرقات . فيظهر من درس الاثريين ان هذا الهيكل يستحق ان يُحصى في جملة عجائب الدنيا بسعة ارجائه وحسن هندسته وطبقاته السبع على عدد السيارات

السبع القدية . وكذلك استبان لهما ان اليونان في هندستهم الرائعة استعاروا كثيراً من أصول الكلدان البنائية وذلك ايضاً ما يرتأيه الاثريان يوتيه وكوك . وفي بعض الكتابات الاشورية المصونة في المتحف البريطاني في لندن قد وجدوا اسم المهندس الكلداني كيديتو الذي دعاه سطرابون وبلينديوس كيديناس (Kēdēnaxēs)

أما الآثار المصرية فقد اكتشف منها حديثاً الاستاذ پتري العالم الانكليزي نواميس من حجر الصوان المحككة الصنع لبعض قدماء المصريين بينها تابوت الملك سنيوسيري الثاني ثم حلياً غنية ومحاغات نفيسة بينها ثعبان من الذهب كان زين تاج احد الفراعنة وهو مرصع بالحجارة الكريمة الملوثة . ونما اكتشفته المدرسة البريطانية في اللاهون مقابر راقية الى اوائل التاريخ المصري نحو ثلاثة آلاف سنة قبل المسيح ووجدوا فيها آثاراً جليظة تنبئ بتمتد اهلها بحياة أخرى ولها بعض العلاقة مع بناء الاهرام

وتمما يختص بالآثار العربية كتابات نبطية وغيرها في عدد ٨٠٠ كساية تمكن الملمان الدومينيكيان جوسن وساليناك من اخذ رسوما في حدود العرب . ومنها ايضاً الحفریات التي يابشر بعض ارباب الضاعة العربية في مصر المتينة المعروفة بفسطاط فجايت اتعابهم مكثلة بالنجاح لما وجدوه من الآثار الراقية الى عهد الاقباط واولئ الفتح الاسلامي

وقد أسف العلماء على تدمير الكمالين الاتراك كنيحة نيقة القدية الراقية الى القرن الرابع للمسيح وفيها اجتمع المجمع السكوني الاول سنة ٢٢٥ م والمجمع السابع سنة ٢٨٢ ودلوا بذلك على هيجتتهم وسر . تصرفهم

الجغرافية

ان كانت الجغرافية الطبيعية لا تزال على حالها فان الجغرافية السياسية اصبحت في تقلب متوال ولا نعلم متى تثبت على قرار . فان المؤتمرات الدولية التي عقدت في العام الماضي لم تقو على كبح مطامع بعض الشعوب وارضاء العناصر المختلفة بنصيحها . فهذه الدول الظافرة تجرد في طريقها عقبات كورد تعترضها في احكامها وربما اقامها في وجهها اصحابها وحلفاؤها . وهذه الدول المركزية التي تحاول كسر النير الذي يريد

اعدادها وضمه على مناكبها . واول دولة منكودة الحظ اثرت فيها هذه الحرب دولة النمسة التي خسرت ثلاثة ارباع سكانها وثمانية اعشار املاكها . ومثلها دولة المجر التي سقط عدد سكانها من ٢٠ مليوناً الى ٧ ملايين واصبحت مساحتها ١٦ الف كيلومتر مربع بعد ان كانت ٣٢٥ الفاً . واعظم منها خسارة تركية فكادت سلطتها في اوربة تضحل ما خلا بعض الولايات التركية وفي آسية ضاق كثيراً نطاق املاكها . واصيبت ايضاً بلغارية بخسائر فريحت منها سربيه ولايتين ولم يعد لها منفذ الى البحر . اما المانية فاتها مع ما سلخ منها فربحت فرنسا وبولونية والديسيرك وبلجكة لا تزال قوية مرهبة تترصد اعداءها لتعرقل مساعيهم وتسترد ما فقدته اما الدول المنتصرة فكان السهم المالى من الارباح لانكثرة بوضع يدها على مستعمرات المانية في افريقية وعلى قسم من ولايات تركية في العراق وفلسطين الخ واتت ايطالية فضمت اليها ما اختزلته من النمسة كولاية تريدينتي والتيرول وإسترية وما ربحت من تركية كاضالية وجزيرة رودس . ولم تواز ارباح فرنسا ضحاياها العظيمة في هذه الحرب السكونية حيث استرجعت ولايتي الزاس ولورين واستلكت مستعمرات طوغو وكامرون وانتدبت كوسية على سوروية . وأفوز منها ارباحاً اليونان التي ظفرت ببعض بلاد الاناضول وثراقية وعدة جزائر . وقد خرجت من هذه الحرب الى عالم الوجود دول جديدة كاليوغوسلاف وبولونية والحجاز . واتت اليابان فذت سيطرتها على اقليم شانتونج وجبات سيبرية ومنغولية وكورية حتى اصبحت من اكبر الدول قوة واعظمها خطراً على اوربة واميركة

ومما يستحق الذكر ان دول اميركة المركزية والجنوبية رأت في مطامع الولايات المتحدة خطراً على استقلالها فتحالف خمس منها وهي كوستاريكا ونيكاراغوا وهندوراس وغواتمالا وسان سلفادور حفظاً على كيانها

الطاب والجرائم

في اوائل السنة ١٩٢٠ كانت النزلة الوافدة باسطة حكمتها المكروه على كثير من البلدان فحصلت في مدة خمسة اشهر من اعمار البشر ما لم تقز به الحرب الكونية في مدة خمس سنوات فكان عدد ضحاياها ٢٠٤٠٠٠٠٠٠ منهم ستة ملايين في

الهند ومليونان في الولايات المتحدة وقد اختلفت اساؤها وساء قطعها
 قد سبق لنا مراراً ذكر الراديوم وعلاج داء السرطان باسمه لولا ان هذا
 العنصر لا يزال عزيز الوجود يستدعي استخلاصه من بعض البلاد اسابيع وشهراً من
 الشغل . فان كلية بوفالو قد اشترت منه غرامين وربع غرام بليون من الفرنكات .
 وكذلك اشرنا الى فعله في الجسم اذا لم تتخذ الاحتياطات في مراعاة . وحفظه في صوان
 متين فانه اذا وقع شعاعه على الجلد ربما احرقه حرقاً لا شفاء له كما حدث للدكتور
 قالان في باريس الذي اُصيب بجرح المي سببته اشعة رنتجن في علاجه للمرضى فلم
 ينجح دواء في ابراء الجرح حتى قطع ساعده في آذار الماضي

وقد سررنا بما نشره المجمع العلمي في باريس بخصوص معالجة فقر الدم الحاد
 (anémie aigüe) فانهم حقنوا بعض المنويين به بحلول من الماء المالح والصنع
 المرعي بمقدار ٦٠ جزءاً من الصنع والف جزء من الماء والحقن يكون في داخل
 العروق فأتت الامتحانات بنتائج صالحة جداً

ومن الحفلات البهيجة التي قام بها مكتب باريس الطبي التذكار المتري لوضع
 الدكتور لانيك (D^r Laënnec) آتته الشهيرة لمراقبة حركات الصدر وباطن الجسم
 (stéthoscope) التي تفضل كثيراً على الصاق اذن الطبيب على جلد المريض وتوقفه
 على أدق نبضات القلب ونبض العروق وحركات الدم السائل في الشرايين . وقد كان
 الدكتور لانيك اشد اهل زمانه تعلقاً بدينه الكاثوليكي مثل معاصره الطاسي
 الدكتور ريكاميه (D^r Récamier)

ويلحق في هذا الباب ما ورد في احصاءات بلاد كاليفورنية انه وُجد بين اهلها
 البالغ عددهم خمسة ملايين نفوس ٣٠٠ شخص بلغوا المئة من عمرهم بل تجاوزوها وقد
 نسب الاطباء ذلك الى هواء تلك البلاد واعتدال مناخها والى حسن سلوك هؤلاء
 المعتريين وقناعتهم في المأكل والمشرب

ومن الاختراعات الجميلة في العام الماضي تركيب اياد لمن قطعت ايديهم او
 سراعدهم في وقت الحرب فقد وضع السيو دسيناس ايدياً صناعية يمكن الجريح
 تحريكها والعمل بها بقوة ساعده او منكبها حتى انه يستطيع ان يشتغل بيديه ويقبض

بسهولة على ما يشاء. ويحمله ولو بلغ ثقله عشرة كيلوغرامات. أما وزن هذه اليد الصناعية فلا يتجاوز ٣٥٠ غراماً

الزراعة

قد دفعت احوال العاش الحاضرة ارباب العلم الى البحث عن طرق اقتصادية جديدة لتوفير الثلثات واصلاح شؤنها. فمأ وقف عليه المستر مكثام في مليون من اعمال اوسترالية في أول شهر سنة ١٩٢٠ ان للكهرباء مفعولاً عظيماً في اغناء الثلثات وتحسين اجناسها حتى زادت بها على ما سواها ٢٠ في المئة الى ٤٠. والحبوب بها اتقل واكبر. وقد وجد طريقة سهلة لملاج البذور بالكهرباء. فأنه يبلمها بمحلول من سولفات النحاس بعد عرضه على ملف ناوي من شكل ملف الاطباء الذي يتخذونه لمراضهم وكذلك ادت الاختبارات الجارية في انكلترة الى بيان مفعول الكهرباء في المزدوعات والثلثات ليقوها من العلل والآفات الضارة بها

ومأ يسمى المزدوعات الثلج الذي يقط في بعض الانحاء. وذلك لثلاثة اسباب تيسرها الاختصاصيون في العام السابق : الأول لان حرارة الارض يصوتها الثلج نوعاً اذ يحجبها ويسترها من تعبات الجو. والثاني ان الثلج عند ذوبانه تنفذ مياهه بهدوء في التربة فتدقوي بها. والثالث لان الثلج اغنى بالمناحر النتريّة والحامض الكرونيك والنوشادر التي يترج بها في الجو عند سقوطه فيغذي بها المزدوعات فتدكوزكاً عظيماً وقد جربوا في فرنسة الكلور وبيكرين لقتل السوس في الخنطة والارز فانهم يجمعون اكياساً مملوءة منها في حجرة مقفلة فيسكبون على كل كيس من ٢٠ الى ٢٥ غراماً من هذا المحلول فينظف الاكياس من السوس بعد ٢٠ ساعة

نشر البلاد الوردية بأفة الجراد بوقوف الميوثايسار من علماء باريس على علاج فئال لهذا الداء. فأنه ذهب الى شمالي افريقية حيث كان انتشر الجراد وتنازل فاطلق عليه آلة الاسهم النارية (larke-flammes) مع زيت الفحم الحجري فكان بثلاثة عشر لتراً منه يبيد الجراد في مساحة ٣٠٠ الى ٤٠٠ متر مربع. وقد جرب أيضاً للاشاة الجراد التخالة المزوجة بالحامض الزرنيخي (acide arsénieux) فوجدته كثير المنفعة لانتلافها

الصناعة والتجارة

سمى بعض علماء الألمان وقت الحرب باستخراج حر جديد من لحوم الخيل الميتة والمتوتلة فأنهم اغلواها في مراجل ضخمة حتى تهرأت وتحلأت واصبحت عروقها وشرايينها كالحبوب فأتخذوها ونعجوها فظهرت على شبه اكسية الحرير ومن هذا القبيل ما توفقت الى اكتشافه العالمان بول بكسيون الفرنسي وسنسون انطونيو الايطالي فأنهما عالجا قضبان التوت وقشرا اليافا فاصطنعا منها ثياباً متينة جداً تقوم لكتسيتها مقام الكتان اذ يمكن غزلها ونسجها مع الصوف نشرت شركة الزوت الانكليزية في المعجم لائحة اعربت فيها عن فكورها بتقل البقول الذي تستخرجه في بلاد ما بين النهرين بواسطة القساطل الى مينا حيفا والمسافة بينهما ٥٥٠ الى ٦٥٠ كيلومتراً تبلغ نفقاتها ٢٥٠ مليوناً من الفرنكات وأنما توفر عليها المبالغ التي تصرفها لتقله على طريقة خليج المعجم قد بحث بعض الاقتصاديين عن سبب نقص النخلة وقلة ما يوجد منها حاضراً فتحققوا ان ذلك ثلاثة اسباب خصباً : الأول احوال المكسيك وما جرى فيها من القتل والحروب الاهلية ومعلوم ان ثمانية اعشار النخلة في العالم تُستخرج من المكسيك فهبط المعدن منها من ٢٤٣٠٠ طن الى ١٤٨٠ . والثاني ان الصين التي كانت اصدرت من السنة ١٩١٤ الى ١٩١٧ ٢٣٩٥ طنّاً من النخلة هي اليوم تشتري النخلة لمصالحها . والثالث ان الهند تستورد كميات بالغة من النخلة بلغت في السنين الثلاث الاخيرة ١٥٤٥٥٠ طنّاً صرفتها في محالها ان الحركة التجارية في ترعة بناما تزيد يوماً بعد يوم فقد مر فيها السنة ١٩١٨ ٢٤٠٢٥ سفينة تجارية محمولا ٦٤١٣١٥٧٥ طنّاً فبلغ هذا العدد سنة ١٩١٩ ٢٤٤٧٨ مركباً محمولا ٨٤٥٤٥٠٦٥٣ طنّاً ودفت رسوماً ٨٤٨٠٠٠٠٠٠ دولاراً اطلقتنا مجلة « الطبيعة » الفرنسية على ما يدخل في فرنسا من التبغ فنورده لتنشط زراعتي في بلادنا . مدخول التبغ في فرنسا على صنفين اماً بعمدة اوراق و اماً بصفة سكاير . تتجلب فرنسا ورقاً من الولايات المتحدة ٠٦٦٤٠٨١٢٤٠٢٨ كيلو . ومن كوبا ١٨٤٢٠٧٠٩٨٤٠٠ ك . ومن جزائر الفلبين ١٩٢٣٠٠٤٤٣٠٠٠ ك . ومن كولومبيا

١٩٢٤، ١٩٢٤، ٢٤ ك. ومن سان دومنغ ١٩٢٤، ١٩٢٤، ٢٤ ك. ومن براغواي ١٩٢٤، ١٩٢٤، ٢٤ ك. ومن الارجتين ٢١١، ٢٢٠ ك. ومن البرازيل ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن بيرمانية ١٩٢٥، ١٩٢٤، ٢٤ ك. ومن الهند ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن انكلتره ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن اليونان ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن مستعمرات هولندا ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. وتستجلب من مصنوعات التبغ والسكر من هاوانا ١١، ٨٠٠، ٠٠٠ سيكار. ومن مانيلا ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن المكسيك ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. ومن مصنوعات اميركة ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. و ٣٥٢٥. ومن سكاير البرازيل ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. و ٤٢٠. ومن المصنوعات الانكليزية ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. و ٩٩٢٥. ومن السكاير المصرية ١٩٠٤، ١٩٠٤، ٢٤ ك. و ١٢٠.

وبما اثر كثير في الامور الاقتصادية وغلوا الاسعار الحاضرة ازمة الفحم الذي اصبح اليوم عليه مدار العمران ومحور الاقتصاد وهذه قائمة تبين استنتاجه في اميركة ودول اوربية قبل الحرب وما كان يورد منه ويصدر حينئذ بالطئات:

الدول	ما استخرجته	حاجتها منه	الوارد اليها	الصادر منها
الولايات المتحدة	٥١٧,٠٠٠,٠٠٠	٤٩٦,٠٠٠,٠٠٠	١,٢٣٨,٠٠٠	٢٢,٥٤٠,٠٠٠
انكلتره	٢٩٢,٠٠٠,٠٠٠	١٩٦,٠٠٠,٠٠٠	-	٩٦,٩٠٠,٠٠٠
المانية	٢٢٨,٩٨٦,٠٠٠	٢٥١,٩٤٠,٠٠٠	١٧,٥٢٦,٠٠٠	٢٤,٦٠٠,٠٠٠
النسة	٥٤,٠٠٠,٠٠٠	٦٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٣,٢٢٥,٠٠٠	٧,٢٢٥,٠٠٠
فرنسة	٤٠,٨٤٤,٠٠٠	٥٤,٥٠٤,٠٠٠	١٩,٢٩٧,٠٠٠	١,٠٣٤,٠٠٠
بلجيكة	٢٢,٨٠٠,٠٠٠	٢٦,٤٥٠,٠٠٠	٨,٦٥٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠

فدري ان فرنسة كانت افقر الدول بالفحم نسبة الى سكانها وقد خسرت في الحرب كثيراً من مناجمها التي اخربها الالمان فصارت حاجتها الى الفحم مائة ستصاب صناعتها بضرية قاضية إن لم يُستدرك الحثل. والفحم احدي الضرائب المطلوبة من المانية. وفي الاخبار الواردة اخيراً ان انكلتره ستواصل اليها ارساليات فحمها. وقد فكروا في طريقة اقتصادية لنقله الى فرنسة بان تحويل قوته الى كهرباء فينقل بالقلوس في مضيق المنش الى باريس وفي ذلك توفير عظيم

الرسالة الفرنسية وشهداؤها في الولاية الحلبية

للأب لويس شبحو اليسوعي

قد احتفلت الرهبانية الفرنسية قبل ستين بتذكار المئة السابعة منذ نزل منشها الجليل القديس فرنسيس الاسيزي الى سواحل سورية فوضع اساس رسالة خاصة لابنائها الفضلاء قاموا بها من بعده في انحاء فلسطين والشام ومصر وقبرس احسن قيام فباشروا من الاعمال ما لا تحصره صحائف الكتب الضخمة وقاسوا من المشقات ما لا يصفه اليراع وداؤموا دفاع الابطال عن الاراضي المقدسة وكثيراً ما صبغوها بدمائهم الزكية متشبهين في سبيل الايمان وليس غرضنا في هذه العجالة أن نروي مآثر الرهبانية الفرنسية في ما سلف من الاعوام وانما نكتفي بذكر ما احرزته من الفخر بتقدمة سبع ضحايا جديدة لله في مطاوي السنة المنصرمة كانوا كحجرات اصدقائها الى عرشه تعالى فتنسبها الله براحمته الرضى

*

وقبل ان ندون خبر استشهاد هؤلاء الابرار احببنا ان نصف ميدان جهادهم

حيث نالوا تاج الظفر

للآباء الفرنسيين الكرام في ولاية حلب ما عدا حاضرتها ست مراكز احتلها

لخدمة النفوس في اواسط القرن الماضي وهي القنبة وعيتاب ومرعش وينيجه قلمه

ومجوك درمسي وذن قلمه

﴿ القنبة ﴾ قرية مرقمها في جبال انطاكية في جنوبها الشرقي قريباً من نهر

العاصي يبلغ عدد اهلها نحو ٨٠٠ نفس كانوا من طائفة الارمن التريفوريين فارسلوا

الى القاصد الرسولي الطيب الذكر السيد لودوفيكو بياثي يطلبون منه مراسلاً

يرشدهم الى الدين الكاثوليكي فلبى دعوتهم وارسل اليهم سنة ١٨٧٨ الاب فيديلي

(امين) اورسيني دي غراتشيو فاستنفد الوسع في ارشادهم وهدى اكثرهم الى الدين الكاثوليكي وفتح لهم المدارس منها مدرسة للضائع وانشأ لمرضاهم مستوصفاً وبني لاختوته الرهبان ديراً على اسم القديس يوسف وقريباً من القنينة قرية اخرى تدعى اليقوبية ردها المرسلون الى حجر الكنيسة ايضاً

﴿ عيتاب ﴾ هي المدينة التي فتحها مؤخراً الفرنسيون في شمالي حلب على مسافة يومين منها . موقعها في جبال سبعة عدداهلها ٥٠,٠٠٠ النصارى منهم نحو ١٥,٠٠٠ مسيحي نصفهم كاثوليك ارمن وسريان وروم ملكيون . ففي سنة ١٨٨١ عهد مجمع انتشار الايمان الى الآباء الفرنسيين ان يفتحوا هناك ديراً ويتصدروا لمساعي الرسالة البروتستانتية الاميركانية ففعلوا . وكان القائم بهذه المهمة الاب فنتيرو دا برينو فبنى في عيتاب ديراً على اسم القديس بوناونتورا وانشأ مدارس ابتدائية للاحداث الذكور والاناث فبلغ عددهم المائتين ثم خلفه الاب يعقوب دي كستلداما فاستحضر الادوية لفتح اجزائية تجانية ومستوصف وكان عدد المرتدين الى الايمان الكاثوليكي سنة ١٨٩٦ وحدها ١١٠ من الاهلين

﴿ مرعش ﴾ كان اسمها القديم جرمانيقية نسبة الى القائد الروماني جرمانيكس الشهير بحكمه على سورية التوفي السنة ١٩ للمسيح . موقعها شمالي غربي عيتاب على مسافة ثلثة ايام من حلب عند مصب نهري آق سو وجيحان جعلها الاتراك مركزاً لاحد سناجق ولاية حلب عدد اهلها بين ٥٠,٠٠٠ الى ٦٠,٠٠٠ النصارى منهم نحو ٢٢,٠٠٠ بينهم الكاثوليك نحو ١٥,٠٠٠ منهم سريان وروم كاثوليك وارمن كان للآباء الفرنسيين فضل عظيم في ارتدادهم على يد المرسل القيور الاب جزوالد من جينوا سنة ١٨٥٨ . لكن رسالتهم هناك لم تستقر الا في سنة ١٨٦٦ فكان منشئها الاب فنتيرو السابق الذكر الوافر الفضل تغاني في خدمة اهل مرعش مادياً وادبياً فعني بتهديب احداثهم وتربية ايتامهم وعيادة مرضاهم ومعالجتهم خصوصاً في زمن فشو الهراء الاصر مسح مساعدة قرائهم . وبني هناك دير رهبانته على اسم القديس انطونيوس البادوي . واقتدى به اخوته فكانوا اسداً في وجه اعداء الدين لاسياً البروتستانت . ولما تار الاتراك على الارمن سنة ١٨٩٥ نجح كثيرون من النصارى بهمة الآباء المرسلين ثم وزعوا عليهم الحنات الوفرة فانقذوهم من

الجماعة كما خُصّصهم من السيف وواصلوا عنايتهم بهم عدة اشهر
 فربح قلمه بـ اي القلعة الجديدة هي من اكبر قرى سنجق مرعش على بُعد
 نحو ٣٠ كيلومتراً منها شمالياً الغربي عدد اهلها ٣٤٥٠٠ بينهم نحو الف ارمني كانوا
 من الطائفة البرنوردية وعزموا على الإسلام لشحنا. وقت بينهم وبين راعيهم فبلغ
 خبرهم الآباء الفرنسيين في مرعش فاسرع الى اغاثتهم الاب مرشينو دي
 مونتيفرنكو سنة ١٨٧٥ واستنفذ الوسع في خدمتهم فانضوا الى الكنيسة
 الكاثوليكية وثبتوا على ايمانهم. وللآباء المرسلين هناك ايضاً مشروعات اديبة
 وخريرية. وديهم على اسم القديسة مرغريتا دي كورتونة حرقه الاتراك سنة ١٨٩٥
 كما اعملوا السيف في نصارى القرية الآن الاب عمانويل عرسيا تمكّن من انتقاذ صغار
 مدرسته فنجابهم الى نواحي زيتون ثم عاد الى القرية لمساعدة المنكوبين

بـ مجوك دره سي هي قرية تابعة لمرعش على مسافة سبعة كيلومترات غربي
 مرعش اهلها كلهم نصارى ارمن ارتدوا الى الكتلكة على يد الاب مرشينو الروما
 اليه سنة ١٨٨٤. ولأ وقت حوادث سنة ١٨٩٥ المشومة كان رئيس تلك الرسالة
 الاب سلفاتورى للى من قبادوقية فاحاط بالقرية وواقفوا رجالها بامر قائدهم
 مزهر بك وكان في جلتهم الاب سلفاتورى فساوهم الى مرعش وقتلهم في الطريق
 واحرقوا جثثهم وكان مزهر بك عرض على الاب سلفاتورى ان يُسلم فزجره الاب
 بعنف مستكراً فامر مزهر بقتله فقتل شهيد ايمانه مع احد عشر من رفقة في ٢٠
 تشرين الثاني. وأحرق الدير الى ان عاد الاب مرشينو في آذار من السنة ١٨٩٦ وسمى
 باصلاح الحراب

بـ دن قلمه هي قرية نائية قريبة من مرعش في شمالها الغربي على مسافة
 ساعتين منها لا يزيد سكانها على ٦٠٠ انشأ الاب مرشينو رسالتها مع مجوك دره سي
 ورد الثلث من اهلها الى الكتلكة. ثم احرق الاتراك ديارها وبيوتها سنة ١٨٩٥ الا
 ان اهلها نجوا ببنفسهم مع الاب الفرنسي سكاني عمانويل ترينو والاخ فكتور ولحقوا
 بجبال زيتون ثم عادوا بعد أن هدأت الامور وافرخ الاب عمانويل كنانة جهده
 لتلافي الاضرار ومد يد المساعدة الى الميوسين

وكان انشاء هذه القمامات السبع للرسالة الفرنسية في ولاية حلب واخصها في

حدود الارمن في القسم المعروف بأرمينية الصغرى في القرن السابق وألحقوا بها مراكز أخرى ثانوية في بندق و كيسان سنة ١٨٨٠ ونصيبين قرب الفرات سنة ١٨٨٠. هذا ما عدا رسالاتهم في قيليقية وجبل كلسيوس مثل كرز بازار (عين زربة) وكتاب وباجي اغازو. وربما طافوا في الإنحاء المجاورة لمراكزهم وبشروا بالايمان الكاثوليكي في قرانها وردوا الى حجر الكنيسة كثيرين من التريفوريين وغيرهم

ولما كانت السنة ١٩٠٩ بعد اعلان الدستور التركي تكررت في تلك الجهات الحوادث المؤلمة والفتن والمذابح فنهت اموال الارمن وقتل منهم كثيرين فكان المرسلون يسعون طاقة جهدهم في خلاصهم ورد الظلم عنهم وتوزيع المساعدات المالية الطائلة على المكروبين منهم وتحملوا بسببهم مشاق عديدة. وقد اهتم حينئذ كثيراً لحالهم نياقة قاصدنا الرسولي السيد فردياتو جيانيني فرارهم وساعدهم بيدسخية وتبرع المحسنون البيروتيون بمبالغ وافرة لتلطيف بلاياهم

*

على ان اختلاط بني القديس فرنسيس بالطائفة الارمنية وانتعاشهم الى خدمتها جلب عليهم قسماً من بغض الاتراك للأمة الارمنية وكان هؤلاء المرسلون الغيورون كلما يصب الممانيون على الارمن سجالات حقتهم ينالهم نصيب منها كما رأيت في كوارث السنة ١٨٩٥ و ١٩٠٩

ولما انتشبت الحرب العمومية في السنة ١٩١٤ وانحازت الدول العثمانية الى جانب الدول المركزية حملت الاتراك فظاظتهم الطبيعية على التنكيل بالنصارى عموماً وبالارمن خصوصاً فسالت الدماء انهاراً وارتكبوا من الفظائع ما يورد وجه المدينة بل الانسانية عينها

فكان المرسلون كآلوف عادتهم هم الملجأ الوحيد لهؤلاء المساكين لا يألون جهداً في ضهاد جروحاتهم حيثما وجدوا. لكن اكثرهم اضطروا الى مفادرة مراكزهم ولحق الذين بقوا منهم محن شتى فمنهم من قُتوا ومنهم من جُلسوا وقُتلوا. وتمكّن الآباء الفرنسيون في جهات مرعش وعيتاب ان يحفظوا مدة اديرتهم الى ان دخلت

الدولة الإيطالية في الحرب فتفرق أكثرهم وتركوا مراكزهم تحت رحمة بني عثمان وما عين رؤساء الأراضي المقدّسة لوائح السلام حتّى فكّروا في فتح اديرتهم والاسراع الى خدمة الباقين من النصارى بعد فكباتهم الفادحة . فتقدّم حضرة الرئيس فردينندو ديوناليني الى بعض رهبانه بان يذهبوا الى رسالتهم في ولاية حلب وما كان ليظنّ أنّهم بعد إعلان الهدنة سيصيبهم شيء من البلايا وانه يرسلهم كالسيد المسيح مثل خراف بين الذناب . فلبّي المرسلون دعوة رئيسهم بكل نشاط غير مبالين بالاخطار وساروا الى مراكزهم في ايلول من السنة ١٩١٦ فرّ عليهم اربعة اشهر وهم في جوزه الكمالين والعصابات الثائرة يتحصّلون ضروب الشدائد ويقاسون الاوجاع الواناً الى أن قتلوهم بغضاً بدينهم وغيرتهم الرسوليّة في كانون الثاني سنة ١٩٢٠ . ولم يبلغ خبرهم اليقين الى رؤسائهم الا بعد مدة . فلما تحمّقت حضرة رئيس الاراضي المقدّسة الفائق الاحترام صحّة الخبر امر باقامة جناز حافل لراحة نفوسهم ووجّه اليهم بالرسالة الآتية التي ضمتها المارمات المفيدة عن استشهادهم وعربها حضرة الاب ليونزو عتليان رئيس الآباء الفرنسيسكان في صيدا . فنشرتها جريدة البشير في ١٦ ك ١٩٢١ :

الى الآباء والاخوة ابناؤا الرهبنة الفرنسية في الأراضي المقدّسة تحية وسلام بالرب

مضت علينا مدّة من الزمان ونحن بقلق عظيم نتظر من يوم الى يوم ومن شهر الى آخر خبراً ما مفرحاً عن اخوتنا المرسلين الموجودين بقليقية يزيل عنّا وعنكم الغم والاكئاب من جرّاء انقطاع اخبارهم كل هذه المدّة حتّى بلقنا اخيراً الخبر المحزن الذي ازاح لنا الستار عمّا احابهم هناك اذ ذاقوا مرارة الموت بانواع مختلفة في الآونة الاخيرة لداعي أنّهم مسيحيون وكاثوليكيون وفرنسيون

وكنّا فيما مضى غير قادرين على الشخوص بذاتنا الى رسالاتنا رغم ما بذلك من الجهد والاجتهاد لهذه الغاية نظراً للموانع الجمة التي كانت تحول دون اتمام المرغوب : فاضطررنا الامر الى ارسال تجاريز جمة لكثيرين من ارباب السلطة هناك وألحنا بالسؤال بصورة محرّجة كي يفيدونا صريحاً عنهم . فوردت الينا الاخبار

الحقيقية منهم واذا هي تتضمن الاثبات للرأي العام على ان اخوتنا هناك اعدوا عن
آخريهم في وسط ميدان اعمالهم الرسولية كيجنود امناء وباذلين حياتهم حباً بفاديتهم
الاهي وحفظاً للتطبيع السلم اليهم
وعليه بناتكم ايها الاخوة الاعزاء. الاخبار السجحة المدبومة بشهادة الموكلين
من قبلنا لتظلموا على تفاسيلها المعززة والمرحة معاً. داعينكم الى تقدمه الامانات
لراحة نفوسهم ان كان ثمة احتياج الى ذلك لأن من يقبل الموت صوتاً لايمانهِ وحفظاً
لاعتقاده وذوداً عن خرافه لا شك في انه ينال المادة الابدية كما هو اعتقادنا
المكين بان اخوتنا هؤلاء حازوا اكليل الاستشهاد المجيد بنباتهم العجيب واحتملهم
الموت حباً بفاديتهم الاهي

وكان بودنا ان نهب الكلام عن كل واحد منهم غير ان شدة وطأة الحزن
تمتعا عن الاسهاب ويتوقفتنا لعم جزعاً والتباعاً. لكننا اظهاراً لأعمالهم المجيدة وتبياناً
لسامي جهادهم المقدس اتينا برسالتنا هذه ذاكرين لكم ايها الاخوة الاعزاء كل
واحد منهم على حدة بوجيز الكلام آملين ان يقوم غيرنا بهذه المهمة الشريفة احسن
قيام في ما يأتي من الايام فنذكرهم الآن حسب تاريخ دخولهم في رهبانيتنا المقدسة
فنقول :

*

ان الاب فرنسيس دي فكتوريو من روتيليانو (ايطالية) والاخ الفرد دوليتس
من ماجيز (هنغارية) والاخ سلفاتورى-اباتي من بيرولي ثلثة من اخوتنا وجهاهم
في ايلول سنة ١٩١٩ الى رسالتنا في قرية «مجوك دره سي» بجوار مرعش التي كانت
بجالة الحراب في غضون الحرب العرمنية فاعتدنا على ان نقيسها ثانية باذلين كل
نفيس في مساعدة وإسفاف من بقي من المسيحيين الذين عادوا الى وطنهم فقدمت
لهم ترسانطة ما كانوا منتقنين اليه من لوازم المعيشة وفتحت لهم ميتاً يجمع فيه
اليتامى التابعين الذين بلغوا منذ الابتداء الثلثين عدداً

وكان اخوتنا المرسلون الثلثة المتقدم ذكرهم باذلين كل ما باستطاعتهم لتخفيف
بلايا ومصائب ابناهم هناك مشتركين معهم بأفراحهم وارتاحهم سالكين نحوهم

سلوك ابي وطيب وصيدلي ومعلم وكاهن حيث لم يكن هناك من ملجأ لهم سوى المرسلين المذكورين

على انه لدى انفجار بركان مذابح كاتون الثاني المتصرم اصبح مرسلونا بخوف عظيم . وكان قلقهم على الايتام والسيحين اكثر منه على انفسهم . غير ان احد الاراك من سكان تلك القرى المدعو «ليان اوغلي علي» تقدم الى الرئيس ورفقائه واخذ يطمئنهم ويشجعهم بظاهر الصداقة والاخلاص . ودعا اخوتنا الى الذهاب هم والايام جميعهم مع ما يستطيعون جلبه من الاشياء البيّنة وما يتقدرون على حمله وذلك الى منزله الذي لا يبعد كثيراً عن الدير حيث يجدون لهم ملجأ اميناً . وكان قد اعدّ على قوله محلات مختلفة لاضافة جميع المسيحيين

فلبى المرسلون الدعوة شاكرين وانتقلوا صعبة الايتام والسيحين بكل ما لديهم من الاثاث الى بيت المضيف واخذوا قليلاً من الراحة والطعام . ولم يمض الا قليل من الزمان وهم يتحادثون مع صاحب البيت حتى طرقت اذانهم صوت إطلاق بندقية من الخارج . فاندھش اخوتنا وسألوا ليمان المذكور عن السبب . فما كان منه الا أن اظهر ما يبطنه من الحبث وما يكمنه من الخداع والحيانة وأخرج غداةً واطلقها على الرئيس واخوانه دفعات متكررة اجابة على سؤالهم وقتلهم وهم عزّل بينا كان شركاؤه الاسافل المترحّثون طبعاً للاتفاق السابق بينه وبينهم يذجون الايتام والسيحين فلم يبقوا على احد منهم ثم نهروا الموجودات من الكنيسة والدير وبيوت المسيحيين واحرقوا ما بقي

وقد حدث هذا الامر النظيم كما بقلنا في ٢٣ كانون الثاني . وفيما نحن آخذون باحتفال تذكاري خطبة مريم البتول المثلثة القداسة طارت نفوس اخوتنا الى مشاركتها بأفراح عرسها في السماء .

*

ثم انّ الاب الير من كافي كان رئيساً على رسالتنا في قرية ينيجه قلعه وقد قام بوظيفته احسن قيام نحو المسيحيين مدة الحرب المومية فكان ينتقل من قرية الى اخرى في طلب وجمع شتات المسيحيين المتفرقين في تلك الاصقاع مغزياً ايأهم في

كربتهم . فلما اتى الفرج وعاد الى رساله العزيمه اخذ يصلح لما قد خرب بغيره ونشاط
لا يعرفان المال . واذا بالاتراك هجموا على القرية وقتلوا مجذ السيف شر قتلة الاب
البر وجميع المسيحيين

*

اما الاب اسطفانوس بالتقائين من مرعش فكان رئيساً منذ سنتين غير قليلة على
رسالتنا في دن قلعه . وقد احبه المسيحيون كثيراً اذ شاهدوا فيه قلب اب وراع
ومرشد ساهر . وقد شارك قطيمه العزيمه مدة الحرب في احزانه واوجاعه غير انه اكره
على السير في طريق النفي . فلما اتى له العود الى رساله المحبوبة جمع العيال
المتشتتة واصلح ما كانت آخرته ودمرتة ايدي الأتمة الظالمين واذا بعاصفة جديدة
هبت على دن قلعه نحو ٢٣ك ٢٤ك فهجم الاتراك بقيادة المدعر مصطفى التجار على القرية
التيسية واضرموا النار في منازل المسيحيين فهرب هؤلاء والتجأوا الى ديرنا . ثم اجتمع
الجميع في الكنيسة فأحاط بها الاتراك من كل جانب واخذوا يطلقون بنا دقهم
عليها . غير أنهم جأ بتوفير الجيخانة اتخذوا اقرب الوسائل اشباعاً لجشهم وحقدهم
فاوقدوا النار في الدير والكنيسة فذهبت تلك النفوس ضحية النار والألقاض
التردمة واضحت الكنيسة بمد ما كانت ملجأ ومصلى لهم مذبحاً ومقبرة

*

ثم ان الاخ يوسف عقليان من مرعش كان احد مرسلينا في ديروطه فعندما
دخل الاتراك المدينة في كانون الثاني المنصرم ابرزوا الحكم المبرم بالنفي على جميع
المسيحيين . فامتثل اخونا مكرهاً وتبع رفقاءه مشاطراً أيامهم التعب المذيب والسير
المضني حتى وصل آطنه في ١٥ شباط وسط البرد القارس سائراً في طرق صعبة ومفارز
وعرة منهزماً من وجه الجند التركي المتوحش محروماً من كل معرفة مضوك القوي
واذ ذلك شعر انه اشرف على الموت فاسرع رفقاؤه في البؤس والشقاء مقدمين له
التقويات والتمشحات فلم يجده كل ذلك نفعاً . فاسلم روحه في يد فاديه الالهى بمد
قليل من الزمن بحضور الاب ماتيرن موري رئيسه وشركه في النفي

*

اما الاب ليوناردو بلوكسي من اوسيو (ايطالية) فهو الاخير في مصاف جند الله

في مصاف الشهداء . انتقل هذا الكاهن في شهر تشرين الأول المنصرم الى مدرستنا في حلب حيث تقلد وظيفة وكيل الخرج وتعليم صناعة التصوير التي كان بلغ فيها حد الاتقان حتى انه كان ياتل احسن المصورين برسومه اللطيفة . وكان ذا غيرة ونشاط في احياء تلك المدرسة هما كلّفه الامر مشقة وعناء . فسافر الى القدس لقضاء مصالح هذه المدرسة العزيزة لديه . وحينما وصل في ٢٠ آب المنصرم بالسكة الحديدية الى محطة غربة الغزال على طريق حيفا هجمت قوة من العربان واكرهته هو ورفقاه على النزول من السكة واطلقوا عليه طائحين اصابه الاول في صدره والآخر في فمه ثم عمروا جسده ورفعوه على خازوق . وقد اخبرنا بذلك رفقاؤه بالسفر الذين شاهدوا عذابه وميتته هذه الفظيعة المؤثرة . والمذكورون لم يزالوا في قيد الحياة . وقد ذكرتها الجرائد العربية في حينها

*

والآن بما ان اخوتنا هؤلاء السبعة الشهداء فارقوا هذه الفانية فنحن نعتقد اعتقاداً متيناً ثابتاً انهم نالوا اكامل الشهادة وحازوا على السعادة الخالدة مكافأة على بذلهم حياتهم وسفك دماهم جياً بفاديهم الالهي وغيرتهم القوية على حفظ رعاياهم ضمن حظيرة الايمان القويم

وبما ان البشر ختموا موتر الصلح والسلام فلا شك انهم يتضرعون الى الله سبحانه وتعالى الذي وحده يستطيع ان يعطي العالم السلام الحقيقي فيصبح هذا السلام سائداً على الكون كافة وبذلك يعود البشر الى الحب المتبادل ويكونون كأخوة دافعين كل طمع وجشع من قلوبهم وافكارهم . وسنبتهل نحن ايضاً لاجل حفظ اقليم الارض المقدسة من كل ضرر وشر لكي يجرسه الرب بشفاعتهم ويمضده وينعمه بغيث نعمة الفائضة كما انهم قد سقوه بدماهم فيستريح ويحيى وينمو بروح الحب الالهي المسيحي الى الابد

صفحة منسية من تاريخ تونس (١٥٥٠)

لاب لويس شرل اليسوعي

تتلف هذه النبذة التاريخية من كتاب طبع في العام الماضي في باريس كنية احد المرسلين اليسوعيين في الجزائر الاب لويس شرل الذي توفي سنة ١٩١١ قبل نجاز تأليفه هذا فنشره خديشا الاب روزبت واهدها الى المشرق وهذا عترانه

R. P. Louis Charles : LES JÉSUITES DANS LES ÉTATS BARBARESQUES, ALGÉRIE ET MAROC. Ouvrage posthume publié par le R. P. A. Rosette, Paris, P. Lethielleux, 1920, in-16, VI-136

والنبذة المذكورة تبيدنا عن حوادث قلما أتت في ذكره المؤرخون فاستخرجها الاب شرل من سجلات الرهبانية اليسوعية وبعض التراخيخ الابانية

شرقي سوسة احدى حواضر بلاد تونس على ساحل البحر المتوسط بازا، جزيرة صقلية مدينة شهيرة تدعى المهديّة استحدثها سنة ١١٦٦م المهدي عبيد الله اول الحلفاء الفاطميين قريبا من مدينة قديمة كانت تسمى افريقية (Africa) وجعلها كرسى مملكته. قال ابو النداء في تقويم البلدان (ص ١٤٥): «انها على طرف داخل في البحر كهيئة كف متصل بزند والبحر يحيط بها غير مدخلها وهو مكان ضيق مثل سبّة وحفنها بسور شاهق في الهواء بالحجر الابيض بأبرجة عظام وابتنى بها القصور الحسنة الشارعة على البحر والظاهرة منه وابتنى الناس بالمهديّة اجل الابنية وصارت من اجل الامصار»

فهذه المدينة الحريزة كانت في القسم الاول من القرن السادس عشر تحت حكم الدولة الحفصية التي كان كرسيتها في حاضرة تونس الا ان سلاطين بني عثمان حاولوا بسط سيطرتهم على سواحل افريقية من الجزائر وطرابلس الغرب وتونس ومرأكش وساعدهم على ذلك بعض مشاهير القرصان اخضعهم خير الدين بربروسه واخوه عروج ثم دراغوث وكانوا يعيشون فسادا في تلك الجهات تارة في سواحل المغرب وحينما في شواطئ صقلية وايطالية فينبون ويبلبون ويمجرقون ويستيجون الاهلين اسرا وقتلا

وكانت صقاية وقتنذر في حوزة الامبراطور مشركان وله في المغرب وتونس عدة مستعمرات فرأى في غارات هولاء القرصان إجحافاً باملاكه ولاسيماً بعد موت خير الدين اذ ولّى السلطان سليمان الغازي المعروف بالقانوني دراغوث على اسطول كبير وقلده رتبة قبودان باشا فصار الى مدينة المهدية واذ رآها حوزة منيعة لا يقدر على فتحها دخلها بالمكر والحداع بواسطة احد سكّانها الذي باع وطنه بالاصفر الرثان فصفا الجرب لدراغوث اذ وجد لسنه مرفأً اميناً وحصناً حصيناً وزاد في استحكامات المهدية التي اتخذها كرسياً لملكه وجعل الدفاع عنها حامية من الاتراك فصارت امتع من عقاب الجرب وكثيراً ما كان يخرج لمحاربة التصارى فيضبط سفنهم ويفير على سواحلمهم ويشجع في سكّان مدينها ما شاء.

فاهتم الامبراطور شارلكان ليضع حداً لهذه الغارات و امر رئيس اسطوله الاميرال اندري دوريا ونائبه في صقلية جان دي فيغا بان يزحفا على مدينة المهدية ويستوليا عليها مها تكتفأ من المشقات في ذلك

فتحزّر الاميرال من ساعته لفتح المهدية وجمع خمسين مركباً حربية انضمت اليها بوارج البابا يوليوس الثالث وغرندوقة توسكانة مع فرسان مالطة . وكان جان دي فيغا رجلاً ديناً فلم يشأ ان تحرم جنوده من الكهنة في تلك الحملة ليهتروا بشؤونهم الروحية وكانت الرهبانية اليسوعية المنشأة حديثاً قد باشرت في صقايه باعمال جليلة ألفت اليها نظر جميع الاهلين . وكان رئيسها وقتنذر احد مشاهير زمانه الاب جاك لينس خطيب المجمع التريدينتي ونسيج وحده في العلم والعقل فايأه انتدب نائب ملك صقلية ليسير في رفقة تلك الحملة باذن رئيسه العام القديس اغناطيوس دي لويولا

واذ كانت تلك السنة ١٥٥٠ سنة اليوبيل العظيم طلب الاميرال الى القديس ان يلتس من الجرب الاعظم بان يفتح غفران اليوبيل الجنود المحاربين . خرج الاسطول من پالرمة في ٢٢ حزيران ١٥٥٠ وكان الاب لينس مع الجيش في مركب النائب الملكي يصعبه الاخ المساعد مرتين زدنوزا ليقوم معه في خدمة الجرحى والمرضى . سار الاسطول مدفوعاً بالريخاء الى جزيرة قفزة تدعى فايفيانة وبلغ اليها بعد يومين . فتقدم النائب الى الاب لينس بان يخطب في الجيش ففعل وذكّر

الجمهور بصفات الجندي المسيحي وواجباته نحو خالقِهِ ونحو نفسه وما يتحتم عليه
 لقربيه ولاسيماً لروسانِهِ . ثم واصل الاسطول سيره اربعة ايام حتى بلغ الهدية
 وفي سحر ٢٨ حزيران انحدر الجنود الى البر دون ان يتصدى لهم العدو وكان
 دراغوث غائباً فمسكروا هناك فوق ريوّة كسرف على المدينة ثم شرعوا في حصارها
 بكل نشاط . على ان حمارة القيظ لم تلبث ان تضنك قواهم ففتكت الامراض بكثيرين
 منهم اذ كانوا مضطربين الى الشغل في الشمس وهم شاؤون بالسلاح لتلايفاجتهم العدو
 عزلاً . فكان الابليس والاخ رفيقه لا يذخران وسأ في خدمة المرضى واذ لم يقويا
 على مساعدة الجميع استدعى النائب اربعة من الرهبان الكبوشيين لمساعدتها لكن
 الربا . فشافهم بعد قليل فمات اثنان شهيدَي محبتِها ونقل الآخران الى المستشفى
 وأصيب معهم اكثر من ٥٠ شخصاً من المرضى والاطباء والجراحين الا ان الاب
 ليس ورفيقه نجوا بعتة خاصة من الله وتغانيا في خدمة الموبشرين الذين كانوا يمدون
 انفسهم سعياً بأن يموتوا بين ايديهما فيقبلون الموت مستسلمين الى رحمة الله ومتأهين
 لآخرتهم بقبول الاسرار المقدسة بكل ندامة وتقى

وبينما كان الجنود ساعين في تضيق الحصار اذ بلغ القيودان دراغوث ان مدينته
 في خطر يتهددها الفرنج فماد اليها مسرعاً وانزل ليلاً الى البر ١٢٠٠ من الترك والمغاربة
 مع ألفين من عرب البادية . ففي صباح النهار اتى احد الضباط وهو السيد القونس يمتثل
 مع فرقة من الجند ليطلبوا علناً للاخيل وخبأ . وارسل النائب معهم السيد لوس
 بيزيس دي فرغاس حاكم برج الميون (la Goulette) سابقاً مع شردمة أخرى
 ليكبوا العملة من شغلهم ويردوا عنهم غارات العدو

فما عثم دراغوث مع جنوده التركية ان هجموا عليهم فالتحم القتال بين الفريقين
 ودام ساعة وكاد الفرنج يفشلون لقلّة عددهم لولا ان الخبر بلغ السيد غربية الطليطي
 فبادر الى معاونتهم مع كتيبة من الجند الذين ابلوا احسن بلاء فاقفوا دراغوث
 وعسكره وهم يحاولون المرور بينهم ليدخلوا المدينة وينضثوا الى اهلها . وقد امتاز
 في تلك الواقعة فرسان مالطة الفرنسيون فكانوا كالجدار الحي في وجه العدو كما انهم
 منعوا اهل المدينة من الخروج لمساعدة دراغوث . وحمي وطيس القتال حتى دام خمس
 ساعات ورأى دراغوث كل ماعية خائبة فماد منكوساً منكوساً الى سفنه ثم أبحر

ليطلب له جيشاً آخر فيعود الى الدفاع عن مدينته وهو يحرق الأرم على كسرتيه وكان جيش الفرنج في اثناء ذلك انتهى من تجهيز ادوات الحصار واستعد للهجوم على المدينة فإراد الاب لئس ان يتأهبوا للامر بقبول الاسرار ورتب غفران اليربيل فأعلن ذلك في اطراف المعسكر بضرب الطبول ونفخ الايواق. ولما احتشد الجند ألقى المرسل القيود فيهم خطاباً غاية في البلاغة والتعشس حضمهم فيه لإعداد نفوسهم لربح الغفران المذكور وتلا على ماسمهم رسالة للقديس اغناطيوس يبشّرهم بهذه النعمة السابغة فدونك تعريها:

اغناطيوس دي لويولا رئيس الرهبانية اليسوعية العام

حمية السيد المسيح وسرته تملآن على كافة السادة والاشراف والتواد الشهام والجنود وسائر المسيحيين الذين يجاهدون في افريقية في سبل الايمان وبه ينالون الخلاص الابدى ان السيد الكلي الشرف جان دي فينا والنائب الملكي على صقلية والقائد الاعظم على بشتك المقدسة سبق فكتب لي باسم الخاص وباسم جيشكم الباسل ان الترس من قداسة سيدنا الحبر الاعظم البابا يوليوس الثالث ان يمنحكم انتم ايضاً المجاهدين في بلاد غير المؤمنين لمجد السيد المسيح وارتناع شأن ايماننا المقدس نمة اليربيل لترجعوا ذلك الغفران الذي يذاه الزافدون الى رومية بزيارة كاتسها العظمى. فلزيد انتطاف قداسو غوكم وبوة سانابو الرسولي تطف ومنحكم جميعاً تلك النمة الجزية. ولذلك لا بد لكم ان تنيوا الى الله بالندامة والاعتراف فيزيد تمسككم في محاربة اعداء الصليب على قدر النمة التي افاضها عليكم الرب من كرمه تعالى وجودة الكنيسة عروسه للاندسة. وهكذا تجشون من حربكم غاره الشهية سواء نتم الانتصار على الارض او فزتم بالسهادة الابدية باثوت في سبل الله بمد غفران خطاياكم . وقد حررت لكم هذه الرسالة لأعلن لكم هذه البشرى وختمتها بطابع رهبانيتنا

أعطي في رومية في ٧ تموز سنة ١٥٥٠

فكان اول من اجاب الى دعوة الاب لئس اركان الحرب وروساء الحملة كالسادة الاشراف ألتس دي كويثا حاكم النويطة وفردينند الطليطي قائد جيش نابولي وألغارو دي فينا قائد عسكر صقلية وفردينند ابن اخي النائب الملكي وعدة ضباط وممظم فرسان مالطة . فقضى الاب بضعة ايام وليالي يسمع اعترافاتهم ويوزع عليهم الاسرار المقدسة ولا يكتوث لاتعابه لا يجده من التحزية بميانة ايمانهم وتقاوم ثم حددوا يوماً للغارة العمومية على البلد في ١٠ ايلول . واذ بلغ المحاصرين

ان أهل المدينة اعدوا متاريس واستحكامات قويّة وراء السور حيث نوا فتح
ثلثهم غيروا للحال خطة هجومهم من البرّ وقصدوا المهجوم من جهة البحر التي كان
اهمل المتهديون تعزيزها. ففي عصر النهار باشرت السفن باطلاق بطارياتها على الاسوار
فدكتها ونقضت ابراجها وللحال هجم الجنود الاسبانيون كالليل الجحاف لا يلوون
على شي . فذاخوا المدينة وناوشوا القتال الحامية الاتراك ببأس وحماس عجيب لم يقو
الاتراك على رده فهبوا من وجههم وستط منهم صرعى في ساحة الوغى الذ
ومتتان وأسر تسعة آلاف . وقتل من الاسبانيين خمسمائة وجرح قرب الالف وكان
من جملة القتلى فردينند الطليطلي امير الاي جيش نابولي وفرندد لوبو امير الاي جيش
لنبردية وعدة قرّاد وفرسان كور ورويدا وسرّاغنا واولوا وموزوا

فاسرّح الاب لينس في ١١ ايلول وكتب الى رئيسه القديس اغناطيوس ببشره

بهذا النصر المبين وهذا تعريب رسالته :

اننا والحمد لله بنام المافية . ولديّ بشرى سارة يجب عليّ تبليغها لحضرتك وهي انّ
ربنا السبد المسيح في يوم الارباء الواقع في ١٠ ايلول تنازل بنعمة خاصة من جلاله ومكنتنا
من فتح مدينة افريقة (المهديّة) . وفي هذا اليوم الاحد قد دخلنا جامع البلد وكرّسناه
كثبة على اسم اتقديس يوحنا المسدان . وقد أقيم فيها قداس حافل القيت في خلاله عظة
شكرآ لله تال على الظفر الباهر الذي اصنابه وقد اوضحت للرؤساء والجنود ما يترتب عليهم
من الواجبات ثمّ شجنا سرّ الهاد لاربعة اولاد صغار ورجل جرح في الواضة ومات بعد قليل .
والامل مقود انّ هذا الانتصار يبيد الامان للثور النصرية وبساعد المرسلين في جذب اهل
هذه انبلاد الى الايمان المستقيم . وقد سلّمت كتابي للسيد جان اوزوبو من اقارب النائب
الملكي في صلّية ومن اعز اسدقا . رهباننا . فأحسنوا وفادته حباً بالرب الذي نطلب من
مراحمه ان يصون حياته لمجده .
الحقير لينس

ابن حضرتك بالرب

ثمّ اهتمّ الاب لينس قبل رجوعه الى ايطالية باختيار كاهن فاضل يقوم بخدمة
عسكر الاحتلال . فعين لذلك راهباً من فرسان مالطة مع خمسة اوسنة آخرين
ياعدونه في وظيفته واعطاه كل اللوازم لتعدده الذبيحة الالهية من حلى كنانية
واثية مقدّسة

اما النائب الملكي فاقام ابنه السيد القارو حاكماً على البلد وعزّزه بمجامية عددها
١٥٠٠ حندي مؤتمم بذخائن حرمة كافية . وكان قصده ان يعود بنفسه الى صلّية

في ٢٥ ايلول لولا نور عظيم قلب البحر ظهراً لبطن غرق بسينيه سفيتان من الاسطول .
وكانت سفينة النائب الملكي غنيمة متداعية الالواح وعليها الاب لينس فضايقتها
الامواج حتى ايس الجميع من خلاصها وتمكن النائب ان يدرل الى البر ودعا السرعبي
الى مرافقته لينجو بنفسه فأبى لتلايهجر الجند في خطرهم فن الله عليهم بالنجاة بعمدة
خاصة نسبها الجميع الى قداسة الاب لينس وركبه

ثم هدا البحر وأمخر الاسطول الى صقلية في ٥ تشرين الاول وادرسى في مدينة
تريباني حيث التف الجنود حول الاب لينس قبل وداعه وشكروه على عيم فضله
نحوهم وطلبوا بركته كبركة احد اولياء الله وملانكته المنظورين . ثم يادر النائب
جان دي فيغا وارسل الى الخبر الاعظم الرسالة الاتية في تاريخ ١٨ من الشهر :

أيها الاب الاقدس

ان حضرة الاب الاستاذ لينس الذي رافقنا باذن ربيته في حرننا الافريقيّة المنية بالظفر
قد اظهر طول مدّة هذه الرحلة غيرة لا توصف وقام بكل ضروب الاعمال البحرية . ولكونه
ذاهباً الرومية فقد كلّفته بان ينوب عني بتقيل أقدام قداسكم وبمفاوضتكم في بعض الشؤون
الآتلة الخدمية تالي وغير حابيتا في افريقية . فأملني ان قداسكم تصدقون على متسي كما
تسألتم وقبّان دعوتي في امر اليويل الذي اتى بأعزر البار من التتم والصلاح . فليحفظ الرب
قداسكم تئين طوية لتديير الكنية الجلاسة

فصار للاب لينس عند بلوغه الى رومية ايهج استقبال واثني الخبر الاعظم على
خدمه المتعددة للكنيسة واعاده الى المجمع التريدينيني لينوب عنه بصفة لاهوتي كما
كان سابقاً . وما لبث بعد قليل ان خلف القديس اغناطيوس في رئاسته العامّة على
الرهباية اليسوعية وتوفي في رومية سنة ١٥٦٥

سلطان يسوعبي ، المولى محمد العباس

للرحوم الاب لويس شرل اليسوعي

هو فصل آخر من الكتاب السابق للاب شرل اليسوعي (ص ٩٧-١٠٢) . أما السلطان
المذكور فقد اشرنا اليه في المشرق (١٣ [١٩١٠] : ٥٤٩) في ردنا على جريدة الرب

في ٢٥ ايلول لولا نور عظيم قلب البحر ظهراً لبطن غرق بسينيه سفيتان من الاسطول .
وكانت سفينة النائب الملكي غنيمة متداعية الالواح وعليها الاب لانس فضايقتها
الامواج حتى ايس الجميع من خلاصها وتمكن النائب ان يدرل الى البر ودعا السرعبي
الى مرافقته لينجو بنفسه فأبى لتلايهجر الجند في خطرهم فن الله عليهم بالنجاة بعمدة
خاصة سبها الجميع الى قداسة الاب لانس وركبه

ثم هدا البحر وأمخر الاسطول الى صقلية في ٥ تشرين الاول وارسي في مدينة
تريباني حيث التفت الجنود حول الاب لانس قبل وداعه وشكروه على عيم فضله
نحوهم وطلبوا بركته كبركة احد اولياء الله وملانكته المنظورين . ثم يادر النائب
جان دي فيغا وارسل الى الخبر الاعظم الرسالة الاتية في تاريخ ١٨ من الشهر :

أيها الاب الاقدس

ان حضرة الاب الاستاذ لانس الذي رافقنا باذن ربيته في حرننا الافريقيّة المنية بالظفر
قد اظهر طول مدّة هذه الرحلة غيرة لا توصف وقام بكل ضروب الاعمال البحرية . ولكونه
ذاهباً الرومية فقد كلّفته بان ينوب عني بتقيل أقدام قداسكم وبمفاوضكم في بعض الشؤون
الآتلة الخدمية تالي وغير حابيتا في افريقية . فأملني ان قداسكم تصدقون على متسي كما
تسألتم وقبّان دعوتي في امر اليويل الذي اتى بأعزر البار من التتم والصلاح . فليحفظ الرب
قداسكم تئين طوية لتدبير الكنية الجلاسة

فصار للاب لانس عند بلوغه الى رومية اهبج استقبال واثني الخبر الاعظم على
خدمه المتعددة للكنيسة واعاده الى المجمع التريدينيني لينوب عنه بصفة لاهوتي كما
كان سابقاً . وما لبث بعد قليل ان خلف القديس اغناطيوس في رئاسته العامّة على
الرهباية اليسوعية وتوفي في رومية سنة ١٥٦٥

سلطان يسوعبي ، المولى محمد العباس

للرحوم الاب لويس شرل اليسوعي

هو فصل آخر من الكتاب السابق للاب شرل اليسوعي (ص ٩٧-١٠٢) . أما السلطان
المذكور فقد اشرنا اليه في المشرق (١٣ [١٩١٠] : ٥٤٩) في ردنا على جريدة الرب

انَّه عجايب في تغيير قلوب الانام من شأنها مراراً ان تحير الحكمة البشرية .
وقد لاحت عنايته تعالى في ارتداد احد سلاطين مراكش فهداه بطرائق سرية
الى الدين النصراني ثم ادخله في حِجر الرهبانية اليسوعية . وقد وقع ذلك في السنة
١٦٥٥ في شخص المولى محمد العباس ابن وولي عهد سلطان فاس المولى عبد الملك (١)
وولد محمد العباس سنة ١٦٣١ . وكانت أمه نصرانية اسبانية فنشأ الولد ذكياً
الفواد ناقد المثل أعرب بعد زمن قليل عن مناقب جليلة وحكمة في الأدب الحربية
ثم اقرن بالزواج وولده ابن اسمه احمد وصار نائباً لعه السلطان محمد الشيخ المعروف
بالاصغر (٢) الذي كان يستشيرهُ في كل اموره ويفضل رأيه على سواه في الحرب
والسلم . وقد ظهرت شهامته وحسن مرابه في محاربة اثنين من قواد الدولة شقاً
عسا الطاعة للسلطان فظفر بهما الواحد بعد الآخر وأجأهما الى الخضوع لمولاهما .
وشكراً لنعمة تعالى على انتصاره في هاتين الحملتين عول على الحج الى مكة ليني
بما فرض من ذلك الواجب على كل مسلم غيور . وانما نعمة الله كانت تدرجه في
سفره هذه

خرج محمد العباس من فاس بصحبة بعض الموالى وبأشر سفره متكبراً كاحد
ايمان وطنه وأبجر أولاً الى تونس حيث استقبله ماكها الباى بزيد الاكرام لأنه كان
مخالفاً للسلطان . ثم ركب سفينة شراعية انكليزية ابجرت من تونس وذلك بمشورة
الباى الذي وجدها مجهزة بادوات الحرب وناشرة لواء دولة مسالمة لجميع الدول
النصرانية فظن ان لا خوف عليها من عدوه في طريقها
فما كادت السفينة تخوض البحر اذ أبصرها اسطول فرسان مالطة فامروا رثيها
بالوقوف لتعتيشها رسياً وتهددوا بضربها ان لم يتخضع الى الامر . فلم يبر بدأ من
الخضوع فبعد التفتيش اوقفوا المولى العباس واخذوه اسيراً الى مالطة

(١) تولي ابوه السلطان ابر مروان عبد الملك بن زيدان الملك على فاس سنة ١٥٣٧ هـ وقتله اخوه

(٢) هو ابو عبد الله محمد الثالث (الشيخ ابن زيدان سلطان فاس ملك بعد ان قتل اخوه
الوليد على مراكش في ١٥ رمضان ١٥٤٥ هـ . الى السنة ١٥٦٤ هـ وقيل ١٥٦٣ هـ (١٦٣٥-١٦٥٤ م)
وكان الحق بالملك بعده لابن اخيه محمد العباس

فلما وقع نظر رئيس الفرسان على الاسير عرف بوقته انه من اعيان وطنه بل استدل من بعض الوراخ انه من قرابة سلطان مراکش ومن ثم طلب منه مبلغاً وافراً يندى به ذنبه فبلغ الامر باي تونس فاسرع وجمع ١٠٠٠٠٠ ريال لفك اساره على ان ذلك لم يتم الا بعد ثمانية اشهر لقي الاسير في مدتها من حسن المعاملة والانس ما قربته الى النصرانية ودرس عقائدها ومعارضتها على دينه حتى قنع بصحتها ولم يشأ بعد اقتدائه من الاسر ان يعود الى وطنه بل اعلن في ١٢ حزيران من السنة ١٦٥٦ انه يريد ان ينتصر . فامتحن الفرسان صدق نيته وثباته وزادوه معرفة بالدين المسيحي مدة اربعين يوماً . ولما وجدوه مصيباً على قصده عيّنوا لهاده آخر يوم من تشويز

فلما كان موعد تنصره اخذ له كنيلاً امير فرسان مالطة الكومندور بلترار مندس واراد ان يسئ باسمه مضيماً اليه اسم لويولا لوقوع عيد القديس اغناطيوس دي لويولا متي . الرهبانية اليسوعية في ذلك اليوم . ثم تتول عن حق الملك على فاس لابنه احمد (١) وعرف منذ ذلك باسم بلترار لويولا مندس

واول ما فكر فيه بعد تنصره ان يزهد بالدنيا ويعيش ناسكاً في بعض البراري كرهبان الصعيد ثم ارحى اليه الله بان يخلص نفسه لخدمة النفوس ولاسيما خلاص اهل وطنه فغزم لذلك على درس العلوم الدينية . فقصده رومية العظمى وبعد مدة طلب الانتصرا . الى الرهبانية اليسوعية . لكن الرؤساء قبل التلبية الى ملتصه اوغزوا اليه بدرس اللغة اللاتينية مدة ثلث سنين وارسلوا احد رهبانهم من مدينة مالقة الى فاس ليأخذ سرّاً كل المعلومات عن المولى الشريف . فأدى به بحثه الى صفة نسيه الى السلاطين وشهد على ذلك بعض تجار النصارى ورهبانهم في فاس مثبتين شهادتهم بالقسم مؤكداً ان بلترار لويولا مندس هو حقيقة ابن سلطان فاس عبد الملك بن زيدان فلم يبق لرؤساء الرهبانية اليسوعية شك في صدق الشريف المنتصر فقبلوه بين

(١) أن الذي ملكه بعد السلطان محمد الشيخ بن زيدان على فاس هو احمد الثاني ابو عباس ابن عمه من السنة ١٠٦٥ الى ١٠٦٩ هـ (١٦٥٥-١٦٥٨) لكن اخواله داموا الاستبداد يوم قتلاه وبايعوا الامير عبد الكرم الثاني . وبأحمد هذا اتقضت دولة السعديين من آل زيدان في مراکش

رهبانهم وبعد امتحانه كتاب ثم انقطاعه الى درس اللاهوت النظري والادبي ساموه كاهناً . وكان في ذلك الوقت في لومانات (اي كورك) مدينتي جنوة و نابولي وعلى السفن الراسية في مراقي ايطالية عدة اسرى حرب من المسلمين فوكلوا الى الاب بلتزار ان يرشدهم . فباشر بالعمل بغيرة وايتار عجيبين وتغاني مجذمة اولئك النكوبين فربحهم لدين المسيح وصيغ منهم بياه العمودية نيقاً والفين . وارسل الى احد علماء فاس وطلبه الى جنوة وهناك اوضح له صحة الدين المسيحي بأدلة قاطعة دفعته الى طلب التنصّر فارسله الاب بلتزار الى فلورنسة حيث حظي بنعمة الهاد

على ان هذه الارتدادات اثارت على الاب مندرس غضب بعض المسلمين التعصبين في جنوة فأقم الواحد منهم بان يسقيه السم او يُفقد عقله . فقدم له طاقة من الزهور كان غمسها في محلول مسوم وتلا عليها اقوالاً سحرية . فوقف الاب على نيته وقال له : اني عالم بانك تريد ان تقتلني او تُفقدني الرشاد . وها انا استنشق هذه الزهور وروائحها السامة ولكن على شرط ان تنصّر ان لم اشعر بأذى . ثم اخذها من يده وشرع يستنشق بكل هدوء غيرها ساعة . فلما رأى ذلك الاثيم ان الاب بلتزار لم يلحق به ضرر من سبه وسحره خرّ على قدميه وطلب منه السماح عن فعله وتنصّر بعد زمن قليل

ومع وفرة الاشغال التي كان الاب بلتزار مندرس مرتباً بها في خدمة مواطنيه استصوب تأليف كتاب يبين فيه لاهل دينه صحة التعاليم المسيحية ويفند مزاعمهم الباطلة في حقه وكان ألف قبل تنصّره عدة تأليف . ثم انشأ جمعية من وجوه مدينة جنوة ليقوموا في صوالح المتصربين حديثاً

وبقي الاب المذكور يعلمهم ويرشدهم ويؤدي لهم كل الخدم حتى انتدبه رؤسائه الى مهنة اعظم ووسع نطاقاً . فتقدم اليه الرؤساء في تموز من السنة ١٦٦٢ ان يستعدّ للسفر الى الهند ليشر بالايغان الشركين من اهل تلك الجهات وكان اذ ذاك عمره ٣٦ سنة . وكان كبير القامة حسن الكبنية ناصع اللون جميل المنظر ذا عقل ناطق راخي الطباع دمث الاخلاق كثير الانس واللفظ . وكان ينبغي عليه ان يذهب اولاً الى مدينة لسبونة عاصمة البرتغال ليركب هناك البحر الى الاقطار الهندية فسافر من جنوة ورافقه احد الخدام ليقوم بمجاكاته في هذا السفر الطويل الشاق

ويتمى برده

لما وصل الى مدينة أرل حظي فيها بمشاهدة الامير الكومندور مندس الذي كان وقع في اسره واعتد بوكالته وتسمى باسمه فسر الامير بنظر الاب اي سرور واعترف اليه بذنوبه اعترافاً عاماً والحق عليه ان يأخذه معه الى الهند ليرافقه في رسالته وخرج اهل بيزيه (Béziers) للاقياسه فاستقبلوه بروفق عظيم وكل تجلة واکرام . ولقي هناك بعضاً من جالية الفرنسيين الذين سكنوا في فاس منهم احد المصورين كان رسم صورته في وطنه ومنهم ايضاً احد الرهبان الدومنيكان . وكان اهل المدينة يتقاطرون الى منزله ليشاهدوه ويسموا حديثه . وزاره رئيس الآباء الدومنيكان مع سبعة من رهبانه وخطب مثنياً على فضائله وهو لا يناديه الا باسم «جلالة السلطان» وكذلك اتى ليزوره الرهبان الاوغسطينيون والفرنسيون فقدموا له فرانس الاكرام . ومثلهم فعل اعيان البلد واميرا فرسان مالطة دي كستيلانه ودي كالو (de Castelmanet et de Calaux) اللذان كانا تنمعا بوجاهته في مالطة اذ كان اسيراً وكانوا جميعاً يجلبونه ويوترونه . وتوقف احد المصورين البارعين الى رسم صورته على غير علمه . وهذه الصورة اليوم في بيت أسرة سون (Saune) الشريفة

وهكذا اخف لاستقباله اهل طولوز بغاية الآبهة . ودعاه رئيس الآباء اليسوعيين الى اقامة قداس صادق في يوم عيد القديس يعقوب الرسول حضره كافة الرهبان وكثيرون من اشراف البلد فتناولوا الترابان من يده . وفي الند دعاه رئيس اساقفة المدينة الى مائدته وزاره الحاكم واخص الاعيان . وطلب اليه السير دي سان يابول احد امثال البلد مع فرسان مالطة ان يقيم الذبيحة المقدسة في معابد الجميئات الرهبانية . وكان الاب يجيب الى ملتس الجميع بكل سذاجة ولطف اجتذب بهما قلوب العموم . وكان الناس يرون في هيئته وروزاته صورة العظمة الشريفة

على ان اتعب هذا السفر الطويل الذي تجشمه في ابان القيظ اثرت في صحته تأثيراً سيئاً . فلما وصل الى مدريد اهتمت البلد طرباً لرصولة لكنه بعد يومين اضطر الى ملازمة الفراش لحتى شديدة أفضته ونهكته . فدعى اربعة من اشهر الاطباء لمعالجته فلم يألوا جهداً في خدمته لكنهم تحسروا بعد قليل ان مرضه عيأ لا شفاء له . فعرف الاب حاله واستعد لأخرته بكل تقى . وقد اسعده الحظ قبل موته ان

يرجع نفساً ضالّةً من مواطنيه المهاجرين الى اسبانية وذلك انّ احد اطبائه كان في خدمته شاب مسلم عمره سبع عشرة سنة واصله من مملكة فاس . وكان الطبيب سمي في هدايته الى النصرانية فغاب سمي . فذكره للاب بلتار وهو على وشك النزاع فقال له المريض : هلمّ به الي . فلما دخل عليه استقبله بكل وداد وبشرى باسم وكلمة بالعربية بلطف وبناية الانعطاف . وكان الحضور لا يدركون معنى كلامه الا أنّهم بعد ساعة رأوا ذلك الشاب يذرف الدموع السخينة ويقتبل الصليب الذي كان في يد المريض ثمّ طلب العهاد وهكذا ربح الاب مندس تلك النفس قبيل وفاته للدين المستقيم . ثمّ حاول الاب ان يصلي الي خالقه صلواته الاخيرة قبل ان يموت بنفسه فلفظ صرخة مع سمان الشيخ : « اطلق يارب عبدك بسلام » فما اتتها حتى اسلم روحه لبارئهِ وذلك في ١٥ ايلول سنة ١٦٦٧

فلما شاع الخبر في المدينة عمّ الاسف اهلهما لهذا المصاب الاليم . وامرت ملكة اسبانية التي كانت سبقت الجميع اواجهته عند وصوله بان يحتفل بمجازته احتفال الملوك . فحضر هذه الخلة جمهور غفير يتقدمهم كل ارباب الدولة فضبط فيهم احد الآباء اليسوعيين ووفى المرحوم الكريم حقّه من الثناء . وبهذه الية الصالحة مجدّد الله ذاك العبد الامين الذي اتضع جأ به . وكان الامل الوطيد ان رسالته في انحاء الهند ستأتي عن يده بالثمار الشهية خلاص اولئك المتسكّمين في ظلام الموت فاكفى الله بحسن نيّة عبده الذي كان يشتهي ان يهرق دمه في خدمتهم فاسرع الي جزائه في اخدار ملكوته

وقد كتب ترجمة حياته الاب اغناطيوس دي ثيو اليسوعي سنة ١٧١٤ . وجمع الاب دانيال بروناسي عدّة كتابات ومعلومات عن تاريخه في مجلدين . وصنّف بعضهم رواية في ارتدادهِ شخصوها مراراً علي المسارح



النصرية وادبها

بين
عرب الجاهلية

للأب لويس شيخو اليسوعي (تابع)

العلوم والمصنوع بين نصارى العرب (تابع)

ومأ يدل على اتساع فن العداة بين نصارى العرب وفرة اسلحة ملوك الحيرة .
 فقد ذكر ابو الفرج في الاغانى (٢٠ : ١٣٢) ان الثمان بن المنذر لما خاف كسرى
 وحاول الفرار من وجهه استودع ماله هاني بن مسعود الشيباني وكان في جملة وديمه
 الف شكة ويقال اربعة آلاف شكة . والشكة السلاح كله . وكان للثمان بن المنذر
 كتاب مدججة بالاسلحة الحيرية اخذها كتيابه الشهاب . والدوسر . وقد ذكر ابن
 خلدون في تاريخه (٢ : ١٨٠) : « الباهوت مسلحة كسرى في الحيرة »
 وكانت في بصرى ايضا في حوران مصانع اسلحة مشهورة . قال الحصين بن
 الحمام يذكر عمرو بن هند ملك الحيرة المعروف بالحرق (شرح الفضليات ص ١٠٨
 : Lyall . ed) :

عليه فتيان ككاهم محرق وكان اذا يكسر اجساد رأ كزما
 صفائح بصرى اخلصتها قيوضا ومطردا من تسج داوود فيهما
 جزون سرا من رطل رذبت اذا حركت بقت عوامها دما

وكانوا يطعمون اسلحتهم ويوسون عليها القروش والتائل فكان على سيف
 الحارث بن ظالم صورة حيتين وانشد (شرح الفضليات ص ٦٦٦) :
 طرقت بذي الحيات تفرق راسه وهل يركب المكررة الا الاكارم
 اراد بذي الحيات سيفه لما كان عليه من تمثال الحيات . وذكر الآخر سيفاً عليه
 صورة سكة فرغ بذي النون :

وَيُخْبِرُهُ مَكَانُ التُّونِ مَنِي وَمَا اعْطَيْتُهُ عَرَقَ الْخَيْلِ

﴿التجارة﴾ قد اشتهر العرب منذ القديم بالتجارة كما ورد ذلك في سفر التكوين (٢٥: ٣٧) في قصة يوسف الحسن الذي باعه اخوته للاسميليين المتحدرين بتجارتهم الى مصر . على ان هذه التجارة راجت اسواقها بعد المسيح بهمة الامم النصرانية الجاورة للعرب لاسيما الرومان والحبش . وقد سبق لنا (ص ٥٧) ذكر الوفد الذي ارسله الى الحيريين الملك قسطنسيوس ابن قسطنطين الكبير لعقد معاهدة تجارية مع ملكهم . وذكرنا هناك ايضاً ما ورد في الدستور الثيودوسي لثاودوسيوس الكبير بخصوص متاجرة الرومان والحبشة مع العرب

وقد اشتهر نصارى الحيرة بالتجارة : وقد ذكر ابو الفرج الاصبهاني (الاغانى ٢٠ : ١٣٤) لطيبتم قال : «وهي غير كانت تخرج من العراق فيها البز والطير والاطاف يرسلونها الى اليمن» . وقال في التاج (٩ : ٦٠) : «اللطيمة وعاء المسك او سوقه وقيل كل سوق يُجلب اليها غير ما يؤكل من حر الطيب والتاع غير الحيرة»

وكانت قريش في الجاهلية ترتق بالتجارة وربما رحلوا الى الحيرة . وقد ذكر في الاغانى (٨ : ١٨-١٩) خروج مسافر بن ابي عمرو بن امية من سادة قريش والي سفيان بن حرب الى الحيرة لامورهم التجارية . وقال الثعالبي في لطائف المعارف (ص ٧-٨) : «ان هاشماً وهو عمرو بن عبد مناف كان اول من سن الرحلتين في التجارة رحلة الشتاء والصيف وهو اول من خرج الى الشام من قريش ووفد على الملوك وأبعد في السفر ومرّ بالاعدا . واخذ منهم الايلاف الذي ذكره الله تعالى» يشير الى سورة قريش (١٠٦ : ١-٢) حيث يقول : «لايلاف قريش . لايلافهم رحلة الشتاء والصيف» . قالوا الايلاف المهدي والذمام قال الفير وزابادي : الايلاف شبه الاجازة بالحفارة واول من اخذها هاشم من ملك الشام . وورد في تفاسير القرآن ان اصحاب الايلاف كانوا اربعة آخرة وهم بنو عبد مناف اولهم هاشم وكان يوالف ملك الشام باع منه خيلاً فسمح له ان يتاجر في الشام . والثاني عبد شمس وكان يوالف الى الحبشة . والثالث المطلب وكان يرحل الى اليمن . والرابع نوفل وكان يرحل الى فارس وكان هؤلاء يسمون التجيرين . وفيهم قال الشاعر :

يا أيما الرجل المعول رحلة ملاً تركت بكأب عبد مناف

والآخرون الممعة من آفانها والراحلون لرحلة الابلان
والراثون وليس يوجد دائن والفائلون لهم للأضياف
والخالطون غنيهم بفقيرهم حتى يصير غنيهم كالكافي

وقال الثعالبي في ثمار القلوب (ص ١): «ان قرش زهدوا في التصوب فلم يبق لهم
مكسبة سوى التجارة فضربوا في البلاد الى قيصر بالروم والنجاشي بالحبشة والقوقس
ببصر وصاروا باجمهم تجاراً خلطاً». وقال في الاغانى (٨: ٥٢): «وكانت ارض الحبشة
لقرش متجراً». وذكر هناك عمارة بن الوليد المخزومي وعمرو بن العاصي بن وائل
الهمي وخروجهما الى النجاشي في الجاهلية للتجارة

وكان للعرب عدة اسواق يجتمعون فيها للمعايشات وضروب البياعات قد ذكرها
في المشرق (١: [١٨٩٨]: ٨٦٢) جناب الاديب محمود شكري افندي الالوسي.
وكان معظم هذه الاسواق في جهات الجزيرة العربية التي يغلب فيها عدد النصارى في
الجاهلية واكثرهم من الحضرة يرتقون بالتجارة كاسواق البحرين في عمان وهجر
والشعر وصحار وكاسواق حضرموت والشحر وكاسواق اليمن مثل سوق صنعاء
وكسوق دومة الجندل وكسوق عكاظ في الحجاز التي كان يقوم فيها قس بن ساعدة
واعظاً وخطيباً مصعماً

ومما لم يذكره هناك من الاسواق العربية النصرانية سوق الحيرة وقد ذكره
ابو الفرج في الاغانى قال (١٦٦: ١٩٩) قال: «وكان بالحيرة سوق يجتمع اليه الناس كل
سنة» وروى هناك خروج الحكم بن ابي العاصي اليه ومعهُ عطر يريد بيعة واخذ
حسان بن جبلة الخير على نفسه ان يقدم للقوم «كل خمير او لحم او طعام ما اقاموا
في سوق الحيرة». وقصد حاتم الطائي هذه السوق ايضاً وظهر فيها شيئاً من كرمه
الذي ضرب به المثل بنحوه الجزور وإطعام الناس

وما لا يُنكر ان اهل اليمن وعمان والبحرين وهجر والحيرة كانت تجاراتهم
واسعة راجحة ومعانثهم رعدة والحصب والرخاء غالبين على اطرافهم مع ما فيها من
وفرة الثلث والذخائر وصورف المعادن والارفاق بخلاف عرب نجد والحجاز فكانت
بلادهم مجدية قاحلة كثيرة الرمال والصحارى. وقد جاء في سيرة نبي الاسلام انه
تعاطى التجارة في شبابه استأجرته خديجة بنت خويلد في مالها فكان يخرج به الى

الشام ناجراً فرأى اهلها النصارى ودخل صوامع رهبانها وكان محظوظاً في تجارته فدعا ذلك خديجة الى ان تقترن به

وكما كان العرب يخرجون الى بلاد النصارى المجاورة لبلادهم كذلك كان النصارى يقدمون الى الحجاز ويقيمون اهلها محصلات اوطانهم . ولنا على ذلك عدة شواهد . منها « موقف النصارى » في مكة قال في التاج في مادة حمر (١١٠:٣) : « بطن مَحْضَر وادٍ قرب مزدلثة بين عرفات ومثى . وفي كسب الناسك هو وادي النار لانه موقف النصارى . وانشد عمر رض حين افاض من عرفة الى مزدلثة وكان في بطن حمر :

اليك يدور قلقتا وضيئا مخالفاً دين النصارى ديناً»

وكذلك « مقبرة النصارى » في مكة ايضاً ذكرها الازرقى في اخبار مكة (ص ٥٠١) وقال انها دُبر القلع اي الجبل الذي باسفل مكة على بين الجارج الى المدينة على طريق بئر عنبسة

ومن سلع تجار النصارى في الجاهلية وبعدها الحمر كانوا يعصرونها ويبيعونها ويشربونها في مجالس الانس . وقد وصفها شاعرهم الاعشى بقوله :

وكأسٍ شربتُ على لذةٍ وأخرى تداويتُ منها جا
ليعلمن من لام آتي امرؤُ ائتت المروءة من باجا

وقد اعتادوا عَصْر الدامة لدخولها في مشاعرهم الدينية في القربان . كما مر سابقاً . وتغنوا في مغانبها الرمزية كما فعل ابن الفارض في ميمته

ومأ ناجر به نصارى اليمن والموافق والبحرين الجواهر والحجارة الكريمة كالجزع والياقوت واللائي وقد اشتهر الجزع السجاني وقد عُرف ايضاً بالخرز السجاني (Conque de Venus) وكان يتاجر به اهل ظفار فُسب اليهم . قال المرقيش الاصفر يصف ظمان يقطن القفار :

تجلين يا قوتنا وشذراً وصيئةً وجزعاً ظفاريّاً ودُرّاً تَوَانِماً

وقد ذكر في الاغانى (١١: ١٦٣) درجاً لطلحة الطلحات كان فيه حجارة ياقوت

عُنْ كُلِّ حَجَرٍ مِنْهَا يَسَاوِي اَرْبَعِينَ اَلْفَ دِرْهَمٍ

وروى البكري في مُعْجَم ما اسْتَجْمع يصف ركوب ملك الحيرة الى دير اللج

(ص ٣٦٦) : « وكان الثمان يركب في كل أحواله وفي كل عيد ومعه اهل بيته خاصة من آل المنذر من ينادمه عليهم حلال الديباج المذبة وعلى رؤسهم اكاليل الذهب وفي اوساطهم الزنابير المنفضة بالجواهر وبين ايديهم اعلام فوقها صلبان الذهب فاذا قضا صلواتهم انصرفوا الى مستقرقة على النجف »

أما اللآلئ والذرر الثينة فكان يعرض عليها اهل البحرين منذ زمن الجاهلية .
قال النابغة الذبياني :

اودرة صدفة غواصها جرج متى يرما جبل ويسجد

وقد احسن المسيب بن علس في وصفه الناص على اللآلئ وانتخابه الثمين بينها واستخراجها من البحر قال (شعراء النصرانية ٣٥٦ وخزانة الادب ١ : ٥٤٤)

كجهاة البحري جاء جا غواصها من بنة البحر
صلب القواد ريس اربعة متخالي الألوان والنجر
فتنازعوا حتى اذا اجتمعوا ألقوا اليه مقالذ الأمر
وعلت جم سحجاء خادمة (١) عوي في لجة السمير
حتى اذا ما ساء ظنهم وضي جم شهر الى شهر
ألقى رابيه بتهلكة ثنت رابيا فا تجري
فاصب أسفت رأسه ليد تزع ربا عيناه لاصبر (٢)
أشفي بمسح الزيت (٣) ملتس ظمان ملتب من القنر
قتك اياه فقال أنيمه أو استفد رنية الدهر (٤)
نصف النهار الماء غابره وشريكه بالنيب ما يدي
فاصاب منيه فجاها صدفه كهيئة الجمر
يغطي بها ثننا فينها ويقول صاحبه ألا ثري
وترى الصواري (٥) بسجدون لها وبسما يديه للبحر
قتلك شبه المالكية اذ طلعت يهجتها من القدر

(له بقية)

(١) اراد بالسحجاء السينة الطويلة الظه . (٢) اي رس بنفسه في البحر وغاص لإخراج الدرر . والأسفت الطويل المتحن ليصوص . واللبد اي المتلبد (٣) اراد بالزيت الماء اي اشرف يقذف الماء من فيه كعادة الناص (٤) يريد ان ابا هذا الناص هلك في تحصيل هذه الدررة غرقا فقال ابنه اتبه أو انالما (٥) الصواري جمع صار وهو المألح والبحري . ويروي : الصواري جمع شار اي المثري . وسجودم لفخر الدررة وتقاته

مطبوعات شرقية جديدة

J. ROUCH. MANUEL PRATIQUE DE MÉTÉOROLOGIE. 2^e éd., Paris, Masson et C^{ie}, 8^o, p.149, Figures et Planches

دستور عملي لعلم الحوادث الجوية

مؤلف هذا الكتاب السيد روش هو ملازم لاحدى المراكب الحربية في البحرية الفرنسية ورئيس نظارة الحوادث الجوية. وقد قام بهذا العمل الجليل في أيام الحرب فدرن تلك ظواهر الجو بكل دقة واستخلص من ملحوظاته عدة فوائد جمعها في هذا الكتاب فجعله دستوراً عملياً لذلك العلم الجليل. وقد أدت هذه العلامات خدماً لا تحصى للجيش البرية والبحرية ولراكبي الطائرات. أما الطريقة التي كان يجري عليها لضبط حوادث الجو فبان يُعدّد مراكبها في انحاء مختلفة لرصد الحوادث المذكورة من رطوبة او يبوسة من مطر او صحر من حر او برد من ثقل او خفة هوا. فيجمع تلك المعلومات المتفرقة في مركز واحد ويقابل بينها ويتبرع من معارضة بعضها بعض نواويس عمومية لمعرفة مستقبل مناخ الجو فيصحّ توسعها بها في الغالب وان لم يمكنه القطع بصحتها لا يطراً على الجو من الطوارئ غير المتظرة والاتواء الناجمة. فهذا الكتاب يبحث بحثاً عملياً عن كل ذلك ويهدد الطريق للاستدلال على حركات الجو والاستفادة منها للفلاحة والزراعة ومباشرة الاسفار وغير ذلك. فنحضر شكرنا للمؤلف ونحضر قرأنا على مطالعة كتابه الجليل القيد للعلماء كما لعوم الناس ج. ل.

Paul Bureau. L'INDISCIPLINE DES MŒURS. Paris, Bloud et Gay, 1920, in-8. pp. 608

خلاصة الآداب

انّ المخطاط الآداب في عدة بلاد اوربية قد دفع السيد بورو الى تصنيف هذا الكتاب الذي يدل على انّ كاتبه اجتماعي وفيلسوف مآ وهو من اساتذة مكتب الحقوق والعلوم الاجتماعية العليا في باريس. فانه اذ سرح البصر في حالة الهيئة الاجتماعية في وطنه وغيره من البلاد احس بما مُنيت به من التهنك والخلاعة وسوء

الآداب وانتهاك حرمة الزواج الشرعي فوصفها وصف الطبيب العارف بالداء وشتمها بشرط الجراح النطاسي فبين انتشار ذلك الوباء العضال مقرواً مع ذلك بغضل الذين جعلوا الادب دينهم ثم انتقل الى وصف ما اتخذته الدول من الوسائط لحم ذلك الداء فأثبت قلة فائدتها ثم اخذ بوصف الادوية الفعالة لشفاؤه ألا وهي العقّة بين المزاج ثم الزواج الشرعي للعموم مع مراعاة قوانينه اي تنفرد الزوجة ونفي الطلاق والحب المتبادل . وقد ختم بقوله ان الزواج كما تعرضه الكنيسة الكاثوليكية والتعاليم الدينية افضل طريقة لاصلاح الآداب . فنعم القول لرجل ادت به الحقيقة الى الاقرار بغضل الدين في اصلاح الهيئة الاجتماعية
ي . منجان

Paul Schostakovsky: Deux aus et demi au Pays des Bolcheviks.
Paris, Hemmerlé, Petit et C^{ce}, 1920, in-12. pp. 165

ستان وصف في بلاد البولشفيك

مؤلف هذا الكتاب احد ابنا روسية كان غائباً عنها لما أعلن بال دستور وقتل القيصر فعاد الى بلاده رجاء ان يتشع فيها بالحرية بعد الحكم القيصري المطلق . لكنّه ما كاد يربع بوطنه حتى رأى في التنتة البولشفيكية شدائد وفظائع انته استبداد القياصرة فذاق من لينين ورقته ضروب المعن الى ان تمكّن من الفرار في ليل دامن الظلمة كثير الانواء مع عائلته ووصل الى فنلندة بعد اللتيا واللتي ومنها الى ايطالية حيث يادر الى تأليف هذا الكتاب ليطلع الدول المتحالفة على احوال البولشفيين وزعمانهم الذين اوقعوا روسية في هاوية لا نجا لهم منها ما لم يتم بعض ذوي الشهامة فيخلصها من براثنهم . وقد تتع في الكتاب امورهم فرداً فرداً وكشف عن آثامهم التي لا يكاد يتصورها من لم يعاينها
ل . ش

ALMANACH CATHOLIQUE FRANÇAIS pour 1921, Paris, Bloud et Gay,
1921, in-12. pp. 384, Prix. 6^{frs}.50

التقويم الكاثوليكي الفرنسي

يظهر هذا التقويم منذ عدة سنين فأثبت صحّة اسمه بما يتضمّنه من المعلومات البنيدة العمومية والخصومية لجميع الكاثوليك الفرنسيين منها دينية ومنها اهلية واقتصادية . ومنها ادبية يحتاج اليها كل من يريد الوقوف على النظام الكاثوليكي

ومشروعاته الفنية ومدارسه ومكاتبه ومزاراته وشركته في كل أنحاء فرنسا . وهو يفيد اهل بلادنا ايضاً الذين يقصدون معرفة الحركة الدينية في الدولة المحبوبة المتدبة الى الوصاة على سوريّة ويحلب نظرهم الى المشاريع الحسنة التي يمكن تشبه الشيبة بها في هذه الاصقاع مع ما هناك من الاعلانات العديدة لاستحضار ما يحتاج اليه الاكايروس من الحلل الدينية والعلمائون من اجناس الصنوعات الفرنسية ل . ش

ALMANACH DES FAMILLES CHRÉTIENNES pour 1921. Einsiedela , Suisse, Benziger et C^{ie}, in-4. pp. 73

تقويم العيال المسيحية

يتاز هذا التقويم المطبوع في سويسرة بحسن طبعه ونقوشه وتصاويره ومضامينه الجامعة بين اللذة والافادة . وهو مطابق لاسبه اذ تجد فيه العيال المسيحية ما تشبه من المعلومات الدينية والاهلية مما

A. Got: LA CONTRE-RÉVOLUTION ALLEMANDE. in-8°, pp. XII-210, = L'ALLEMAGNE A L'ŒUVRE, in-8°, pp. XIV-296, Impr. Strasbourgeoise, Strasbourg, 1920

مناضة الثورة في المانية - المانية في العمل

السير غوث اخذ على نفسه تعريف احوال المانية الجديدة لاهل فرنسا . وقد سبق لنا وصف كتابه المعنون « المانية بعد غلبتها » (المشرق ١٧ [١٩٢٠]: ٥٥٣) وما هوذا بكتابين آخرين يواصل فيها دروسه عن المانية المستجدة . ففي الاول يصف نهضة المانية بعد كبوتها وانتصار الحلفاء . عليها فاتها بعد سقوط الامبراطور غليوم خيف عليها من اهل الثورة فتوات عليها حوادث همة كادت تجعلها طعمة لاهل القوضى . لكنها لحسن الحظ لم يصيبها ما اصاب فرنسا بعد الثورة العظمى ولم تسقط مثلها في ايدي رجال اشرار كدانتون ومررا وروبسيار وذلك ما مكنتها من تجديد قواها واستئناف عملها . وقد خص الكاتب بهذا العمل الالاماني تأليفاً آخر وهو الثالث من قلبه وصف فيه المشاريع الالمانية لاسياً الاقتصادية التي تسول لها دفع غرامتها الحربية ووفاء ديونها الباهظة . على ان ذلك يحتاج الى مساعدة الحلفاء . وتقوينهم ايأها

بالمواد الأولية لتستخرج ما لديها من الكنوز الماثلة الثنية بها تربتها لاسياً الحديد والنجم. وفي فصول هذين الكتابين بعض الحلل في السياق فانه كان افضل ان يقدم الكاتب الحوادث التاريخية مشقة ويدع تراجم بعض الرجال على حدة. ج. ل.

Pensées choisies des Rois de France recueillies et annotées par G. Boissy, Paris, Grasset, in-12, Prix 7^{frs}.50

غبة من انكار ملوك فرنة

من يطالع على بعض تواريخ فرنة التي يكتبها قوم من ذري الفايات التهورين يظن ان ملوك فرنة كانوا يضخون اوطانهم لاغراضهم الشخصية لا يهتمون برعاياهم وبالخير العام. فذاك والحقيقة على طرفي نقيض يفنده هذا المجموع المتبع وفيه شاهد على كل عواطف ملوك فرنة الشريفة وما كان يحظر على بالهم من الانكار السامية والملوثة خائناً نحو شعوبهم. واللسان كما قال الرب ينطق من مل القلب. نعم ان القارى لا يجد شيئاً من افكار ملوك فرنة الاولين وكانوا يقتلوا يقتلون بانشاء دولتهم وتنظيمها والدفاع عنها. وربما نسي المؤرخون ان يدونوا اقوالهم. اما اذا اعتبرنا ما نقله هنا الجامع من اقوال القديس لويس التاسع وخلفائه ملكاً بعد ملك نجد في الناظر ما يدل على انهم كانوا لشعبهم آباء. اكثر منهم سادة وانهم كانوا يتخذون التعاليم الانجيلية كدستورهم في سياسة رعاياهم ولا يسمن ان نورد هنا شيئاً من تلك الاقوال فنحيل القارى الى مراجعة هذا الكتاب الذي نشي على همة صاحبه في جمعه وتنظيمه ونحضر طالبي الحقائق على مراجعته الابي. منجان

Chez Jos. PAILLART, libraire-éditeur, Brd Raspail 51, Paris VI :
I Un Capitaine de Cavalerie. Jeanne d'Arc, la Sainte de la Patrie, 1920, in-12, p. 92, Prix 2^{frs}.50=II Yvon de St-Gouric. Une âme aimante, s.d. in-16, p. 79, Prix. 3^{frs}. =III Abbé Maurice Dubourg. SIXIÈME ET NEUVIÈME COMMANDEMENTS. Entretiens d'un Aumônier avec un soldat de la guerre, in-16. p. 84, 1920, Prix 2^{frs}. 50

جان درك القديسة الوطنية - نفس لطيفة - محادثة مع جندي من الرصينين السادة والتاسعة

هذه ثلاثة كتب صغيرة اهدانا ايها الطباع يوسف بليار ويحق لها ان تردان بها المكاتب. فالاول ترجمة حسنة للقديسة جان درك بطل وطنها استدها كاتبها

الصكري الفحل من التأليف الصديدة التي كُثرت في هذه السنين الأخيرة بعد استخراج المكتونات الدفينة من سجلات المكاتب من شأنها ان تحجب تلك الفتاة العجيبة وتبث في القلوب حب الوطن - والتأليف الثاني يصف نفساً مجروحة لا اصحابها من آفات الحياة فتلقى عند قنوطها - لواناً ومرهماً لدى قلب حنون يوثي لاجاعها ويضئ بوداده براحها . على أننا كنا وددنا ان تتوارد تلك التعزية على دعائم الايمان الامكن والابث - اما التأليف الثالث فهو للكاهن دو بورغ فهو يتألف من رسائل كتبها في زمن الحرب لبعض الشبان من اصحابه ليرشدهم الى العفاف عقلاً ونقلاً وهم معرضون حينذاك لاطار جئة تفقدهم كثر برارتهم فاحسن حضرة بشرها ليأخذها شبان العصر دستوراً لحياتهم وترباقاً لادوانهم

ج . ل

PATROLOGIA ORIENTALIS: LOGIA ET AGRAPHIA DOMINI JESU APUD MOSLEMICOS. Collegit, vertit, notis instruxit Michael Asin et Palacios. 1, Paris, Firmin-Didot, in-4, p. 96

الاقوال المنسوبة الى السيد المسيح في التأليف الاسلامي

ان من يقرأ تأليف المسلمين الادبية والصفوية يجد في اثنائها عدة حكم واقوال ينسبها اصحابها الى السيد المسيح منها ما هو مقتطف من الاناجيل القدسة الصحيحة ومنها ما لا تجده الا في الاناجيل الزور التي سبق لنا عنها الكلام وبعضها ما لا يعرف اصله وكلها مروية «لعيسى او عن عيسى عليه السلام» . وقد جمعنا نحن منها كثيراً لعلنا ننشرها يوماً . وقد سبقنا الى شيء من ذلك حضرة الامتاذ الاسباني الشهير ميخائيل اسين پلاثيوس فنشر في مجموع الآباء الشرقيين للمسنور غرافين مئة من هذه الاقوال اقتطفها خصوصاً من كتاب احياء علوم الدين للغزالي ونقلها الى اللاتينية وعلق عليها الحواشي المفيدة . فاستحسننا هذا العمل ونحن ننتظر تتبؤ لتزيد عليه ما لدينا من هذه الرويات الغريبة ونبدي فيها رأينا

ل . ش

E. G. Ledos : JOSEPH DENAIS, Écrivain et Journaliste angevin. Angers, G. Grassin, 1920, in-8. pp. 328

الكاتب الصحافي جوزف ديناى

بينما كان لوس توليو يشرف الصحافة بكتاباتهِ العجيبة في جريدة الاونيفير

ويُدافع عن كلّ الحقوق المهضومة أعدّ الله في مدينة النجف في فرنسا صحافياً آخر نزل في ميدان الجهاد للذود عن حرمة الدين والآداب وهو يوسف ديتاي المولود في بوفور سنة ١٨٥١ والمتوفى فيها في ٢٠ ت ١٩١٦ . فأنه مدّة خمسين سنة لم ينقطع عن الكتابة والتأليف حتّى أن عدد مصنّفاتِه بين طويلة وقصيرة في الجرائد وغيرها يبلغ ٣١٥٧ كتاباً او مقالاً قد جمع اسماءها المسيو ليدوس في هذه الترجمة البديعة التي بين فيها فضل ذلك الانسان الفريد في سيرته الصالحة وعلومه المتّسعة ومعارفه الاتّرية والفنية وتأليفه السّمة . وقد خصّ المترجم شرقنا بكثير من كتاباته لآساح في النخاء تركيّة وزار الاستانة ودخل على عبد الحميد وله في كلّ ذلك رسائل مفصّلة بالملاحظات المصيبة وله تأليف خاص في الفرمسونيّة التركيّة وفي عبد الحميد ومراد اخيه . وكان لم يبال بالامتيازات والاروسة وقد اتته مع ذلك على قدر ما كان ينر منها من كلّ الدول الاوربيّة والجمعيّات العلميّة من جعلتها وسام القديس غرينوريوس من قبل الجبر الاعظم لاون الثالث والنيشان العثماني المرصع من قبل عبد الحميد . وآخر ما فاه به ان تال زوجته الكريمة ولاهله : اياكم والبكاء . عليّ فانّ الفراق قصير والاجتماع عند الله ابدى

الاب ف . تونيز

ESSAI SUR LA LITTÉRATURE DES BERBÈRES. THESE PRINCIPALE POUR LE DOCTORAT ÈS LETTRES présentée à la Faculté des Lettres d'Alger par Henri Basset, *Alger, Bastide.-Jourdan, 1920, in-8, pp. 446*

نظر في آداب البربر

البربر قبائل عديدة وطنيّة تسكن في شمالي افريقيّة ادخلها العرب في حكمهم لآ فتحوها الجزائر والمغرب والقسم الاكبر منهم اليوم تحكم عليهم الدولة الفرنسيّة . ولهذا القبائل لغة مستقلة ترتقي الى اللغة اللبيّة والى العنصر الحامي القديم كاد يأخذها الضياع باختلاط اهاها بالعرب لكنّ بعض ذوي الهمة من العلماء والمرسلين اخذوا يدرسونها في القرن الماضي ويجمعون شتاتها . وقد سرنا ان المسيو هنري باه نجل العلامة رين باه المستشرق الشهير ورئيس مكتب الجزائر العربي تفرغ لدرس هذه اللغة وجمع مآثرها فنصّف هذا التأليف الواسع لتعرف خواصها وبيان فرائدها والاختلافات الطارئة عليها في النخاء المغرب ثمّ روى ما امكنه من مآثرها الباقية في

فنون الانشاء من امثال وروايات وقصص وفكاهات واغاني وانترج منها فوائد تاريخية ودينية واجتماعية. وقدّم هذا التأليف الجليل لكلية الجزائر لئال به شهادة الملقنة. فنهى المبرهني عن تصنيفه هذا ونومل له رواجاً متقيضاً لـ ش

الدين والوطنية

للمنسيور باسيلوس موسى وكيل الاقباط الكاثوليك

طبع بالمطبعة البوسنية في مصر سنة ١٩٢٠ (ص ٧٢)

ان النهضة الوطنية التي قام بها المصريون بعد الحرب الكونية لم تنحصر في دائرة السياسة بل تطرقت الى ان مئت حرمة الدين كأن الوطنية تستدعي التساهل في المعتقدات فتضخى على هيكل حب الوطن. وهو بنس الرأي حاول حضرة المنسيور باسيلوس موسى احد متخرجي كلياتنا البيروتية تريفه في هذه المحاضرة فبين عقلاً وتقللاً ما هي الوطنية وكيف يوجب الدين محبة الوطن وذلك رغم الاختلافات الدينية بين ابنا الوطن الواحد. ومن ثم ليس من داع يسوغ التساهل الديني مراعاة حرمة الوطن بل هو التساهل الديني الذي يدك ركن الوطنية الصادقة. فنهى حضرة الكاتب على ما افاد به واجاد بحيث ازال من العقول رأياً فاسداً بل حجر عثرة تضر الدين والوطنية ماً لـ ش

التعبئة في لعب الشطرنج

بقلم جبرائيل نصره المهندس

بالمطبعة المصرية الأهلية بالقاهرة (سنة ١٩٢٠ الجزء الاول ص ١٨٤)

قد قيل في الشطرنج انه لعب الملوك وملك الالاب لما يحتاج اليه من الخبرة والتروي وترويض الاخلاق. وللادريين في الشطرنج عدة تأليف اما العرب فذكروه في كتبهم استطراداً دون التوسع. فأحب الاديب جبرائيل افندي نصره ان يد ذاك الخلل فوضع هذا الكتاب الطول وجمع فيه ما امكنه من ضروب الالاب واشكالها وحل رموزها. فلا شك ان يُقبل عليه كل محي لعب الشطرنج فينهج لهم طرقاً جديدة للهجوم والدفاع في هذه الحرب الادبية الجديدة بالنفوس الشريفة

شذرات

﴿رسالة العصر الجديد﴾ هي الرسالة الرعائية التي وجهها نيافة قاصدنا الرسولي السيد فريديانو جيانيني فضئها نظراً اجمالاً على الطور الجديد الذي دخلت فيه الاوطان السردية تحت وصاية فرسة فاجال نيافته نظره السامي في حقيقته الباطنة والظاهرة واستجلى معانيه وأزال كل لبس من شأنه ان يشوه محاسنه وقد بين خصراً ما للديانة فيه من القسط الوافي فلولاها ينقلب النور الى الظلام. وان كان للحكم المدني حقوق لا تُنكر فان للسلطة الروحية ايضاً حقوقها الراهنة ومن ثم رشح بسهم السلام المتعاملين عليها والناقضين اركانها كالكاشع الماسونية والتعلم اللاديني. وقد أوسع نيافته في بيان نعمة الدين الكاثوليكي الذي عليه مستند التمدن والهئية الاجتماعية واليه دعا الاخوة المنفصلين عنه الذين شعروا بعد انفصالهم عن مركز الوحدة اذ الفوا كئناش جنية عتية. وتتمى لويعود ابنا. سرديّة القديما الذين دخلوا في مذهب عرب الحجاز الى دينهم السابق

﴿مخمل صئين﴾ بشر مراسل جريدة الف يا، البيروتي قرأها بان مخمل صئين الماسوني عول على استئناف العمل بعد انقطاعه وذلك بهتة رئيسه فارس افندي مشرق. (قلنا) يا لها من بشرى تهت لها معاطف ابنا. الارملة. وانما نود لو افادنا الرئيس المذكور ما هو ذلك العمل الذي يريد استئنافه اعضاء مخمل صئين أهر عمل خيري فتدعو اليه كل محبي الخير؟ او هو عمل ادبي وديني فما احرى بنا ان نشاطره العمل؟ او هو اجتماعي واقتصادي فكيف تُسر به حكومتنا الجديدة التي تطلب لها مساعدين يوازرونها في نهضة الوطن وحل إيساره من أزمة العاش ووقوف الاحوال. وان كانت هذه نوايا مخمل صئين فما له يسترها ويخص بها الماسون؟ او ليس احتجاب الماسون في مخافلهم وإيصاد ابراهيم في وجه غيرهم دليلاً على ان عملهم هذا «غير نظيف» وانهم لا يمدون الى الاتوا. والاعتدال الا لتايلات غير محمودة. قال الرب في انجيله الطاهر (٢٠: ٣) من يصل السمات يُبغض النور ولا يُقبل الى النور لكلاً تقضح اعماله ﴿رئيس الشرق الاعظم﴾ ورد في جرائد مصر خبر وصوله الى قطر النيل وفيها

انه ينري زيارة القطر السوري . فهو ايضا آتو بلا شك الى العمل . اقرأ الى الاشتغال
بالسياسة ومناصرة المبادئ اللادينية التي يجاهر بها المتتمون الى الجميآت السريّة .
فملى الكاثوليك بل على كل عبي النظام والآداب ان يحملوا سداً بازاء كل حركة
فروضيّة ويتصدروا لكل من يسمي في عاربة الدين

﴿المرشاليّة الجدد﴾ هم الجزائريّة الفرنسيون الثلاثة : فايول وفرنش دسبره
ويوتي تغلدوا آخراً منصب المرشاليّة وليس في فرنسة فوقها رتبة جنديّة استحقوا
ذلك بآثارهم المديدة في الحرب الكونيّة الاخيرة . وثلسهم تلامذة الآباء اليسوعيين .
درس فايول في مدرسة سنت اتيان ودخل اخوه الرهبانيّة اليسوعيّة . وفرنش دسبره
من تلامذة مدرسة اثنيون والمدرستان من اقليم ليون الذي به منوطة رسالتنا سورّيّة .
اماً الثالث ليوتي فائو من تلامذة مدرسة باريس الشهيرة بمدرسة شارع البريد (Ecole
de la Rue des Postes) . يضاف اليهم المرشال فوش الذي سبق نصبه الى هذه
الرتبة وهو من تلامذة مدرسة سنت اتيان بعد ان تخرّج مدّة في مدرستنا في متر الى حين
تملكها الالمان سنة ١٨٢٠ وله ايضا اخ يسوعي . فهولاء اربعة من سة مارشاليّة في
فرنسة حاضرّاً يتلون الشهامة الفرنسيّة وهم خزيجو الرهبان الذين لم ينجل رينان
وامثاله من نسبتهم الى الفشل في التربية والغور في التعليم

﴿فضل فرنسة على الجزائر﴾ قد تحوّلت الجزائر بفضل فرنسة الى بلاد جديدة
منذ تولّت عليها واخذت ثوراتها فأنشأت نحو ٧٠٠ مدينة او قرية جديدة .
مدّت ٤٤٠٠٠ كيلومتر من السكك الحديدية . فتحت عدّة مرافق للسفن . طهّرت
النواحي من الاوبئة . عثت التعليم . تضاعف بهتها عدد السكّان . حتى قال بعض
الاختصاصيين ان فرنسة احييت الجزائر بعد مواتها

﴿جامعتان اميريكيّتان﴾ أنشئت الاولى في القاهرة في خريف السنة المنصرمة
وقد ابتساعت لها دار الجامعة المصريّة الاولى مع ما يحدق بها من الاملاك ونالت
امتيازاتها من مجلس مدينة واشنطن ورئيسها الدكتور تشارلس طومسون . والثانية
هي كلية الاميريكيّة السوريّة الانجيليّة في بيروت نالت من مجلس كلية نيويورك
براءة ترقيتها الى جامعة وفروع تعليمها الآن ستة : الآداب والطب والصيدلة وطب
الاسنان والتجارة والهندسة . وهي تنوي انشاء فرعين آخرين للتحرق والزراعة .

اسئلة واجوبة

س سأل مستيد لمن هو البيت الآتي وهل يعرف له تابع
ديارٌ بأكتافِ المنبِ تَلَمَعُ وما إن بها من ساكنٍ وهي بَلَمَعُ
روى هذا البيت ابن العربي في محاضرة الابرار (١: ١٨٩) ولم يذكر قائله
وإنما قال أنه قرأه على باب مدينة الزهراء في الاندلس مع ابياتٍ اخرى هكذا:
ديارٌ بأكتافِ المنبِ تَلَمَعُ وما إن بها من ساكنٍ وهي بَلَمَعُ
يروحُ عليها الطيرُ من كلِّ جانبٍ . فبصتُ احياناَ وحيناً يرجعُ
فخطبتُ منها طائراً متفرداً له شَجَنٌ في الثلبِ وهو مَرَوَعُ
فقلتُ على ماذا تروحُ وتشكي فقال على دهرٍ مضى ليس يرجعُ
س وسأل حضرة القس مبارك الداموري: أهل يجب على المشترك ثوب السيدة لبنة مدة
قبل استبداله بايقونة الثوب وهل يجوز الاشتراك بثوب ستار ثم تحلى القونة بعده حالاً .
٢ هل يجوز الاشتراك بالوردية بسبعة ستارة وهل يلزم ربح خزان الوردية ان يبارك
مسبحة المشترك كل مرة تبيرت باي وجه كان . وهل يجب تدوين اسم المشترك مع عائلته
(فلان بن فلان) . ٣ هل يجب على المتناول كل يوم ان يتعرف مرة كل خمسة عشر يوماً
لربح الفارين

خزانات ثوب الذراء والوردية - اعتراف المتناول كل يوم

ج نجيب على (الاول) لا مانع من الاشتراك بثوب ستعار ولو تعدد
المشركون وتكرر صورة الاشتراك ما لم يكثروا . ثم تحلى حالاً بايقونة الثوب . ولكن
اذا عاد المشترك الى لبس الثوب بدلاً من القونة يلزم ان يبارك ذاك الثوب الاول
٢ نجيب على (الثاني) ان الاشتراك بالوردية لا يحتاج الى ان تعطى مسبحة . ويمكن
اكتساب الفرائد بمسبحة غير مغفرة . وكذلك لا حاجة الى الاشتراك لمن في يده
مسبحة مغفرة فانه يربح الفارين المسبوحة لها من الكاهن المأذون . لكن هذه
الفارين تختلف عن فغاريم شركة الوردية . والمسبحة يجب اعادة تغييرها اذا انفرطت
او فقدت كثير من جوبها دفعة واحدة . واما تدوين اسم المشترك فيكون عادةً
باسم واسم نبيه . ٣ نجيب على (الثالث) ان الذي يتقرب كل يوم او خمس مرار في
الاسبوع يربح الفارين دون شرط الاعتراف كل اسبوعين ما لم يكن قد حالة البر
بخطية ثقيلة .
الاب ي . منجان